有

稱莫

增

了輪會談三 華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第 , 登有關法律性質廣告之有 F

觸犯嚴重罪行

恢復死刑法案

美指責

貝

有蓋車位,特價租售 冷購處:寶通實業有限公司

克宮立場轉變

緩和美蘇

報名手續 ·染廠招考男練習生

文氏宗親總會有限公司領

際大酒樓四樓舉行甲子年會員春節聯數大會暨敬老獎本會定於三月二日星期五下午五時假座九龍彌敦道國 文耀芳 文玉堂 文炳亮 文融哲長 文港礎 文 發 理事長 文植旺 監事長 文 錦文裕順 文 錦

恒隆銀 行

業中心

高級寫字樓770呎至1405呎 租@6.50起

售 @ 850 **二** 怡華置業有限公司 5-229162

清潔香港

保護市容

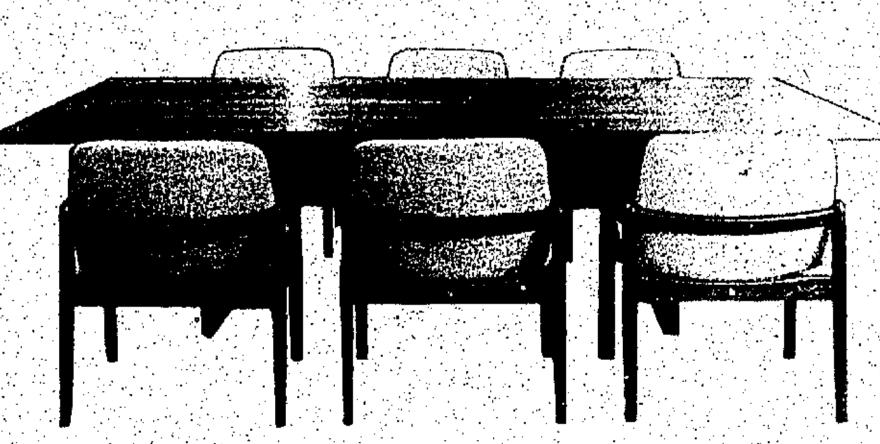
面積:實用2,840呎 (連石屎閣樓) 批期:4年 租金:首2年\$40,000 尾2年\$46,000 周生生地產方限公司 九龍彌敦道229號 周生生大廈

富生行

中環永樂街67-69號 (文華里大單邊)

OT-20/AC-160 座位舒適,令責公司格調與 **衆不同,各界人士樂於採用**





韓國偏傷

高級住 用地 宅

面 積:134,990平方米

可建上蓋面積:101,243平方米

日 期:一九八四年二月二十九日

星期三中午十二時正

詳情請與本公司雷文先生接洽:

Jones Lang Wootton # 國際物業顧問、測計師、估價師、及拍賣師 行 5-217171

中東戰爭的爆炸

頁二第張一第

亞有國家發行

日

能扭轉局勢兩國關係升級

四月訪

問

北京意義重士

指出

美前任 國家安全顧問

微式的,同時將會審慎地克服我們所面對的一些困難一。 的機會。他稱:「列根負有政治意義影响的訪問是重要的。 他相信列根總統計劃於今年四月訪問中國的行動,是一次將 總理。現任美國戰時及國際問題研究中心高級顧問的布然 。 津斯基結束了與中國循袖們的兩日會談,其中包括了鄧小巫 是對美國非常有 國和的的 美 國 美

趙紫陽會見美國銀行家 希 合作發展兩國經濟 望中美金融 人 上

成濟

定了,開放文章は下中國的經濟發展方向確對美國金融界人士說,對美國金融界人士說,對美國金融界人士說, 利文看好大陸開放政策

就

高

五期星

國使我們受到鼓舞。我們與一國的軍事一國民期的。這次訪問中國的合作的與國際與一國民銀行同中國的合作的與國際與一國民銀行同中國的原理。我們希望是與的原理。我們希望 示表根李長財國美

定

保護運油航道安全

歡宴吳學謙

封鎖霍爾大茲海峽列機聲明決不容許

「告済兄需要進一步行動・而且是重要的話・我們會致應讓蘇聯知道的盟國絕不能坐視航達型」。
 「告済兄需要進一步行動・而且是重要的話・我們會致應讓蘇聯知道的盟國絕不能坐視航達型」。
 「告済兄需要進一步行動・而且是重要的話・我們會致應讓蘇聯知道的盟國絕不能坐視航達型」。

PO

YAT

季

安全是能夠得到保障的人質的人質的人質的,反對類構主義和强權,反對類別主義, 吉堤被傅是英安德魯王子的「新歌」。(合衆國際社》

純白駱駝

黨 」民意調查顯示 聲勢轉 弱

工黨

向政府讓步

一會權利明放棄



英王儲妮是名女

且有利于本地區的和平有為「胞波」情誼的根本利益,而密友好關系不僅符合兩密友好關系不僅符合兩份,中緬兩國的親 極國。中國和印度共同 一個國友好合作和「胸 一個國和發展中

支持保守黨 英國工會 爲强

英國愛丁堡大學

專設敎席

運輸全癱瘓

时第一日電)愛丁堡大學 所第四月電)愛丁堡大學 所能了解的現象。作家 所能了解的現象。作家 所能了解的現象。作家 所能了解的現象。作家 一個教授席,以研 一個教授席,以研 一個教授席,以研 一個教授 一個的遺 三 有 鬼 隧道交通

美蘇 擴充潛艇實力

技術以及更新攻撃型者 下爭鬥中各有優勢和劣 最突出的是監視和偵察 兩個超級大國在遺場水 人勢 轉變 蘇聯 是上美國

一生法郎由二點一九二五 一生法郎由二點六六三五, 一生法郎由二點六六三五, 一生法郎由二點六六三五, 一二五法郎,美元今早 一二五法郎,美元今早 一十三日電)美元今早 一十三日電)美元今早 一十三日電)美元今早 上法郎由八 一十三日電)

各國均受影响 专工作行為已停止,但 专工作行為已停止,但 专工作行為已停止,但 中期市人員所負之任務 中期市人員所負之任務 中期市人員所負之任務 中期市人員所負之任務 中期市人員所負之任務 中期市人員所負之任務 中期市人員所負之任務 中期市人員的按 其他沒假之地之時。
問末,有數以萬計的人們將繼續罷駛,直至太們將繼續罷駛,直至太際大學。

法國西北部 漁民不出海

留澳美籍科學家



住宅外邊爆炸戰勝國代表團

復甦

幸好沒有傷亡

很大。果如是,則將出現一個有利香港經濟發展的新局面,退一步說,即使出現後一種結果,相信也不會帶來太大的衝擊。因為中國將於九月公院,已逐漸被香港人所接受。就是產生風浪,相信也不會帶來太大的衝擊。因為中國將於九月公院,已逐漸被香港人所接受。就是產生風浪,相信也不會造成太大的此會和經濟的動變。因此可以說,一信心問題一的不利因素,在一九八四年的經濟增長率將分別從百分之三點三,其中美國和西德的增長率將分別從百分之三點三,其中美國和西德的增長率將分別從百分之三點三,其中美國和西德的增長率的一上升爲百分之三點三,其中美國和西德的增長率的一上升爲百分之三點三,其中美國和西德的增長率的一上升爲百分之三點三,其中美國和西德的增長率將從上一年的百分之二點一,而其國家增加對香港經濟發展地,但西歐市場消費的增長率將分別從有過時,也對香港經濟發展地,與大學國際不統化和具體化,而這些方針政策,在對於大學國際不統化和具體化,而這些方針政策,在對於大學國際不統化和具體化,而這些方針政策,在對於大學國際不統化和具體化,而這些方針政策,在對於大學國際不大的一個有利香港經濟發展的。

東京

八位・而紐約則(城市中・東京)

塞死全國公路交通 (基) 西歐

等件補充,而無工可做 等件補充,而無工可做 外界的交通完全中断, 迫得將部份工人辭退 外界的交通完全中断。

倫敦

價級終

維續扱高

展,務使今年談判獲得有益成果,促使香港的穩 , 務使今年談判獲得有益成果,促使香港的選 業,同時希望中英雙方珍重去年談判所獲得的進 業,同時希望中英雙方珍重去年談判所獲得的進 大意見,顧請當局穩定金融,抑制通服,扶助工 定與繁榮。

山口的困難。

金價每安

利、西德、英國及西班 中軍)法國私營貨車車 上的卡車多達一萬輛之 上的卡車多達一萬輛之 上的卡車多達一萬輛之 上的卡車多達一萬輛之

究竟有沒

,巴黎貨運中心至洛茲 數以干計的卡車往來的 間的公路運輸幾乎完全 間的公路運輸幾乎完全

美元兌馬克 連日下跌

帯儀式。へ合衆國際社)

勒斃妻子斬碎屍體 **則冲去事敗被捕**

巴基斯

坦

學 生

擴大校園示威

支持在野黨罷工號召

大學講師亦罷課

一、來反對下月進行組成的兩個聯盟

台北世界貿易中心

16

博

一程順利

充份發揮世貿中心 旦落成 即能產生貿易 體系 易 作 用

,今天在行政院院會中

(C) 立刻能發出 應先期規劃 定工程的順利 定工程的順利

五期星

出超已逾七億美元 (目是電子及電工器材,增幅達百分之五十四;其次是紡織品類,增四點三的工業產品出口,比去年同月大幅增加百分之四十三點八所行政院院會中報告「當前經濟情勢」時表示,出口劇增,主要是因

羅尼爾在美再作呼籲

不對・因為,他們理解 お所在的十二 滋聯盟・

王水龍就捕

職業經紀出花樣菲女多·

入境,因她們既不能拿出欵項證明,亦不能提出適當的移民局官員稱:機場當局禁止這些以遊客身份或家工招募者所欺騙。 女由菲律賓流入新加坡。因從不少個案中發現,此等婦女由菲律賓流入新加坡十三日電)新加坡業已採取嚴勵措

韓南 全 局 安 宣 韓 名

諜

美停止支持馬可 協計圖及對黨聯盟決定參選協助監督五月大選 斯

台北昨 晚 保選舉能夠自由進行。統的獨裁政權,始可確到,只有推翻馬可斯總

刻未接獲傷亡 級地震 馬來亞貿易

去年有盈餘

金炳柱 間

・並於今日稍後時舉行人學講師襲撃・該大學於週二爲四名學生於一

的發揮。

《中央社台北二十三日電》行政院院長孫運攻今天表示與建中的台北世界貿易中心
中央社台北二十三日電》行政院院長孫運攻今天表示與建中的台北世界貿易中心
「中央社台北二十三日電》行政院院長孫運攻今天表示與建中的台北世界貿易中心 元月貿易近四十億個與報告經濟情勢 成為國際性大公司在果南西, 應早日開工, 及時完成, 孫院長對於工程進行順

在中國大陸韓僑 將獲返南韓祭墓

已要求日本政府合作擴 他們稱:漢城方面 日與斯里蘭卡 簽署航空協定 銀行械刦案

兩伊殊死戰

若宮淸所提供內容

米音樂主題曲單納唱片公司提供 U.Ba 米本片髮型由 12.22 質助

阿案調查委會結束在日下

約旦利 已斷絕邦交

行。 一直保持盈餘,但 一直保持盈餘,但 一直保持盈餘,但 一直保持盈餘,但 一直保持盈餘,但

黎局協議達成後 巡邏貝西

餒 訓集將表代選初台

漢在

張同祖

神勇双响炮

4

夜場

演主合聯 。凡狄廉威 掛情兒光爲男 ! 牽女,國兒 坦情歩波前冲 途愛上折程出

看觀宜不童兒 定請擠避娛最

事 僑 請 解善囊 H 報 牧童助學 大力捐 助 善長 福有攸歸 翁



歐亞電影企業公司榮譽鉅鳥

頭有傷痕倒臥家中

老婦送院回天乏術

警方正尋找其精神不穩定孫女

旺角辦事處

九龍旺角上海街497號地下

電話:3-840749

歡迎惠登廣告

夏鼎

肆食例違控檢 百三月上

安裝鋁窗留二分一空間 居民聯會反對

房署擬改規例兩全其美

普灣道 音 實 連 中心 經已入伙 一處兩房 225,000元起

月租900元起

電話:5-229162-5(四線)

益新置業有限公司

合時置業有限公司

- 地盤辦事處:5-694874(假日照常)

金萬十

見 踪匪見 京

街市排卸

巴土總站

電梯系統

海底隧道替代天橋

傍路通銅鑼灣

樂聲牌電器春季展銷

區交通長期策畧

7.措施擴闊道路重整道路網



乘豪華舒適遊覽車齊齊出發 新鴻基中心麗斯餐廳進自助早餐 瀏覽山明水秀之西貢風景區 北潭滯郊野公園獵影留永記 船抵塔門漫遊岛上漁村特色 新漢配海鮮酒家享用海鮮午餐 欣賞塔門叠石巨石相叠奇景 天后古廟懷舊弓背海天一色 午間進食特色鄉村風味甜點 尖沙咀客香村品當特式晚宴 送贈七海旅遊之實及楊協成飲品 日期:一九八四年式月廿六日(星期日) 時間:上午九時正皇后碼頭集合 費用:\$168.00

七海旅運有限公司

香港德輔道中88號華僑商業大厦1802室 電話:5-413081



3日 (日)爾王別姫、吊金龜 (夜)文煌器漢 5日(夜)四進士

(夜)大破銅網棒 27日 (夜)狀元媒 6日(夜)將相和、打瓜鷹、三擊掌 28日 (夜)挑稱車、六月雪 8日 (夜) 腹翼呈祥 3月1日(夜)新橋、雁翎甲 門券即日發售

演出地點:新光戲院 售票地點:新光戲院、敦煌酒樓 中環通利琴行、新蒲岛東方國貨公司

價:120,90,60,40,30元 北京蜂王精・華光地産發展有限公司・

南豐發展有限公司・文華眼鏡有限公司・ 惠可行・繼開有限公司・大大公司・ 張宗憲一一永元古玩珠寶行·張宗儒先生 **贊助演出**

NA主発標

港返京北自將

來繼相

内容含義

報導會談大

《录明》,同《北京三大報章,昨日都有報導香港前途會一,討論國際問題,其中包括台灣地位問題。(家司《北京三大報章,昨日都有報導香港前途會一,討論國際問題,其中包括台灣地位問題。(家以往會談日期,多安排在週一至週四比較有點一央顧問委員會主任鄧小平,及其他高層官員會面(以往會談日期,多安排在週一至週四比較有點一央顧問委員會主任鄧小平,及其他高層官員會面新聞公報訂出下輪會談日期,爲週五及六,一

香港前途會談結果布熱津斯基認爲 對解决台灣有影响

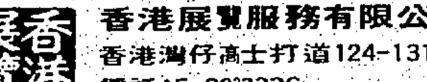
起 主 政 制 通 物 授 授 受 訪問廉政公署瞭解反貪情况

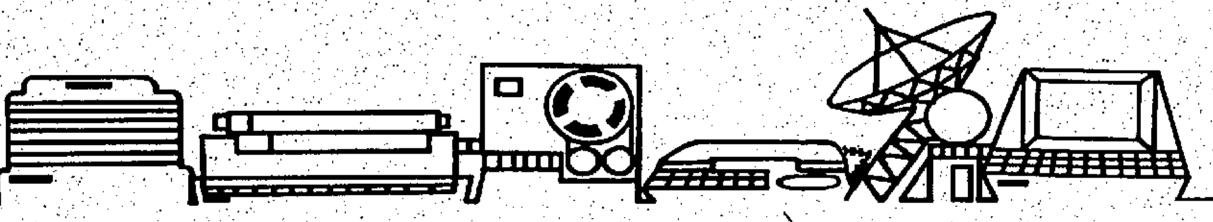
益有是 建

港府願作担保 貸欵建核電廠

英祉會民主黨魁威廉士夫人

展覽,請於接待處出示閣下之邀請咭或名片。





随及工商業發展

府加稅 彌補 宗

弄

會秘書長李澤培論財政預算

Hong Kong PBC Show 84

第一個私人商業電腦展覽

Hong Kong

Infotech84

國際文儀通訊、資料及系統科技展覽

要提高辦事效率,不單只要添置新器材,而且更要有 詳盡計劃以配合未來商業發展的需求。這方面的成功, 實有賴彈性、有效地使用空間以及有效地運用資金等 三大要訣。

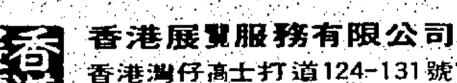
HONG KONG INFOTECH/PBC 展覽正好給予閣下 一個難得的機會,供閣下比較及衡量各式不同的電腦 及傳訊系統;來自世界各地,將上述三大要訣發揮得 淋漓盡致的各國精英,必能爲闇下未來事業發展提供 最佳的經營要領。

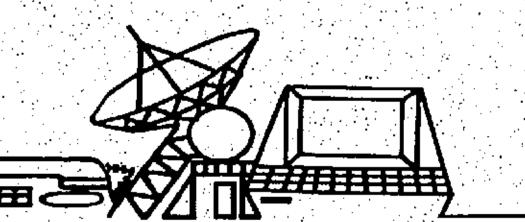
參展機構:

- Telecommunications & Data Communications: Cable & Wireless Systems, Communication Services Ltd., GEC Information Systems Ltd. (Telephone Division & Private Systems Division), Microfin, Newbury Data, OKI Electric, Swedish Trading Co., Swire Telecoms.
- Business Computers, Systems & Software & Accessories:
- Action Computer Enterprise, Apple (Gilman), Asher & Co., Automated Systems, Burroughs, Chevalier (OA), Comshare, Corporate Modelling Consultants, Data General, Daw Computer Systems, Digital Equipment, Digital Microsystems, Dodwell, Dulmont, Eekon Computers, Electronique Serge Dassault, Esco Systems, Fujitsu, Hewlett Packard, Hi-Rel, IBM World Trade Corporation, ICS, INT. Quartz, 3M Far East, NCR, NEC, Office Systems, Olivetti, Olympia Office Machines, Onflo, Star Micronics, Swire Systems, Vanderbilt, Wang Pacific.
- Specialised Office Furniture and Systems: Arenson International, Atal, Cannone, Eurosit/ Modern Tube, Marcadet, Rouget

上述及其他參展機構定能按閱下需要作出圓滿答覆。

時間:1984年2月29日至3月3日 上午11:00至下午6:00 地點: 灣仔香港展覽中心





各界評論「有益」及領建設性

顯

「會談

「有進

新

胃

談判協議之前

幅 ·級高三十級中四十分百加級低

計

开按勞績

台理公務員兼職必更多數字較實際加幅低百分二日整新酬聯會晤兩局議員

地鐵港島綫通車後

問

圳特區與

M.I.L. 資歷適用於教師及公務員

現已無需就讓大學而獲認可的大學相 現已無需就讓大學而獲認可的大學相 第學歷(UNIVERSITY DEGREE)只須參加一項香

港及各地政府認可的MILL公開考試,當你考護上

講座地點:溫莎公爵社會服務大厦4度

所列大學質歷的職位。

以上压瞄人仕)

1777人于具座的岬山 本中心將於下列時間舉行示節介紹調座。將有

免費介紹講座時間: 6:00P.M. OR 7:30P.M.

預約留位電話:5-261626 5-220264

英國語言文化中心

香港中環萬宜大厦1033-4室

關此考試的範圍,資料及政府認可等情況詳細說明

展

突破成功領域 爭取公認學銜

區域議局與九七問題無關

へ 殺 表 意 見

香港英語會所 2-」招收會員/(6%) LEARN ENGLISH WHILE HAVING FUN are meet and talk with Europeans and Americans join our indoor and outdoor activities e open everyday from 12:00 to 10:30 p.m.

成人會員 ADULT MEMBERSHIP STUDENT

學生會員 age:11-16

MEMBERSHIP: 兒童會員 SAT./SUN.CLUB age:4-10 FOR CLUB

報名地址:九龍尖沙咀彌教道192—194號10樓 B(倫敦數院對面,日本時裝樓上) Tel: 3-7241198

電話法律諮詢 已接到四百多電 月五日才正式服務

毎日搶走乘客6萬

界貨

櫃貿易

區行政改革

近洲最大貨櫃轉運中心櫃一百八十四萬個單位

夕.

地政署

乙種公函投標

打定,並於一九八四年三月內在政府實報刊出 限作非工業 新界荃灣 荃灣市地段 新界元朗 元朗市地段 第四一四號 第五日批 第四一五號 新界元朗 元朗市地段 (貨禽除外)用途 第五B批 第四一六號 限作非工業。 一千一百四十 元朗市地段 新界元朗 (貨倉除外)用途 方米 . 第四一七號 西菁街 六千六百九十 限作非工業 沙田市地段。 新界沙田 (貨禽除外)用途 第七區 方米 第一八九號 二千六百七十 限作非工業 沙田市地段 新界沙田 用途 . 第五B區 第二三七號 限作私人住宅 五千五百八十八 新界沙田 沙田市地段 用途 第二十四 第二四四號 A 區:

截止申請日期:一九八四年三月二十三日 其他詳情及申請表格可向位於香港花園道美利大廈六樓地政署測 量部,九龍上海街二五〇號油蔴地停車場大厦十一樓九龍西區地 政處及離島、西貴、沙田、大埔、北區、荃灣、屯門及元朗各地 政處查詢及索取。

地段:大埔市地段第十九號 面積:約九千〇十六方米

地點:新界屯門第四C區 地段:屯門市地段第二六三號 面積:約七千七百九十一方米 用途:限作私人住宅用途

地點:新界沙田第十四日區 地段:沙田市地段第二四一號 面積:約二萬一千〇七十方米。

在香港大會堂劇院 索取詳細舊地規則及查閱圖則請到香港花園道美利大厦六樓地。 政署測量部·香港政府合署西座地下諮詢處及九龍油蔴地停車 場大厦十一樓九龍西區地政處。魯地規則亦可往沙田、屯門、 元朗、荃灣、大埔、北區、西爾及離島各地政處索取。

面積:約三千六百四十二方米

用途:限作非工業(貨倉除外)用途

用途:限作工業及/或貨倉及/或巴士廠房用途

拍賣日期與地點:一九八四年二月二十八日星期二下午二時半

新

開

順聯總會梁銶琚中學

陸運大會圓滿閉幕 主席何輝校監梁中

社際総冠軍梁 · 琚盾。

新會址,會務有發展。本會成立僅一年,添買

物面至爲熱鬧。經過兩日之激烈角逐,產生優異成績,其中多項且打破大 整商之體育精神,透過競賽增進彼此之友誼,並培養優良之品德。大會並 崇商之體育精神,透過競賽增進彼此之友誼,並培養優良之品德。大會並 學的機儀式後,學生隨即踴躍參與各競賽項目,人數近八百人,充分發揮 假屯門邸盛堅運動場舉行。 (港訊)順德聯誼總會梁 琚中學第二屆陸運會於本月廿二及廿三日

佛教黃允畋

中 學 開 幕

稱揚佛聯會促進教育

政府在沙田區發展康樂文化設施

對靑年灌輸德育加强社會責任感

雲

釋永惺法師參觀 松柏安老院設備

浮

醫療服務堪稱完善

騍

同 會鄉



文氏宗熙總會定期 敬老獎學慶燈聯歡

响應救運助學

善長捐款 へ續來

香港印刷業商會三千元,依時製衣廠一香港印刷業商會三千元,依時製衣廠一香港印刷業商會三千元,有心人善長三 五十元,MR·DAVID 二百元,鸿裕登置業有限公 二十元,陳肇根先生一千元

印刷業商會叁千元

是时。此致華僑日是居(第二十七屆)向感為佩。茲

千元聲馱,以依時製衣廠, 依時製衣廠壹千二

默五百元 陳肇根先

郭田

萬國寶

以全面性私人財務服務外,會德一步顯示其對本港社會之信心。 取大分行,無論建築規模及設備 可之自置物業,亦是其全港澳二 行在香港已有八十二年歷史,會 正、信用店、旅行支票、情意之服務,如私人**食**品,面積更廣闊,故該公

四屆元朗藝術節節目之

司黎敦義昨主持

吳創新的查會作一次整體性的介紹本港著名現代水墨畫會——一畫會 重展,獲得居民普遍歡迎,但都是

幻彩繽紛報平安

工業安全海報今日頒獎

心學行第十六屆工業安全海報設計

銀行在經濟活

归動中扮演重要角色

青年曾

受專業訓練

前途光明

責任感。任何生活在自由社會和享有自由法,本人深信,這有助於向學生灌輸强烈是佛教團體的領袖,貨會主辦的學校着重是佛教團體的領袖,貨會主辦的學校着重大。不人深信,這有助於向學生灌輸强烈強調總有對青少年的社會行爲,影响重大

記員及銀行行政人員等。括有櫃枱員、文員、顧客服務員、電腦技術人員、打字員、出匯廣泛,所以能夠爲很多具有不同才幹與興趣的人士提供就業的人加入銀行界服務。

項工作崗位青年多獲晉升機會

助方面扮演了

大學畢業生經兩年訓練 提供私人及商業資獻、外幣買賣、雖出口授信、一大學畢業生經兩年訓練 提供私人及商業資獻、外幣買賣、雖出口授信、一大學畢業生經兩年訓練 提供私人及商業資獻、外幣買賣、雖出口授信、如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及職員使晉升機會。例銀行,亦會盡量鼓勵和培養有才幹的僱員成爲高層的行政人員。 電腦服務、保險代理、信託投資、黃金買賣及託如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概恰員,可申請賣升爲主任級的職位。尤以過去工作表現良好及在銀行專業考如,凡服務滿三年的概以可以以及一個工作。

和職員提供訓練課程 1附設職員訓練中心

四門的領導才能及指導他們管理技巧,好等他們對將來的職務作好 多級行實務上的知識及改進不足之處。獲晉升爲助理主任的職員, 以便將來擢升爲更高層的行政人員。 是工門的領導才能及指導他們管理技巧,好等他們對將來的職務作好 可工作。此外,職員訓練中心內設有視閱教材的授課室,以生動活 以便將來擢升爲更高層的行政人員。 是工訓練的設施方面,以渣打銀行爲例,該 以便將來擢升爲更高層的行政人員。

[期間的留院及醫療數,公費金計劃,每年二至四星期不等的年假,分娩假期,受僱爲主任] 雙良的晉升機會及穩定的前途,多數銀行都會提供多項員工福利給予其僱員。包括承担僱

既送, 英倫航空版

啓事

深切愛護,風行遐邇深切愛護,風行遐邇 對於一責親友身居海外,可能與關下好勢出,寄來本報(港、英地並可)當同旅居英倫之親友,以表謝意。,至深感奮,茲值農年新春之始,特異九六三年發刊「英倫航空版」以來,荷

間下感情一

及行遐運

猶表歡迎服務 倘荷長期訂閱

華僑日報有限公司謹啓 華僑日報有限公司謹啓 華僑日報有限公司謹啓

在英倫付款(服務費在內)在英倫付款(服務費在內)

安後寄回下列地址

TUNG PO OVERSEAS LIMITED 2. GERRARD PLACE LONDON W 1.

英倫航空版表贈閱)

日部

華僑日報(

姓

(請寫正楷英文)

(請寫正楷英文)

請將此毀塡

促改善認許教師之待遇

》 開工需用原料亦向货介提取放货合吐納特别 份介開業,這些壓艇貨物應市,一般工廠新春 的船隻,延到的貨物,卸在駁艇內,新春各 的船隻,延到的貨物,卸在駁艇內,新春各 的船隻,延到的貨物,卸在駁艇內,新春各 一方面由於春節期內,由海外航到 大學的開業,這些壓艇貨物壓市,一般工廠新春 一方面由於春節期內,由海外航到

再辨美加澳專業律

移民・升

德輔道中40號一樓

全部照碼二折 切勿錯過 25歲以上 歡迎參觀

海外移民顧問由

(本公司法律顧問

旺角深水埗碼頭宜改良一九六九年二月廿四日

田灣高年品

興建

雨

個

屋邨

展開

打

椿

工程

接納了兩份投票,總值昨日說:「房委會最近一房屋委員會發言人

馬鞍山

將軍澳

一海總會醫療中

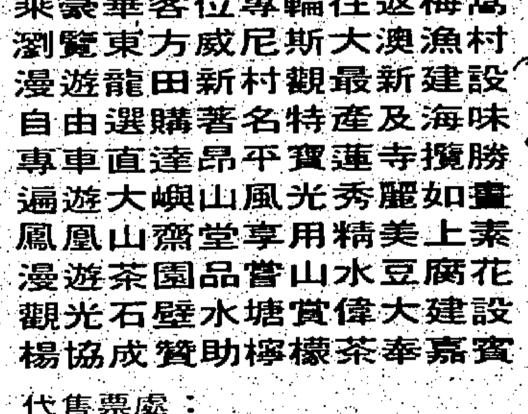
推行廉價保健服

潮川劉氏

報紙課程

賀劉嘉翰

乘豪華客位專輪往返梅窩 瀏覽東方威尼斯大澳漁村 漫遊龍田新村觀最新建設 自由選購著名特產及海味 專車直達昂平寶蓮寺攬勝 遍遊大嶼山風光秀麗如畫 鳳凰山齋堂享用精美上素



金寶彩色冲印其中十間港九分店

直后大道中37號余道生行地下 香港太子大厦地下27A 仔:灣仔道140號海運商場。

跑馬地:成和邁6號地下 深水埗:大埔道156號B1地下

5-739570 3-691042 3-7776897 3-646283 3-891438

秘魯長梁文蔚(左起)合標鄉總會總務簡仲賢,主席梁

郭日橋華

该兩份打樁投標是在房屋委員會屬下人,並有一間小學,一座商場,一座「而在資林邨將與建兩座住宅大厦,

「該批新度共有三千四百三十七個現代化單位,供一萬四千九百人居住室澳新市鎮的第一個公共屋邨。」 「兩項工程屬於恒安邨第一期及資林邨第二期。它們分別是馬鞍山及心建築物進行打磨基地工程,以及與建行人路。 他說投標合約亦包括三間小學校舍、一座商場及一座停車場 康樂

設有免費停車場 - 星期一至星期五

15 吋座枱打字機

CLASSIC-15型

比購用其他牌子同類型機

可以節省8百餘元



AMANO 安勉勞自動打咭機



大小類型適合塑膠、皮具、釘裝

人造皮、釘裝膏

皮布、養皮紙、 各類 PVC透明



九龍灣偉業街87號 3-7570566 3-7570661



香港蘇杭街37—39號 電話:5—441144 · 5—442244 英國摩根氏髮腊髮乳 總代理: 鼓手牌 消毒藥水 淸氣香餅 Morgans 班級處 香港維紀洋行

5-441938 • 5-411658 • 5-437242

美德行有限公司

獲參加團友一致好評

寶蓮寺大澳水鄉遊

專車上山不必輪候 旅途舒満精美上素

代售票處:

海仔高士打道250號伊利沙伯大厦 5-7950956 角:英窟迄255號國都商場地下

5-235265 5-260511 5-729705 5-787348 土瓜灣:旭日街19號 觀 塘:裕民坊63號地下

報名地縣

看

學動

作



资方也難以應付前兩年 沒有勞方的通力合作, 超,他以製衣業爲例, 類於勞資雙方的融給共 類於勞資雙方的融給共

晋

新

駁 監總 關

牌 汽 車 產

四百二十一宗,控發自品總值達三千一百萬元。 一時的貨物,若附有虛假商品說明、冒牌商標及不確實資料,均屬違法。」 一時的貨物,若附有虛假商品說明、冒牌商標及不確實資料,均屬違法。」 一時的貨物,若附有虛假商品說明、冒牌商標及不確實資料,均屬違法。」 一時的貨物,若附有虛假商品說明、冒牌商標及不確實資料,均屬違法。」 一時期期與理工百一十三宗調查案件,對其中五十六宗進行檢控,搜獲貨品總值為一百萬元;而在一九八三年,調查案件增至九百一十三宗,檢控了四百二十一宗,搜獲自品總值達三千一百萬元。 他們曲解我們值查冒牌貨的數字,錯誤地指稱這些數字表示本港的冒牌 值問題日趨嚴重。」 一個說:「無論是非議本港的人,還是我們本身,都不能夠完全確 一個說:「無論是非議本港的人,還是我們本身,都不能夠完全確 一個說:「無論是非議本港的人,還是我們本身,都不能夠完全確 一個說:「無論是非議本港的人,還是我們本身,都不能夠完全確 一個說:「無論是非議本港的人,還是我們本身,都不能夠完全確 大學的方面的成就,在時被某些海外非識者所至此 一九七八年, 一個說:「不過,香港與許多地方不同之處,就是港府將從邳層牌貨活 表對 京長途電話)

製衣業總商會會長陳瑞球稱

勞資關係良好 經濟繁榮基礎

KIU

美國市場復甦·今年出口强勁

東區大厦協會 好關係,可透過官員 一少接觸,加以拓展 一少接觸,加以拓展 一少接觸,加以拓展 一少接觸,加以拓展 一次換意見。他說:今次 一次接觸,加以拓展

報名逾百餘額無

華僑讀者七海族是

歡樂遊反應

TD 在接

利益及條例 時,政府能 他亦希望在

時,陳瑞珠指出,本港 大國佔本港成友出口市 大國佔本港成友出口市 大國佔本港成友出口市 大國佔本港成友出口市 大國佔本港成友出口市 大國的數

美好的一年。 一大八四年將會是製衣業 一大八四年將會是製衣業 一大八四年將會是製衣業 一大八四年將會是製衣業 一大八四年將會是製衣業 一大八四年將會是製衣業 一大八四年將會是製衣業

言

會晤 商計 **加强能源合作** 貿易官員

交易所秘書兼總經理

交易所秘書兼總經理

签署呈香港和記大厦廿二樓,香港證券人士獲知任何理由,認為不應准其加入太古城富山閣十六 B,現向香港證券交

已控行劫罪

回家

出售面積:約480平方呎

標

本田雅郎 CX 三菱勁達 本田思域 得勝CREDRIC STATION WAGC 豊田 姫先達 意蘇蘇 GEMINI 利蘭 420FG(貨車) 丹娜君王 4.2

環亞評值香港有限公司

萬事得 323 富豪 264GLE 本田雅郎 EX

嫌被捕者

大東人代表律師部何堅律師行 為該目的親身或由律師代表出庭,該公司之任何債權人或投資人意欲支持或反對法庭將該申請藥發出廠令,可於上述給理 為該目的親身或由律師代表出庭,該公司之任何債權人或投资人如有保 有該目的親身或由律師代表出庭,該公司之任何債權人或投资人如有保 為該目的親身或由律師代表出庭,該公司之任何債權人或投资人如有保 為該目的親身或由律師代表出庭,該公司之任何債權人或投资人如有保 及交出規定之費用後,下述署名律師將供給該申請藥留本乙份。 及交出規定之費用後,下述署名律師將供給該申請藥留本乙份。 及交出規定之費用後,下述署名律師將供給該申請藥日之於一九八四年二月一目向香港 於一、大四年二月一日向香港 於一、大四年二月一日向香港

舊 海 題 近 咖 美 都 東 港 港

四)中

后大道中州六號興建大厦二〇五室 居然拍賣行及地產代理有限公司 居然的TAGNEW(德動會計節行)同路 語道中永安中心廿六字樓

智 活

可帮助發展個人智力及思考能力。 一种壓力及排除緊張情緒之有效方法,這些活動更 他說:「體育活動及遊戲是被公認爲克服精 店,促進其對社會之適應能力。

道路(工程,使用及賠償)條例。香港 建議中之沙頭角臨時房屋區附近之道路工程 人在其附連之計劃摘要內說明,該圖則及計劃摘要現存於田土註册處。 及在其附連之計劃摘要內說明,該圖則及計劃摘要現存於田土註册處。 技例第二七〇章) 法例第二七〇章) 法例第二七〇章) (根據第八條第(二)數之規定而發出之告示) 法例第二七〇章)

一九八四年二月七日 地政工務司 陳乃强

5二十一樓地政工務科。 5二十二時至中午十二時 5二十一樓地政工務科。 5二十二時至中午十二時 5二十二時 5二十二時三十分

一至星期五時間(公衆假期除外): "有上述圖則及計劃擴要,各界人士可於下述正常開放時間內前斯事處北區地政處與北區政務處,及粉燉馬會道北區政務處粉燉、好內含署西座入口大堂中西區政務處諮詢分處,新界大塘大埔爐

該案作缺席聆訊。本乙份。如上述答辯人於一個月內仍未與該登記處聯絡者,法庭得本乙份。如上述答辯人於一個月內仍未與該登記處聯絡者,法庭得該上述答辯人可向金鐘道統一中心八字樓之雕婚登記處索取申請咨該上述答辯人可向金鐘道統一中心八字樓之雕婚登記處索取申請咨該上述答辯人可向金鐘道統一中心八字樓之雕婚登記處索取申請咨

最高法院經歷司

班立德啓

八四年第

方法院

處位於查

其仍未與登記處聯絡則法院得在其缺席||港金鐘道統一中心八字樓索取該申請的

香港最高法院經歷司

告

最之指定,在無上配備足が と)規例第十「條(一)気が に上之。安全、設備 に上之。安全、設備 は

ARRIVALS

P. MORESBY

昌

充裕鄧何慈善基金

小姐捐欵七千多元

霧鎖香 海空交通 儿那里

清

劉

以多班小輪受阻延,影响近萬名上班的居一,取消或影响,另外有五條小輪航綫一度一、取消或影响,另外有五條小輪航綫一度一、水港海空交通大亂,共有十八班航機先後(特訊)「霧美人」咋及首次蒞臨香江, **渡輪停航或延誤市民** 而外地來港的飛機亦有六班延遲七千米,共有八班雕港飛機延遲存四百米,直至九時後,能見度 一班受影响

,上半部朦胧於務中,下半部 於海,東南面却仍然很濃,一 然很濃霧,從山頂下空,遠眺 於所鑑器,十時許山 大方爲微霧所鑑器,十時許山 大方爲微霧所鑑器,十時許山 大一次門最大霧,香港東南面 一中環綫,及屯門至中環飛翔航綫。至九時,包括馬料水至塔門綫,柴灣至觀塘綫,西已有四條港內航綫宣佈受大霧影响暫時上交通方面,油蔴地小輪公司在昨及八 **川處。** 一時期間,亦有五班

敬老會春節聯歡 招待耆英逾千 派利是及歌唱抽獎助與

attival 15 g. - 6 g

123

昨(二十一)日老聯歌大會,下午大時構之港九敬老福盛大學行甲子年春節敬港訊)政府認可假尖沙咀海城大酒樓,



有意者請於本月29日前電 內綫143洽

佩希望本港建造業能早日蓬勃(本報記書攝) 圖示:香港建造商会會員週年大會,會長陸

和記大厦一

美國生意出讓

PY ASSOCIATES
MARKET ST., #1109
AN FRANCISCO, CA: 94105

江蘇無錫

同鄉會

602

33

春節團拜聯歡聚餐

調整出品價 價格

本廠出品 **齊於目前各** 應舊價貨, 小激增

四三式大號號號號 **傾如下**

頁二第張三第

困難環境下,大部份的

薛志平、

恢復。
推出多些工程・而前途

还問題亦盼早日解决,並宣佈結果,令私人發展可過 **迤**面會會長陸孝佩表示:希望今年政府方面能夠儘量

盼政

府多推出工程

日三廿月正年子甲

聯會首**羅聖事就職** 無一交收場地

水族業

隱憂

建造商

會春節聯歡

每每每每 每支港 等 支港幣 幣

婿王孟燊 泣告

誼妹呂德貞

治喪處:香港預機館等單方工工 超男女 陳顯姿

支尤熙史帝文 或下列代表律師

(RAN

CONTRAC

(以下簡稱該公司)

及李兆雄向在

股

東解

散啓事

入生律師

後各人在外之一切生意盈虧債務、華洋釋稿,概各自負責與。 現經上述兩位股東同意已於一九八四年一月卅一日解散該

式轉詞

1年平治380 S E L (MERCEDES BENZ 380 S E L)銀綠色,低哩數 極佳保養 東章程及查詢詳情到: 環亞評值香港有限公司

尖沙咀加拿芬道18號 恆生銀行大厦1204室 電話:3—7226515

有關公司法例第三十二章香港最高法院一九八四年公司清盤案第六十宗

李兆雄代表律師

33333

有關 TARLION LIMITE TRADE AND INDUSTRY ACCE

香港最高法院一九八四年公司清盤案第六十九宗香港最高法院一九八四年公司清盤案第六十九宗

括

石各野

陆

阿名雕沙銀打瑪狗 獨獨 **一 一 一 一 一 一**

藏古畫

包

玉

冝

有關公司法例第三十二章 一九八四年三月十日下午一時以前完成商號須由其本人或其代表律師簽署香須列明姓名、地址如係商號者,則出庭聆訊上逃申請,必須用咨面通知日世四日 有關公司法例第三十二章 有關公司法例第三十二章 有關公司法例第三十二章

浮古

工具品品

廣告

ID COMPANY ID TOMPANY |四〇|室 图据八樓八十六室(以下簡稱該餐廳)向由BRIVIN LIMITED其註册地址爲九龍富源街九號地下(以下簡稱該餐廳)向由BRIVIN LIMITED其註册地址爲九龍富源街九號地下(以下簡稱該餐廳)向由BRIVIN LIMITED其註册地址爲九龍富源街九四年三月二十六日在佘頌平律師事務所立契交易。承讓人將不會承担出讓人經營該餐廳生意上一切華洋轉譽債項並將以中源餐廳(CHUNG YUEN CAFE)之名稱在上址經營餐廳生意。 可華洋轉轉請與出讓人到香港。承讓人將不會承担出讓人經營一時者於明正述條例通知各界人士在此通告最後刊登之日一個月內如有任何華洋轉轉的通知各界人工在此通告最後刊登之日一個月內如有任何華洋轉轉的通知各界人工在此通告最後刊登之日一個月內如有任何華洋轉轉的通知各界人工在此通告最後刊登之日一個月內如有任何華洋轉轉的通知各界人工在此通告最後刊登之日一個月內如有任何華洋轉轉的一九八四年三月之一十六日在佘頌平律師事務所立契交易。承讓人將不會承担出讓人經營一月本華洋轉轉的一九八四年三月本華洋轉轉的一個月內如有任何華洋轉轉的一個月內如有任何華洋轉轉的一個月內如有任何華洋轉轉的一個月內如有任何華洋轉轉的一個月內如有任何華洋轉的一個月內如有任何華洋轉的一個月內如有任何華洋轉的一個月內有任何華洋轉的一個月內有任何華洋轉向一個月內有任何華洋轉向一個月內有任何華洋轉的一個月內有任何華洋轉向一個月內有任何華洋轉向一個月內有任何華洋轉向一個月內有任何華洋轉的一個月內有任何華洋轉向一個月內有任何華洋華 之規定) (建照香港法例第四十九章生意轉讓(保障債權人)條例第四及五節 之規定) (建照香港法例第四十九章生意轉讓(保障債權人)條例第四及五節

及其它工藝品的五百餘 一二十九日星期三及三十九日星期三及第一十九日星期三及明排各類 一二十九日星期三及三月 一二十九日星期三及三月 一二十九日星期三及三月 一次 一九八四年二月

大其它工藝品約五百餘號分號公開競投歡迎參觀及競投 以其它工藝品約五百餘號分號公開競投歡迎參觀及競投 以 工藝品包括各類陶器石灣陶瓷像花瓶碗碟魚紅酒壺心在香港舉打街舉打行土庫將現貯在本行拍賣房內之大帮 一十九日星期三及三月一日星期四每天由下午五時十五分 公定於一九八四年二月二十七日星期四每天由下午五時十五分 公定於一九八四年二月二十七日星期四每天由下午五時十五分 公定於一九八四年二月二十七日星期四每天由下午五時十五分 公定於一九八四年二月二十七日星期四

電話二二〇二二四

橙勿兄

四年二月二十四 四日香港中最製成街一號南華大厦十八接承)讓人代表律師佘颂平律師李務所啓出

有四歲奉移香港殯儀館治喪遭擇十五分壽終養和醫院積閏享壽七十 出残安葬柴灣華人永遠墳場哀此訃在該舘大禮堂大豫十二時解靈隨即經歷二月 156日(星期日)中午十一年 孝 男 雨雨雨雨 平春田和泉 試日(星期日)中午十 娘養紫薇

先慈宜 接账曆三月世 年 強十一時群靈隨即出殡安葬荃灣華人永遠境 三月世日(星期一)上午十時在該館大禮 草露九十有一歲遺體奉移香港殯儀館治喪護 草露九十有一歲遺體奉移香港殯儀館治喪護 「年」月世日上午九時四十五分壽終養和醫院 「年」月世日上午九時四十五分壽終養和醫院 FJ:

侄媳 施秀娟 恕未盎錄

香港 興華 建筑有限公司 **财颁令债權人及其他人士限於一九八四年四月一香港髙等法院經歷司依據香港法例第十章非爭助** 廠地平售 「地皮面積壹萬八

四百一十四號至四百三十號母德大厦

H 211181聯絡

陸海通大厦十一字楼 香港中環皇后大道中卅一號 不過一次

千呎現售六百萬元正請電 潘敬安 潘 禄 洛 潘 福 潘胡全 黃盆莊(並代表其他股東) 在不分380 CE (MEDCECTOR)

(RHK 14776) (RHK 14776) (RHK 14776) (RHK 14776) (E) 对王潤生、男、年四十七歲、廣 東淡水人,削居於香港西灣河。父名王雙, 母名吳月,兄名王淡經。(RHK 14787) 母名吳月,兄名王淡經。(RHK 14787) (四) 琴樊執珠、女、年約五十七歲、 原本有別國際院工作。父名樊潤法,母名 世、男,均年約六十一歲。廣東省高要縣人 (大) 尋賣声光、男、年約四十八歲、 於東省高遠縣人。九歲時來港,與母親謝艷 於東省高遠縣人。九歲時來港,與母親謝艷 於東省高遠縣人。九歲時來港,與母親謝艷 (不) 考賣之光、男、年約四十八歲、 (不) 考賣之光、男、年的四十八歲、 (不) 考賣之光、男、年的四十八歲、 (不) 考賣之光、男、年的四十八歲、 (不) 考賣之光、男、年的四十八歲、 (不) 考賣之光、男、年的四十八歲、 (不) 考賣之光、男、年的四十八歲、 (不) 表情、 (不) 表情、

身脫招新施戶住刦打

劫

班不一座以表獎勵。該獲獎錦鯉已於日 參加比賽,獲得二部準優勝獎,獲頒獎 進錦波先生亦親携一條名種二部變種錦 進月二十二日閉幕。香港振興錦鯉專門

在日本獲殊榮本港變種錦鯉

的意見。 「特訊」兩位黃竹 大商戶代表,昨晚挑同 本本報投訴,表達該區 來本報投訴,表達該區 來本報投訴,表達該區

九倉致送紀念品 錦江輪首航到港

紅十字會應中國之請

東華二院助理司庫 偷竊總理戶 承認控罪判入

口 欵 項

籲

民

支

著

部 打 秦 隆

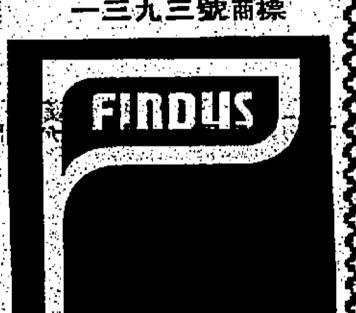
堅爵

/ 獄兩年半

海港城今

黃竹坑邨一羣商戶

促當局執行決定



一九七八年第

一九六三年第七二二號商標及一九六三年第一二一七號商標 均已註册有關之貨品為「肉類,魚類,家禽及野味;肉類製 成品;可保存,乾及已烹調之果類及菜類;遮厘,果醬,蛋 ,奶類及其他日常食物;可食用之油及脂肪;保存食物,酸 **漬食物**。」

不包括商譽在內之商標轉讓

之六及法例第四十九條之一

依據香港商標法例第四十一節

一九七八年第一三九三號商標已註册有關之貨品爲「菜類, 果類,肉類,家萬,魚類及海產類之營養食物皆製成準縮精 華食品或湯狀或膠質物或糊質或醃漬或即食品或急凍或去水 份之保存食物或捲縮狀等;果醬,蛋,奶,乾酪及其他奶類 之製成品,奶類代替品,可食用之油及脂肪;蛋黄牛乳醬 蛋白質之食物」。

啓者茲據一九八三年八月二日所訂立之商標轉讓契約,上述 於香港商標註册處註册之商標主權人PRODUITS FINDUS S.A.,乃一所瑞士公司,其辦事座落於 AVENUE DE SAVOIE 5, VEVEY, CANTON DE VAUD, SWITZERLAND,已於上述日期起將該 等商標,但不包括其相關連之商業信譽,完全出售,移交轉 渡予 FRISCO-FINDUS S.A., 乃一所瑞士公司,其 辦事處座落於RORSCHACH, SWITZERLAND。 一條向商標註册處註册爲該等商標之新主權人。

孖士打律師行啓

香港上海匯豐銀行大厦五零一室 一九八四年二月二十四日 (此乃中文譯本其原意以英文爲準)

該受讓人並將依據商標法例第四十三節「一」及法則第四十

九龍旺角彌敦道六百七十三號

(A DISPENSER FOR AIR TREATING MATERIAL 盛装空氣處理劑之器具):

AIRWICK 通 AG. (其辦事處在 Webe 4

告

二二四 香港 である
一篇字模用具)各物照法院所封者當衆拍賣以一篇字模用具)各物照法院所封者當衆拍賣以一篇字模用具)各物照法院所封者當衆拍賣以 LAND

LTD. 之寫字樓用具廣告 254 OF

香港欖勿兄弟拍賣行啓歸買者自理特此聲明

二零二四

AINT NO.44 읶

CORPORATION

One year "A" level Science for students with good grades in HKCEE Accommodation, Welfare and Medical Services Sports and recreational facilities

Visit to Hong Kong 1984 Dr. Godman (Student Adviser) will be in Hong Kong from 24th February to 1st March (Lee Gardens Hotel) to meet parents of present students and to interview applicants. YOU ARE INVITED TO ATTEND AN INFORMATION EVENING at the Lee Gardens Hotel at 7.30 p.m. on Monday 27th February or arrange a private interview by contacting Dr. Godman at the hotel.

TRESHAM

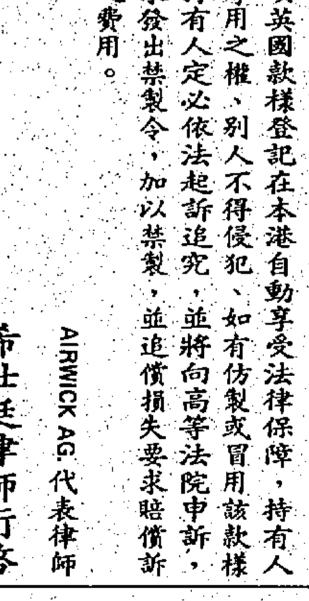
** Courses include G.C.E. "O' /"A"

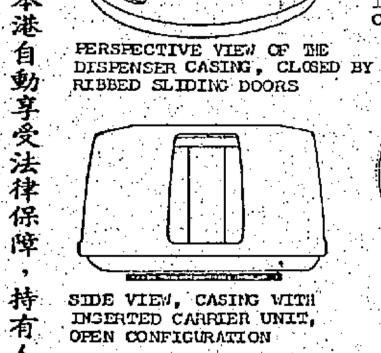
Science and Business, Secretarial Art and Design and Engineering

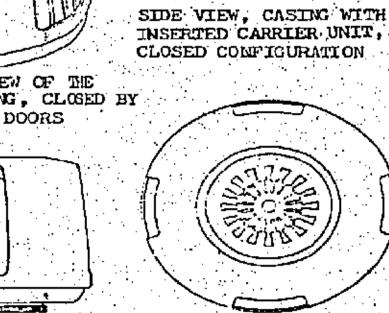
Special English tuition

四

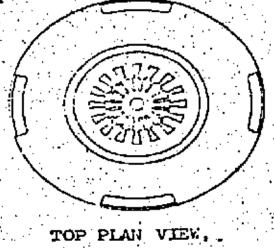
四

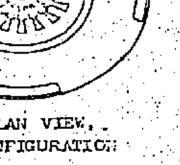


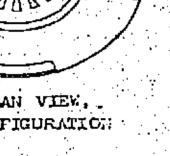


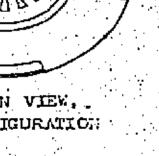


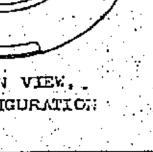


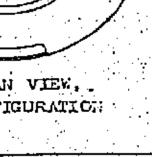


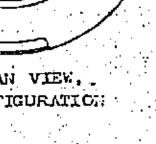


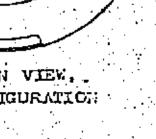


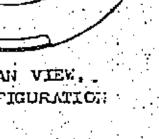


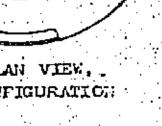


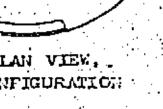


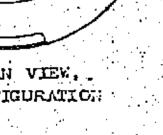


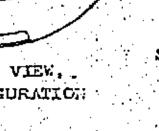


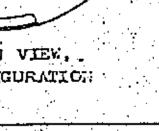


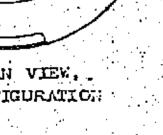


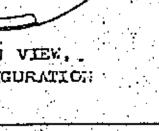


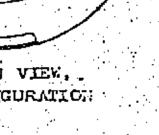


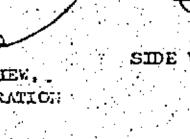


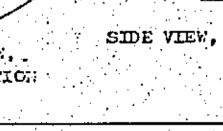


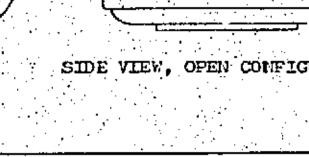


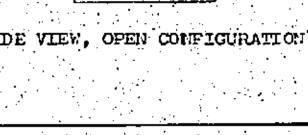












(特訊)東華三院企圖務再少年中心區下(特訊)東華三院企圖務再少年中心區下(特訊)東華三院企圖務再少年中心區下等語」,四月七日至一个辦義工領袖訓練營

港

新

聞

、垛松就

- 祝新歲萬事如愈。並

政府 告

投標書必須一式三份,置於信封內,信面曹明「政府新聞處影片製作股票也之全部或部份內容。

「提供書必須一式三份,置於信封內,信面曹明「政府新聞處影片製作工院及上面業大厦二樓九龍城分署級付一千元之按金,作爲是項投標確立,投標者必須先向香港里后大道中拱北行五樓政府新聞處了傳科電影組索政,一切詳情亦可向該組查詢。

「政府不一定接納出價最低之投標書或其他投標者,此一也不是是有投票確立。」

「政府不一定接納出價最低之投標書或其他投票者,且有權採納任何投票。」

「政府不一定接納出價最低之投票。」

「政府不一定接納出價最低之投票。」

「政府不一定接納出價最低之投票。」

「政府不一定接納出價最低之投票。」

「政府不一定接納出價最低之投票。」

「政府新聞處影片製作。」

「政府和明報,

「政府和

香港政府新聞處處長 曹廣榮

道路(工程、

例第三七〇章)

糖果餅乾批發商會

慶新春國拜酒會聯歡

延至其與 TY11 路交匯點之6/4 及 TY16/5, 城寬 TY24

極菜批發而會理事長張銳鴻致頌詞

工務司

貿

日三廿

四第張三第

香 港政 府公佈

及一九八三年十一月十八日發表之憲示第三五九〇章)第十一條第(1)聚之規定,建議實施於一地政工務司茲根據道路(工程、使用及賠偿、人人)第十一條第(9)聚(A)段之規(根據第十一條第(9)聚(A)段之規(根據第十一條第(9)聚(A)段之規 港法例第三七 **疋而發出之告示** 條例

日期:一九八四年二月二十日 以工務司 一年 一年 一年 一年 一年 一月十一日 一年 一月十一日 一年 一月十一日 一年 一月十一日

市 局 投 告

| | 文原箱内。 | 二年九時前・投入香港雪麻街 ·疑問,請致電三——七一一/ 其他詳慎可向九龍殷團道政 權,期限由一九八四年七月

市政局投標委員會秘書(余寶兒)

肾上作, 限期 使 原 体 八四年四月一日

政府新聞處宣傳科電影組索

地政工務司 宋達住《第三六五二號內說明之工程》(於一九八三年十一月十八日民政府)(條例(香港法例第三七日及賠償)條例(香港法例第三七日及賠償)(條例(香港法例第三七日及賠償)(條例(香港法例第三七日

使用及賠償)條例(香港法

(根據第八條第(二)款之規定而發出之告示) 工務計劃項目第NDE6(8)號一青衣西岸發展計 地政工務司現擬實施道路工程,其範圍已在圖則第 TWCE/544 號內 政在其附連之計劃摘要內說明,該圖則及計劃摘要現存於田土註册 該項工程之一般性質如下: 路以及與建由其與 TY24 路交匯點向北伸延至其與 TY11路(北) 路以及與建由其與 TY24 路交匯點向北伸延至其與 TY11路(北) TY1路。 及計劃摘要現存於田土註册處立在圖則第 TWCE/544 號內之道路及 TY1路(北)

整稱受該項工程或使用影響之情形,面向香港花園道美利大厦二十一樓地 國道美利大厦二十一樓地士欲反對該項工程或使用 , 並 須 工 一九八四年四月十七日成时提出,說明其本人之境時反對上述兩項者,必須至中午十二時二十分

月正年子甲歷夏

陳乃强

八四年二月

擬獲取更詳盡资料者, 抵迎索閱。 (美國)第9/8號, 群情載於致出口商(紡典 群情載於致出口商(紡典 省人省電電與 是 ... 部之詢問組存備該通告

PT/117/83 供應國生歲營支記丰 茲招標承投下列事宜: -述投標乃受一九七九年日內瓦國際貿易關稅一般協定之政府採購協17/83 供應靱性鐵管及配件

政府物料供應處處長。那樂華 PT/128/83 購買香港政府屬下之「維克斯」(VICKERS)水泵及附件定所管制。

壓臨時清盤人

高

一九八四年公司結束事件第十四宗 「時間如下:債權人——下午三時三十分 「時間如下:債權人——下午三時三十分

香港德輔道中七十一號永安集團大厦二 香港德輔道中一二七至一三一號有餘大 厦六〇五至六〇六室 厦六〇五至六〇六室 九〇三室 香港舉打街中建大厦八〇六室香港中環和安里大號聯安樓二字樓

一九八四年二月二十四日 註册總署署長(放債 金聯財務有限公司 註册處處長) (方鏡勇代行)

招標 通告

包括為石層網坡進行噴漿及裝設石塊傾筋。 包括為石層網坡進行噴漿及裝設石塊傾筋。 包括為石層網坡進行噴漿及裝設石塊傾筋。 順天邨之鞏固斜

承造商未依上述辦法通知 **本會者,將不獲邀參加投煙**

(香港法例第三七〇章) 道路(工程、使用及賠償)條例

及在其附連之計劃摘要內說明,該圖則及計劃摘要現存於田土註册處地於工務司現擬實施道路工程,其範圍已在圖則第 TWCE 1686 號內本灣支路第二期—— 道路及公用設施第二階段工務計劃項目第2工(8)號

及將來發展之需要及接駁荃灣支路第二期,包括將圓墩壓一小部份封在荃灣塡海區地面水平興建道路與其他必要之公用設施,以道應現時該邁工程之一般性質如下:

一种受該項工程或使用影响之情形,並須於一九八四年四月廿四日或該日之一 一面向香港花園道美利大厦廿一樓地政工務司提出,說明其本人之權益及聲 一個人士欲反對該項工程或使用,或同時反對上述兩項者,必須以書 是期六 上午九時至中午十二時

日期:一九八四年二百 地政工務司 陳乃强

地政工務司現擬實施道路工程,其範圍已在圖則第8下一四一六次 一個被第八條第②款之規定而發出之告示) 一個被第八條第②款之規定而發出之告示) 一個被第八條第②款之規定而發出之告示) 一一直道及終站 一一直往臨時國際渡輪碼頭 之通道及終站

計劃摘要內說明,該圖則及計劃摘要現存於田土註册處一擬實施道路工程,其範圍已在圖則第ST一四一六號內

下述正常開放時間內前往查閱。
嚴鐵路大厦七樓沙田政務處,均備有上西區政務處諮詢分處,新界沙田銅鑼灣

九八四年二月十七日 地政工務司 陳乃强

副兩本。 四年六月一日起至一九八五年五月三十四年六月一日起至一九八五年五月三十 茲招標承投打撈及拆卸香港水域內 三十一日止。標書必須密封域內小型船隻之服務。合約期上 通 合約期由一九八

(甲)提供兩艘吊機駁船(具廿五噸吊重量者)、一艘拖船及(下)隨時應需要提供一艘吊機駁船(具廿五噸吊重量者)、一艘拖船及(下)隨時應需要提供一艘吊機駁船(具廿五噸吊重量者)、一艘拖船及(下)隨時應需要提供一艘吊機駁船(具廿五噸吊重量者)、一艘拖船及(下)隨時應需要提供一艘吊機駁船(具廿五噸吊重量者)、一艘拖船及(下)隨時應需要提供一艘吊機駁船(具廿五噸吊重量者)、一艘拖船及

二〇五號

三月十六日正午十二時。 八四年二月十七日及二月廿四日在政府憲報刊品索取。

香港房屋委員會

■ 毎年新單位:三萬五千個 ■ 模字單位:五十二萬六千戸 ■ 住戶人口:二百三十一萬人

破產管理官

香港房屋委員會

就一〇六)祥華邨中式酒樓舖位茲招標承投下述商業租 ●每年新單位:三萬五千個●慶邨及居屋邨:一百四十三個●棲宇單位:五十二萬六千戸住戶人口:二百三十一萬人 招標通告

(四)群等 (四)群等 (四)群等 一〇公號 號及 三號 四十七 四十三 三七 三五二〇〇元 一七〇〇元 三五一〇〇元 大岩〇元 七二〇〇元 五四〇〇元 六十安培單相 六十安培單相 六十安培三相 六十安培單相 六十安培三相 三十安培單相 六十安培單相 中西藥及化粧品. 類製工場) 通行營業 店(便利商店) 上 類型等小食 類型等小食 女性時裝

可選擇下述其中一理聚美容院 (三)傢俬及室內裝 卡式帶(可能 推許設立練習 檔位編號 十)漁灣郁館生 (方米計) (南邨臨時商業檔位-

二、投標表的 市政局投標、委員會秘書。余寶兒 一號中區政府合署西座十三樓市政總署接待處之投票箱內。 一號中區政府合署西座十三樓市政總署接待處之投票箱內。 一號中區對廠街十六號西洋會所大厦地下市政局物料供。 一號中區對廠街十六號西洋會所大厦地下市政局物料供。 一號中區對廠街十六號西洋會所大厦地下市政局物料供。 一號中區政府合署西座十三樓市政總署接待處之投票箱內, 一號中區政府合署西座十三樓市政總署接待處之投票箱內,放入香港必須在一九八四年三月廿三日(星期五)上午九時前,放入香港必須在一九八四年三月廿三日(星期五)上午九時前,放入香港必須在一九八四年三月廿三日(星期五)上午九時前,放入香港必須在一九八四年三月十二樓市政總署接待處之投票箱內。 一號中區對廠街上樓市政總署接待處之投票箱內。

一〇三號 一六 | 七四 四三 100元 二一六〇〇元 三五一〇分 一百安培三相 六十安培單相 六十安培三相 粥麵

(方米計) (不包括差值) 大約面積 月租底價 生九三美二生八美 100五〇五〇〇 100五〇五〇〇 100五〇五〇〇 100五〇五〇〇 鮮 蔬 水 水 電 花 菜 果 果 水 喉 修 理 (行 蔬水 報 茶 旅 館 註

(七)鲜華 CES/ **邨牙醫診所舖位** 四十六 三十安培三相(方米計) 負荷量 大約面積 最高電力 四十六 四十六、三十安培三相 三十安培三相 一〇八〇〇元 七三〇〇元 - 0八00元 家鮮鮮牛燒凍猪豆 禽魚魚羊味肉肉腐 肉肉 肉肉 赐粉 、油炸食品及 水及小食 、肉丸及魚 油炸食品及

計) 月租底價(不包括差的) 一九八〇元 焼味鹵味 生水 草果 薬

房屋署長 4

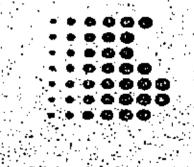
五十八 一九八〇〇元 大十安培單相 辦館士多五十八 一六二〇〇元 大十安培單相 白米及雜貨

WAH KIU YAT PO

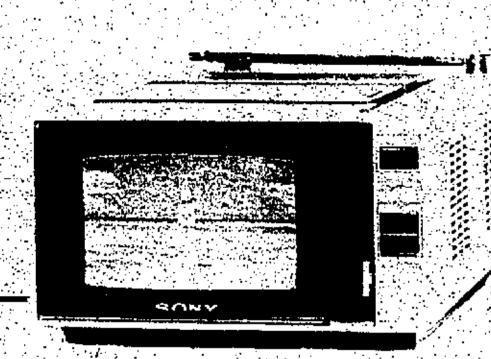


日三廿月正年子甲曆夏

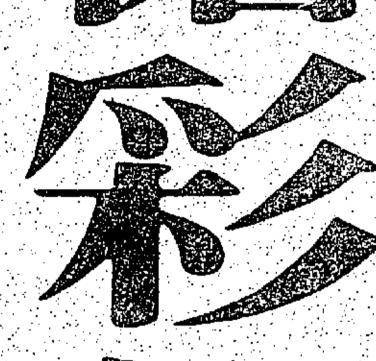
頁一第張四第



KV-6000BE









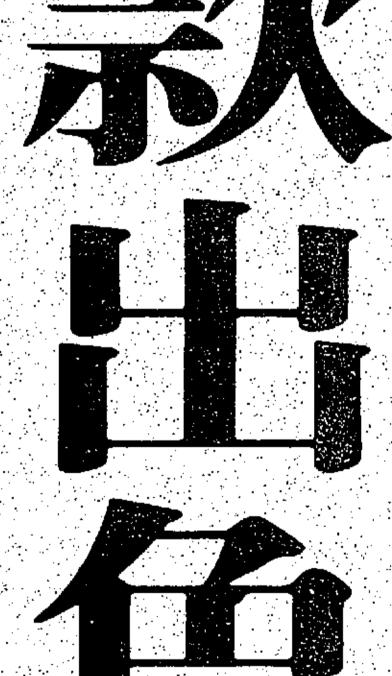


五期星

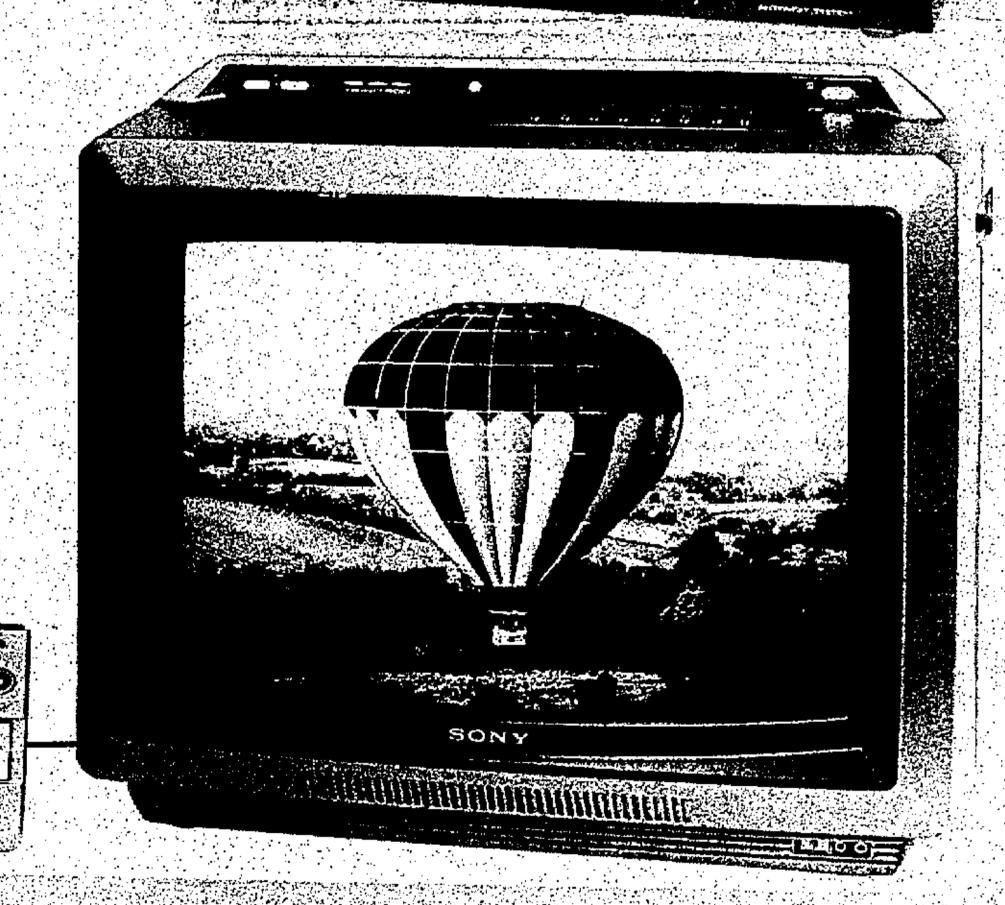


KV-1430HK





KV-1842HK



新力牌單槍 彩色電視機, 色彩鮮艷明銳, 層次分明,人所 共識。各種型號 尺碼,式式俱備, 款款出色。

置槍彩色 越眺越靚

KV-2062HK



51 cm

總代理:福原電業有限公司

總經銷:中原電器行有限公司

香港店:中環德輔道中105號 電話:5-445188 中環太子行105號店 電話:5-241802 旺角店:旺角彌敦道574號 電話:3-300311 (旺角店營業至晚上九時半, 星期日照常) 維 修:5-632231,3-642276

新万万片隼 SONY

垂 詢:5-450492

區區北席出次首泰國吳

Œ

重

裝置防

七月完成

1,在正在建築中之西貢市 批出一份價值三十八萬一







百人,筵開



畫會會名具禪意

置展明元朗大會堂揭幕

搓揉東西所長

報讀者 華僑日

唱

敬向讀者鄭重介紹 三月三日起隆重推出



大韓航空公司贊助:

台灣八天豪華團

\$2,550.-

适星期六出發

五星酒店 住宿全台灣最大最新最豪華之環亞大飯店,及 全國、國賓、統一等五星級大酒店。 每日三餐精美膳食,包括:粤菜、川菜、台菜 一流膳食

花蓮阿美族少女歌舞團精彩表演。 精選行程 八天行程遍遊阿里山、花蓮、東西橫貫公路: 台中、日月潭、高雄、澄清湖、佛光山、桃園

陽明山、北投、野柳等寶島名勝精華。 全程乘搭大韓豪華噴射客機,早機出發,夜機

返港,遊足八天。

包括:(1)內陸機飛花蓮,(2)乘豪華遊覽車上阿 里山,縮短行程約三小時。(3)遊覽世界稀有之 大理石峽谷——東西橫貫公路,沿途欣賞風光 如畫之名勝及有鬼斧神工之稱之偉大工程等, 優點衆多,不能盡錄。

及蒙古烤肉等,最有多晚夜總會節目,並欣賞

、六福村野生動物園、石門水庫、台北、故宮

■七天環島豪華遊 (逢星期日) \$2,350.-■六天台灣豪華遊 (逢星期一) \$2,170.-■五天台灣豪華遊 \$1,970.-(遙星期六) ■四天台北豪華遊 (逢星期六) \$1,670.-

香港德輔道中88號華僑商業大厦1802室 電話:5-413081 (4線)

| 複下的介紹資

地經驗

逢星期日隨華僑日報附送

一、基準上午校(卅五分)・四、整備表上 一、基準上午校(卅五分)・四、整備表上 一、基準信義上午校(卅五分)・四、整準 一、基準信義上午校(四十六分)・二、基準上午校(一一分)・四、基準上午校(四十六分)・二、基準上午校(一十分)・四、基準上午校(一十分)・二、基準上午校(一十分)・三、基準信義上一、空車上午校(一十分)・三、基準信義上一、空車上午校(一十分)・三、基準信義上一、空車上午校(一十分)・三、基準信義上一、空車上午校(十五分)・三、基準信義上一、空車上午校(十五分)・三、基準信義上一、空車上午校(十五分)・三、基準信義上一、空車上午校(十五分)・三、基準信義上一、空車上午校(十五分)・三、基準信義上一、空車上午校(十五分)・四、基準に表述。

,三、呂明才小學(卅三分),四、慈航學、聖華下午校(六十五分),一、禾攀上午(卅二分)。

四個健康少年之成長,身心都不容忽視,從體育運動中可信 一個健康少年之成長,身心都不容忽視,從體育運動中可信 一個健康少年之成長,身心都不容忽視,從體育運動中可信 一個健康少年之成長,身心都不容忽視,從體育運動中可信 一個健康少年之成長,身心都不容忽視,從體育運動中可信 一個健康少年之成長,身心都不容忽視,從體育運動中可信 一個健康少年之成長,身心都不容忽視,從體育運動中可信 一個健康少年之成長,身心都不容忽視,從體育運動中可信

多作體育舒展身心質性學與一個學學學學學學學學學學學學學學學

認爲只顧讀書並非明智

活動,舒展身心,他認爲終日只顧埋首讀書,並非特訊)沙田政務專員曾蔭權呼籲家長鼓勵子女多參

本期目錄:

所定輝致訓,協勉各運動員善用餘暇,接着由會長劉漢傑 一年三時卅分,全部比賽項目順利完成,隨即頒獎,敦請沙 在五十多項目中,破紀錄者達廿六項之多,成績美滿。下 在五十多項目中,破紀錄者達廿六項之多,成績美滿。下 在五十多項目中,破紀錄者達廿六項之多,成績美滿。下 在五十多項目中,破紀錄者達廿六項之多,成績美滿。下 在五十多項目中,破紀錄者達廿六項之多,成績美滿。下 在五十多項目中,破紀錄者達廿六項之多,成績美滿。下 一時期於單位達卅五校,男、女運動員一千二百多人,比賽 一時期於學體會沙田區分會第六屆小學校際陸上運動大會

封面專題: 躉船——港內運輸的活動橋樑

目不識丁送匙示愛 美國出現"帳篷城" 鼻烟·可能再度流行 插花技巧 海德公園印象記(旅遊之頁) 楊盼盼舞獅渾身是勁 呂有慧喜得平反

毎週星座 成立十七年的法律援助署 吸烟・反吸烟・戒烟

近藤眞彥香港演唱會 飲食男女・身邊瑣事 電視節目表

兒童週刊

一馬當先(科幻小說)

情網法網(星期掌篇)

鈴木SA310GL

Ew

You could guess this is Mr. Nosey, even if you didn't know.

See if you can copy Mr Nosey in the squares



日

台北希爾頓、環亞、來來香格里拉、富都

④ 免費享用桑拿浴(Sauna)。

及美琪等高級大酒店。

事故活生 讌懲

遣消閒餘女婦

講

KIU



切勿高估自己

兒童天

六五八



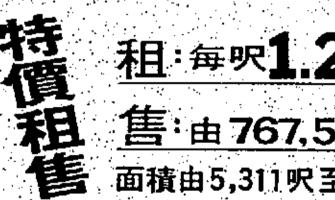
七海旅運有限公司

機會難逢・報名從速

建築材料 買賣租賃 電器燈飾 瓷磚潔具 居室設計 傢俬裝修

三寸华位(一格高)每段四 加印紅色每段五十七元半 七 寸 位(二格高)每段八 十

憶兆工業大厦



南榮置業有限公司

中區銀行大厦

第字模招租,面積由三百餘呎至千餘呎,

詳情請在辦公時間內接電話租務部 洽商。

電話5——244133塔內錢259號

新寫字樓高層1000呎租 4,200 元全新裝修 冷氣連抬椅即租即開業因東主移民頂讓 《免什費 電話:3-811513洽

宝后大道中128-140號 威享大厦 新型寫字樓 高低層租售

-接洽處----城配有限公司 六基有限公司 5---252497 5-226009

中環威靈頓街

旺舖400呎連地庫520呎廉租\$15,000 寫字樓450呎廉租\$3,150 H252497 六基有限公司洽

九龍塘浩出售

寫字樓租售均可

冷電 ⑤257111 內錢 203 彭君成梁君

偉業街 九龍灣 杨辉松第八工集大厦

租 由千餘呎至式萬餘呎 德福花園地鐵站對面 異工充裕 直通啓德機場及海底隧道

文通便利 電梯六部 上落快捷 治租處:本厦管理處或電5-435244

各區樓廠舖可加按 明榮發展K924298全按亦可 忠誠服務非辦公時間或開特快處理 **₹ K**7287222—967

中萬宜大厦稻

屯門新市172地段

两房單位393呎十四萬餘元起三房單位493呎十七萬餘元起

地下旺舗毎呎由 590 餘元起

式樓商塲毎呎 425 元

現貨樓字出售即買即住初售期間八五折優待

本公司集團所建之樓宇·索獲好評

洽購處: 陳氏企業有限公司

寫字模旺舖實用面積計 電話5-239859 5-226917

深水埗旺舖出租

《D基隆街298.302 號旺舖兩間連閉商業用五千三百尺, 可打通,近大街市,各行好用,分問租亦可。 ②元洲街75號旺舖連閣千五尺,近龍都酒樓,門市甚旺人 電話K-869687

〈旺錦約2000平方呎吉售300萬寫字樓420平 方呎起租\$4.-查詢請電3~950277 歡迎看樓

學助量教 報日僑華

賽善解請 翁仁長善

承 租 約 售

旺角地王舖位,面積 5,000餘呎,年租80

荃灣廠舖位,連閱1,000餘呎,年租6萬。 3-929646

《香港中環德忌笠街 58號協與大廈四樓大單》 **5 邊全層獨立式千餘呎**

租

元朗合盆路合盆中心

行 朗壽富街元朗中心

高級寫字樓

>葵滿打磚坪街冠和工業大厦

廠房面積24158呎特平租售

旺舖225呎起住宅420呎起

接冷處:冠華鏡廠有限公司

面積290呎起



每天收費

加印紅色每段一百一十五元

租:每呎1.20元起 售:由767,500元起

面積由5,311呎至33,100呎

電話: 5-437071 5-437061

廉價廠房出租 香港仔黃竹坑道63號

面積由6560呎至9710呎 每呎租 1.80元 適合各行業或貨倉 請電 H630391 洽

銅鑼灘旺舖出售

伊榮街15號全座 地下閣棲二樓交吉 陳先生洽 5-681926

元朗擊壤路234號地段

電 H226009城記有限公司 洽

(一)九龍塘花園洋換佔地萬尺四房二屬谷町俱全車房 📗

(二)九龍塘吉地萬尺有准則可即建有意書請函旺角郵 箱79388治或電K945830王治(調請免)

作品同展出

爲全世界徹夜祈禱

聖雲仙堂主辦堂

區九七研討會



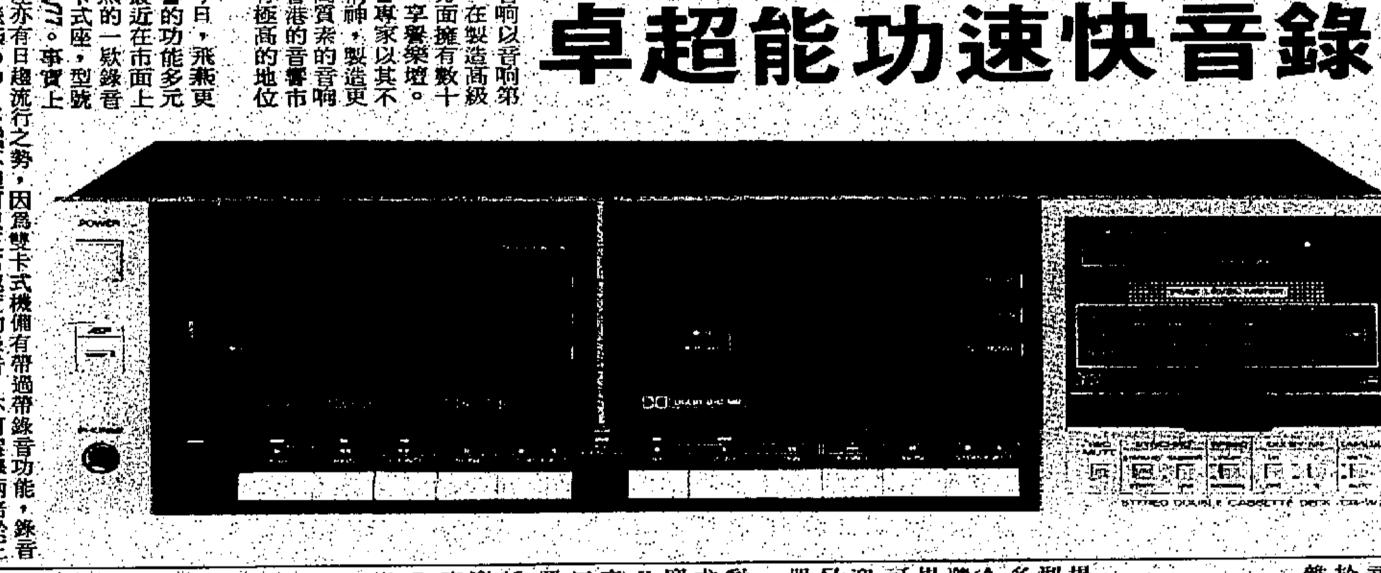
優勝名次昨日揭曉 屆徵又語調聯賽

馬華旭梁惠娟李錫京黃嗣拔李廣輝 分別樂獲論文兩組詩詞及聯組冠

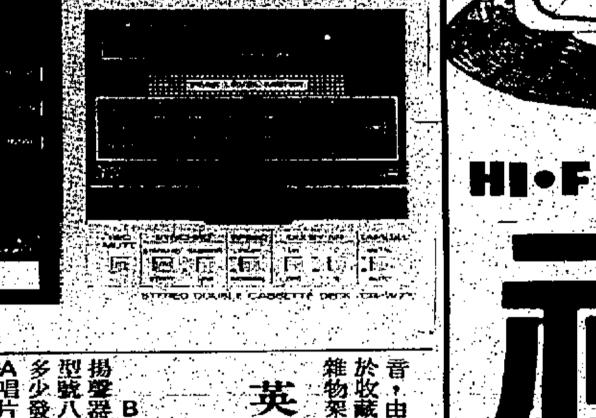
春萌西畫展覽會

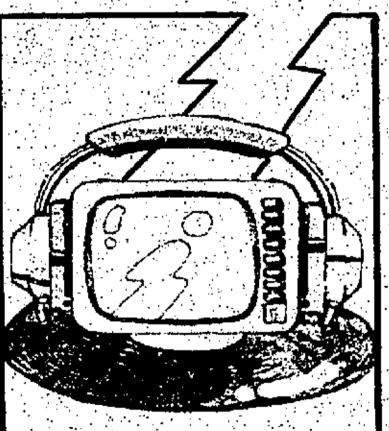
聖方濟各堂明舉行

CR-W77座音錄式卡雙燕飛











SHUN HING JVC LTD. Office & Professional Video Studio Rm. 909-911, Peninsula Centre, 67 Mody Road, Tsim Sha Tsui East Kin. Tel: 3-7220320

Ritz Building 4th Floor, 625 Nathan Road, Kowloon, Tel: 3-308331 Peter Building, Mezzenine Floor, 58 Queen's Road, C., H.K. Tel: 5-236074-5

HR-7600MS Video Cassette Recorder Plays/Records World's Video Systems

Eastern Europe

France

Asia

South Africa

Middle East

U.K.

U.S.A.

Africa

South America

MULTI-SYSTEM VIDEO TO VIDEO RECORDING PAL, Mod. Secam, Std. Secam, Std. NTSC 3.58MHz., Mod. NTSC 4.43MHz.

OFF-AIR RECORDING

 A separate tuner is needed to record other than continental-PAL and Secam B/G System broadcast signals.

Multi-System playback with automatic system type detection.

14-Day/8-event programmable timer.

• Full-Function wireless remote control.

JVC MULTIPLE SYSTEM



院商表示,三,四年前本港地產菜最蓬射並不提高,亦是吸引觀衆增多的原因。至同一部影片重看兩次。此外,今年電影院在新春假期中最佳的娛樂好去處,有不少市市民娛樂的地方却不多,故此電影院便成爲時民娛樂的地方却不多,故此電影院便成爲時限,新春期間大部份市民均休假,而明原

過四歐洲金市開盤升越四百美元隨後稍跌金牌價、銀價及富格林金幣價均告扳高。金牌價、銀價及富格林金幣價均告扳高。金牌價、銀價及富格林金幣價均告扳高。去年十月三日以來的最大升幅,交投較平時增加,但未算踴眾大年 中價三七三一為去年十二月八日以來的最高點,同時在

新 制 新 新 新 數 型 到 通 到 到 到 新 的 主 要 因 素 是 由 於 伊 元 大 關 。 他 說 , 金 價 上 上 , 收 市 價 直 逼 四 百 美

對新 分析專欄 年度財政預算的揣測

以是提高各公營部門 以是提高各公營部門 以是提高各公營部門 以是提高各公營部門 以是提高各公營部門 以是提高各公營部門 以週時本港五百 以一二點三四億元, 以一二點三四億元, 以一二點三四億元, 以一二點三四億元, 以一二點三四億元,

里

、注單新外 '額配衣成門熱 買

港金激升近自

開市指數 十 2.62 (1136.83) 東京股市(道瓊斯工業指數) 收市指數 — 22.93(9939.56) 倫敦金市(毎盎斯) 頭盤 U.S. + 4.50(399.75) 尾盤 U.S. + 3.00(398.25) 美元開市價格:法蘭克福 2.66075 馬克 233.25

錫郭棣活簽約



一九八四年二月廿三日(當地時間)

倫敦股市(金融時報指數)

-3.40(813.00)五種主要港股價(質盤及實盤) H.K.\$ 8.65 8.85 H.K.\$ 12.40 12.70 H.K.\$ 16.80 17.00 H.K.\$ 3.65 3.80 H.K.\$ 3.60 3.70 紐約股市(道瓊斯工業指數)

1.4555 美元 日元 豆價

新鴻基聯合投資基金 發行價:\$10.17 對現價: \$ 9.69 (根據1984年2月22日之估值)

下次估值日為1984年2月29日 詢問處: 斯洛基信託基金管理有限公司 香港德輔道中34至38號新灣基銀行大厦 電話: 5-8426193

飲食娛樂交通百貨生意節

歲底年夜飯與新春春茗落行

个接有等五折賤價淸存貨

渣打銀行委任賈世德

還須計算其風險在內

香港上海滙豐銀行全資附屬機構 港幣五十萬元或相等之外幣存款利率行情 期限 港幣利率 美金利率 9.8750% 三個月 7.500% 8. 250% 六個月 10.1250% 8. 250% 10.4375%

港幣利率 美金利率 廿四小時通知 4.500% 9.5000% 5.000% 9.6250% 5.000% 9.6250% 兩星期 5.500% 9.6875% 8.500% 10.4375% 一個月 6.500% 9.8750% 9.000% 10.4375% 二個月 歡迎查詢其他主要外幣存款利率 各辦事處同時提供其他集團成員存款利率行情 香港更整道和記大厦七樓 電話: 5-213166

中取干諾道中歐陸貿易中心八樓 港島辦事處 九龍辦事處

是是是一个人们的,不過對未來盈利滋長期是股價倍數高,但盈利前景則屬良好,其中一種股價倍數低,有低價的吸引力,是選取股票,從研究中我們發現如下兩類一段資策略。 投資策略。

電話:5-231017 彌敦道688號旺角中心第一座十二樓 征話:3-917888 昨日獲多利同業利率: 4.5% p a.

Hawaii Financial Corporation (Hong Kong) Ltd.

港元利率

7.5000%

8.3125%

8.0000%

8.0000%

最低存款額美金五萬元或同値之港幣

美元利率

9 -6250%

10.0000%

10.0625%

10.1250%

利率隨時更改,恕不作另行通告

地址:香港中環雪廠街2號

聖佐治大厦 4 字樓

5-210107 一李小姐

存款期

三個月

六個月

九個月

十二個月

珠明·慶·普

演携隊兩基米 家正 嘉泰 女先一。手紅大頓高 男牌 爾妮 主生杜主星

富榮半十後普保皇場午花佾半十明 貴華:點早慶重帝,夜!校:點珠

晋回元美

受

交會昨 價初報有 長

3 7123941

江珠

。無法法

減漸求需後節宵元 量

價

進展不总穩健



電話:5-8-268333



劉威陳于葉岑吳 洪 雅美欣嘉德建耀 寶金

軍冠座費塲夜午度七春新

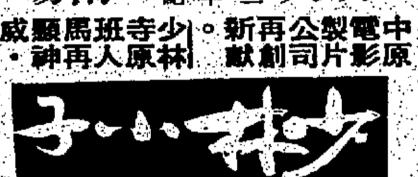
宙。都。都。敦 **發於公洲訂從敬座滿線全**



幕現次第歌沙默推名防警烏棒即 銀出一車溴計想廠暴備今思日 炮雙神影子的看國場午日一青半十國明 1 响勇都!日海都:夜!千春:點都天 停暫影電天今 場兩半麗點上天明

光新

忠誠



演衝 嵐 强堅 燕秋 杰連

一院劇京國中醫

早請場五!週四第

千萬情柔献巨節春司公立洲

惡誘的住不鋇

产量 欲欲待舍 《往真壁一 蓋掩放苞 ○ 不魅身

早請場五週四第今

主資妮 美利柯 夢娜海 演絲歌 娜莉德 絲珠倫 雅倍·弃原-發自-弃愁 狂感 放始 洩然 騰火 宜不童兒

威神顯再杰連李星巨夫功

映天30第場五天今

手顯馬班寺少新再公製電中

身再人原林献創司片影原

都銀

塔麂亡死:塲早今都銀

等等中央・者B 系示

5-737388

映献場五天今

票巨**眞**馬原寺一 宜片功再班一少

主領 于 黄 李 演銜惠承燕秋杰連

拳命奪針魂勾。夜

夫顯人後林繼

0 - 461419映續場五天今 洲大五满馨寺林少部

球全震威聲杰連李星明

品出司公片製影電原中 歷蝴唑手刁形爾是

風雄里萬紫

商新綠總地垄 塲枢欘站鐵灣 映週二第 主紅喜兩基米嘉泰 方も世界

! 外主女・内主! 迷爲四**級十** 上性點_點 擬三頭九 子的看場午明 【日海:夜晚

滿特滿大五今週第 場天!二 經領麥洪石 超 典衡 殿主 **玉** 天星

晒睇一笑怪又干: 作壇際登麗到 ! 之影國榮雅 哥初等機



哥初:場夜午晚明

宜不宜兒



:場夜午晚明

莎珍娜羅。治蘭布倫羅 您·愛·性

哥初:場夜午晚明

夏金幣性新歌場 五天今



子日的海看遊晚明 起水生風:塲早今樂快

樂

良

三四后場午晚院 翠放烟德動建溪塘

製監寶金洪 小場。吹三。伯國 子雜午又春四醜早

! 弟星五妙奇 作兄福計謀

夜加民場午樂

森宇吳 看天夜明。

座滿線全

郵新埔黄

座軍冠費塲夜午度七春新

塲登片 猛 天 今 軍冠座賣塲夜午度七 !實法新出再寶金洪 作傑演導組同張

娴**徳集。勵建岑。漢耀吳**

場五天今!週二第 湧雲起風府波天 龍藏虎臥寺凉清

以鉅界液 艮 家 劉 師大術武

日一青場午鶴血黃車號毀寶 早 千春 夜 關金 地滅聲 場

坤乾轉運,棍卦八 **总证别这 艮 家 劉 師**大滿武

場五天今!週二第

雙無世舉,槍家楊

對即場午文翡車號毀文手女變翡早 梅八五夜華翠 地滅華 殺態翠 場

一值同新寶洪 揚四天今部此期片。金 塔點12時加天明

曾劉游鍾午麥洪石 恋主雅 風 銀 宗 張 秀 張 天

!座滿線全 夜加度

黃 編麥等 **數經出**公影響 鳴百劇嘉演 寶典品司業門

合國際公司 UNCOMMON

作傑戰血夫撤哥特泰 焚**慾半十早禮京** 身火:點傷拜都

瑪蘇 甜感愛年素 非 前身 第一次

看過 89

姨阿魂銷場夜午頓盛華

321

笑追唇欲新吳 料女怕火作耀 新沙面焚!漢 鮮展懵身

勇 炮响雙

神劍場九十 龍氣:早熟

响雙膊

主姻葉**動写**漢吳 演。德。建。耀 明雙場加 午响。正 夜炮神價 場 勇早

後窗

場點12映加天明

九七五兩_{時放} 點點點點問映 八半四半^{間映}

映獻場五天今 洪 石 主演 哥初場夜午晚明

家榮情處點今爺我榮影成英今 碧華榮女英天 的華 人華早 玉小華倫華四 爺: 電:場

黃 編麥專 戲經出公影響 鳴百劇嘉演 寶典品司業門 哥初場夜午晚明

哥初場夜午晚明

初場午明凱 新:夜晚聲

作學响雙神 子小林少

感疑的春青 响神迷午女四 炮勇女夜肉點 雙。場潮窟

兜 邓 物半十

初哥

歲的正勝心最看 片賀場過,開得

基嘉超占 新麗城士 游 終。史

維達航業(暫停牌)——

九龍倉

萬邦航業

海南發展

東方海外

安全货倉

華光航業

4.275 4.425

2.65

2.00

3.125 3.15 3.10

2,60

1.76

1.22

3.60

4.45

·1.76:

1.22

3.60

4.40

0.89

1.74

1.20

3.60

4.40

2.00

0.89

1.73

3.50

4.40

2.00

1.77

3.65

4.45

2.00

0.90

1.76

1.18

4.45

森那美

里岛银業

南華早報

實光實業

紅寶石發展

8.75

8.75

8.75

宋加剌膠

人與馬

4.375

2.65

3.125 3.15 3.125

2.60

2.00

恆陸

更利文

恆基兆菜

協成行

置地公司

新昌集團

信託人

合和

76.00

45.50

6.70

6.60

2.275 2.225

45.25

6.65

6.70

1.20

71.00 75.50 76.00

45.50

6.70

76.00

45.50

6.70

1.20

6.60 6.70

(四)工商企業類

6.60

2.275

45.00

2.175

6.55

6.60

1.20

中華煤氣

電話公司

油旗地小輪

九龍巴士

聯合企業

(往何處)(日期)(公司

名)

日三廿月正年子甲曆夏

頁四第張五第

提供

期

日

HONG KONG ISLANDS LINE

直航:長堤、羅省、屋崙、三澤市、砵崙。

內陸轉運至聖地牙哥、史托頓及其他主要城市。

OCEAN CONTAINER 24/2-1/3 24-29/2 2/3

白航: 雪梨,墨爾砵,比利士彬(景收愛德當特貨屬

ISLAND CONTAINER 18-24-3 18-23/3 25/3

收貨站:九龍倉海運機 於貨電話③678391

香港至遠東線兼收名古屋經大阪

OCEAN CONTAINER 2/3 5/3 -- 9/3 11/3

進口船期

告港高士打道77號華比大廈15樓

海運收貨站: 3-7213672 3-678391

澳門代理:富学航運有限公司 审話:550368

寫字樓電話:5-201611

6/3 蒲台島輪

· 島 籍(Fully book)

海洋貨櫃輪 (Fully book)

GREEN ISLAND

香島貨櫃輪

雅利洲輪

GREEN ISLAND 27/2 29/2

全箱收貨期 散貨收貨期 閉 行

全箱收貨期 數貨收貨期 開行

香港 基隆 釜山 大阪 横覆

海洋貨權輪

1/3

8/3

20-26/2 19-25/2



直航:小呂宋 二月船已抵港 泊B21泡 二月即晚午夜期行 島 丸 二月間是監護 沿BZI框 "SHIKISHIMA MARU"(VOY.4A) 三月一日抵港 M.S. "ALDEBA" 三月八日抵港 三月九日開行 M.S. "SUCCESS NO.5" (VOY.3) 馬 直航:星加坡、巴生港、庇能 民 輪 三月二十日抵港

M.S. "YUE MAN" (VOY.5) 题代理:中央航業有限公司 CENTRAL MARITIME LTD. 皇后大道中陸佑行六樓 電話:5 257091~7 澳門代理:遠東洋行 澳門荷園園正街 30號 電話: 75381,88261

一月杪赴美 整爾体,比利士彬,全 整爾体,比利士彬,全 學爾体,比利士彬,全 學爾体,比利士彬,全 中央航業有限公司 中央航業有限公司 中央航業有限公司

有香

)(目期)(公司 廿四 華 廿四 本 廿四 永 廿四 本 廿四 永 MOSEL EXPRESS 永 裕成 風馬士基 廿四 ORT.MINISTER JAVA WINDS 美國金戈 AM.LANCER 四十四十 SL.FREEDOM. SHOKAWA MARU 廿四 GREEN ISLAND 港提利港 廿四 C.C.OAKLAND MOSEL EXPRESS 世四 GREEN FORTUNE 廿四 EVER GLORY ORT · MERCHANT 廿五 H JUTLANDIA 海新大港 TRADE CONTAINER 台灣 SL.PATRIOT ROYAL STAR 安達馬士基ANDERS MAERSK 渣萃哥倫布NL.COLOMBO TUNG PING 2 NEP AMBER SEA PRELUDE BARB AROSSA 廿五 中央 馬士基天保MAERSK TEMPO 廿五 羅施馬士基LAUST MAERSK HSING HWA JUTLANDIA 廿五 大 出五 MONT BLANC MARU地中海 海 SL-FREEDOM 華 廿五 - 招商局 JIV JIANG MING ENERGY 催 廿五 招商局 安娜馬士基ANNA MAERSK 揭子江一號YANG ZI JIANG 穪 KWANG CHOW LOLA DEL MAR 興華七號 XIN HUA 7 廿六 KHUD REPIN Ξ 廿六· 恒 EVER FOEVER EVER GUIDE 環 球 橋TRANSWORLD BRIDGE歐洲 GREEN ISLAND 利物消費 LIVERPOOL BAY 廿六 太 JIN CHENG JIANG GABRIELE KOEGEL MEAN EAGLE CASILDA DEL MAR 地中海 安娜馬士基ANNA MAERSK 廿六 GRAND WING 利 康 NIHON 華 林 ARAM KHAGHATURIAN地中海 美國金戈 AM.LANCER 約翰遜總統PRES_JOHNSON 美國 **---**□ MING ENERGY 日. BENAVON 廿六 MALAKAND 馬拉金 KAP SAKHAROV 行 EVER GOING XIN HUA 7 三 裕 KIEN HWA 2 廿六 OCEAN EMINENCE 都 CHENG TU 新畿內 AMANECER TENAL MARU MIXTECO: ZIM MELBOURNE 新加坡 **峰 GLORIA PEAK** AUST. EXPRLORER 廿七、亞蘭西 信UNITED CONFIDENCE 基隆 BAI HE KOU 白河口 廿七 馬士基 麥堅尼馬士基MCKINNEY MAERSK日本 海洋專家OCEANIA COURIER新發內亞南太平洋四日 · 專馬拉雅丸HIMALAYA MARU 廿七 利 達 恒 EVER FOREVER 廿七 渣 東方商人 ORT MERCHANT 阿拉伯海 渣華湿克蘭NL.AUCKLAND 阿拉伯海 茂利怡美利MURRAYEVERETT. 釜山 SHOKAWA MARU 廿七 礌. KHUD REPIN 廿七 JUTLANDIA **茱萸**迪亞 SEA PRELUDE 科倫坡紅海 TRANSWORLD BRIDGE高超 斯加爾各各吉大港廿五 普士多娜POSTOJNA:馬德拉 WAN CHUN MING ENERGY EVER FORTUNE 4-6 馬拉金 MALAKAND MARINE CONTAINER基隆 N. AGATE 馬尼拉 KHUD-REPIN 約翰遜總統PEES.JOHNSON 阿拉伯灣 EVER SUPERB 柯馬利亞 : AL MARIYAH BLUE MERCURY 阿拉伯灣 日本 麥堅尼馬士基MCKINNEY MAERSK 喀拉蚩 遮打 KHUD REPIN 前 OGEAN EMINENCE =紅海 廿七 新 地中海鷹 MEAN EAGLE HAPPY STAR 香港伯美利THOMASEVERETT 養岛貨艦FORMOSA CONTAINER台灣 廿七 海 . 華盛頓總統PRES. WASHINGTON阿拉伯灣 廿七 寶 苗尼亞 MEONIA GRAND WING WILLINE TOYO TA TUNG 2 BRISTOL MARU 柯馬利亞 AL.MARIYAH 吉大港加爾各各二日 ORT.ACE NIPPO MARU EVER LINKING 新里馬尼 LANKA SRIMANI PANG JANG: TIMOR: SATU日本 趚 简外冷一號MIN WAI LENG YI HAO福州 SEA CASABELLA 亞庇汝萊納閩廿四 新馬尼拉二號ZIM MANILA SCANDUTCH ORIENT基隆 廿八、寶 廿四 海 HWA LIE 倫娜馬士基LUNA MAERSK 廿四 新加坡既能 TIAN YUE 廿四 MAH 2 TAI CHUN 一廿四 新加坡曼谷 NEP-TOPAZ CLIPPER ACE 中 SHIKISHIMA MARU 康特 M EAN EAGLE SHOKAWA MARU ANDHIKA WANABHAKTIER PRAVADE SEA AURECIO 3 馬士基天保MAERSK TEMPO DYNAMIC ACE 英偉雅士 PORT MORESBY 納閩古菅詩巫廿五 廿九 東 宇 HANGANG GLORY 新加坡巴生 GOLDEN LAKE 水 裕 HAI YONG ELECTRO ACE 廿九 HAI KUO SOMERS BAY KWANG TA 2 永 SEA PRELUDE 新加坡雅加達 廿九一 東 海 KING HWA 加里曼丹二號KALIMANTAN DUA 2新加坡巴生廿五 EVER GOING \equiv XIN HUA 7 NEP.ZIRCON **AMANECER** 新加坡 TUNG HAI 6 一日 DONAM 1 BLUE MERCURY HP DONGNAM 雅加達泗水 GEMINI STAR HAI CHUN 一日 安FORTUNE NAVIGATOR庇能古晉詩 GEMINI STAR 五洋 二日 NEP.AGATE 二日 KAI SHUN **茂利怡美利MURRAYEVERETT** 百保利 WILLINE TOY O 维納海地、AND-WANABHAKTI 印尼 **BONNY STAR** 新、男 釜山綫 日本 五日 PICA PORTE BONITA ACE 六日 招商局 JING HE SKY HOVER JUPITER 基隆釜山 廿五 NILMAN 9H 古 高雄日本 FU CHUN 出五 海 東 TAI LAI 簭 CHIN CHUN HUA SHENG 廿五 TRADE CONTAINER 基隆 POTO! ISLAND 永 HAI LONG MU SING 廿五 永 裕 FOO HSING 2 廿六 新 ROYAL STAR 裕 HSING HWA 廿六 海 **TUNG PING 2** 夏威夷 廿六 韓 利 馬來西亞半島、西澳洲 印尼、沙巴、台灣、汝菜、泰國、緬甸 招商局 GAO YANG 廿七 永 裕 **寮國、菲律賓** KIEN HWA 2 新加坡、刁拜、丹麥、葡萄牙、西班牙、 MIN TSUNG 资岛货币 FORMOSA CONTAINER 基隆 廿七 海 豐 挪威、瑞典、愛爾蘭共和國、瑞士、西德 下午三時 永 裕 MARINE CONTAINER基隆 沙腊越 廿八 新 興 斯里蘭卡、塞舌爾、毛里炎斯、南非、印 HAPPY STAR 釜山 快樂星 廿八 永 裕 度、英國及北爱、芬蘭、意大利、以色列 髙堆 TA: TUNG 2 太古 奥地利、希臘、塞浦路斯、肯雅、巴林、 廿八 WAN CHUN 招商局 黎巴嫩、沙地阿拉伯、安曼、科威特、荷 SHANGHAI 八廿 偉 利 高雄基隆 闖、比利時、尼日利亞、利比里亞、法國 HWALIE 瓰 廿九 港興 、日本、澳洲、斐濟、紐西蘭、魯瑙、孟 虹 RAINBOW 華夏 下午五時 雅 TIAN YUE 加拉、尼泊爾 宫 必 馬達加斯加、莫三鼻給、扎伊爾、伊拉克 AURELIO 3 亞莉三 廿九 海 豐 下午五時 先鋒货廠 PIONEER CONTAINER基隆 、吉布地、雷尼汪 昌 海 南郊、美國、加拿大、瑪利安娜草岛、阿 國利 KUO LIE 東洋 廿九 根遜、巴西、荷屬安底列列斯、蘇利南、 日本 DYNAMIC ACE 永 裕 下午四時 午下大時 HAI KUO 委內瑞拉、 招商局 廿九 下午六時 FEN HE 牙買加·哥斯達黎加 ᄱ 一日 東 源 EASTERN LUCKY 鳥拉圭·圭阿那·干里達·智利 下午四時. 今日平郵 廿五 日 郵 渣革哥倫布NL.COLOMBO 西德、挪威、瑞典、丹麥、奥地利、芬蘭、瑞士、比 廿六 大 三 游伯烈 GABRIELE KOEGEL 利時、荷蘭、匈牙利、波蘭、捷克、加納、百暴達、 廿七 大 三 资馬拉雅丸HIMALAYA MARU 千里達、澳洲、帝屬波利尼亞、所羅阿華島、新喀里 廿八 亞蘭高 聯 信UNITED CONFIDENCE 南非 多尼亞岛、巴布亞新級內亞、海洋革岛 下午五時 .

后倒群雌。 校際田徑,女丙跳遠,

湯瑪斯盃羽球賽今晋 局潮

中共女昨以五比 優霸盃香港女隊一 盃香港印尼俱獲首

將於今晚在准島伊館聚行,今午並無賽事(特訊)湯瑪斯盃及優霸盃亞洲區外圍賽 今日比賽秩序如下·

準 决 賽

休息

印尼對澳 洲

十七時開始)		答。陽瑪斯盃準决賽兩		野取奥川	名!入人
		· 兩	負奪亞軍	州	
Ecotore PA	+	-	## `	14	丰 -
送萍(中)勝依雲斯(澳)張愛玲(中)勝斯艾比(澳)單打·李玲蔚(中)勝変	優工工	非 和	75	倫	E
个均。	五	絲			週
シ中芸	霸。	韓	里。	兀	
勝一時	16	妮(
中)勝依雲斯(澳)李玲嗣(中)勝変数	ı Lİ	· 韓妮(紐)勝潘慧			
要斯(澳)斯戈比(澳)	- 	勝	. J		
澳个朋	共勝	泽			
	溶	郵			
二十一	, WH				
一比漢	Ŧ	唐春玫			
ニューデ	五比	玫		4	
r — + _	Ö	港	35	An external	A STATE OF THE STA
比一二	•	<u>ب</u>		-	***************************************

•林瑛、吳迪西(中)勝麥當奴、斯戈比(澳)十五比十

·科拉斯蒂(澳)十五比四·十五比三。 廿四日(遐五)正午開始:如下:

南斯拉夫戰澳洲 **雙打:**麥南尼與艾蒙遜對奧斯杜積與薛莱積 世五日(週六)下午一時卅分: 杜稜

「変南尼對薛萊稜奴迪;法格奴」

「法国人」「中開始:

五型打球手・維而由麥南尼與艾蒙遜合拍出戰雙 斯盃網语首週,被踢出澳洲歐牌外。 英雄卡殊,於明天在此地揭幕門南斯古引 (路透社柏斯士 巴拉圭撼級西蘭

迪將替南國打單打,繼而合拍迎戰雙打賽爭。 南斯拉夫兩名頂尖窩手奧斯杜積與薛萊積奴

全美室內女子網賽 卡莎絲淘汰柯土甸

男甲千五米, 閩僑呂强德以四分卅四秒

月正年子甲曆夏

日

世打·紀明發、葉忠明(印尼)勝奇廉洛臣、菲力漢(紐)魏富榮(印尼)勝約翰米路士(紐)十五比O、十五比三。蘇基亞圖(印尼)勝菲力漢(紐)十五比八、十五比六。二年世打·林水鏡(印尼)勝奇廉洛臣(紐)十五比九、十五

優爾盃昨兩場賽印

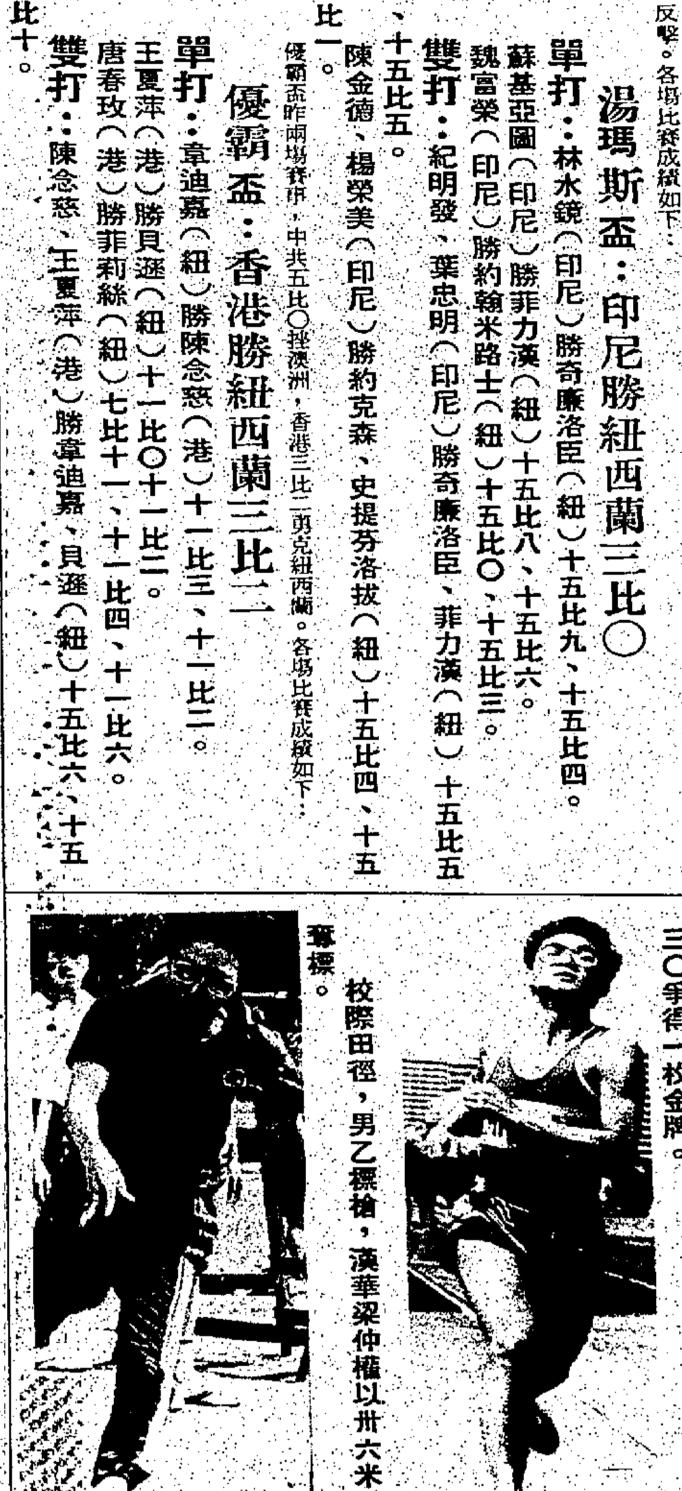
中共五比〇挫澳洲

香港三比一市

優霸盃:香港勝紐四蘭三比一

<u>=</u>

湯瑪斯盃:印尼勝紐西蘭三比〇



法國盃足球錦

標賽

林少人球賽在平

中圏開波

一四・一比六及形南非菲姓一四・一比八)険勝南非菲姓一四・一比六及七比六へ一勝局幾被接・終以六比一段。 一,而卡恩則以一球贏了於 於巴斯底亞六比一。巴斯底亞六比一。巴斯底亞六比一。巴斯底亞大比一。巴斯 乙組簡尼斯爆冷 破甲組巴斯底亞 主場僅能一比〇取勝甲組隊拉浮須在互射。但們在次仗擊潰甲組

海次闡特·亦闖入八强 比五,二比六及六比三 保加利亞麥妮花七 **将臘奥季瑪里火 将臘奥季揚言坎** 孙 葛 典禮 **心火炬計劃**

但越過美國的話,希臘奧委會將會杯寫傳統在奧林匹(法新趾雅典廿二日電)倘若洛杉磯奧運籌委會(法新趾雅典廿二日電)倘若洛杉磯奧運籌委會(治新趾雅典廿二日電)倘若洛杉磯奧亞特達明(傳)李 是人民主義理由, 克山燃點聖火的典禮堅持組織贊助傳送火 開・大平

一 接近希臘奧委會消息人稱,將聖火商業化,就算是 一 接近希臘奧委會消息人稱,將聖火商業化,就算是 一 接近希臘奧委會消息人稱,將聖火商業化,就算是 一 接近希臘奧委會消息人稱,將聖火商業化,就算是 一 接近希臘奧委會消息人稱,將聖火商業化,就算是 一 接近希臘奧委會消息人稱,將聖火商業化,就算是 一 接近希臘奧委會消息人稱,將聖火商業化,就算是 的信件中,告將聖公商業化

跳鐵商餅

名列前茅。 男乙千五米德瑞永寧同學 一馬當先 中學校際田

NAN SERVIN

有

有關。 (特訊)中學校際田徑錦灣 (特訊)中學校際田徑錦灣 (特訊)中學校際田徑錦灣 四届下期。 一届下網大會鐵餅住 一品下網大會鐵餅住 一品下網大會鐵餅住 一品下網大會鐵餅住 一品下網大會鐵餅住 一品下網大會鐵餅 一品下

人,在校際田徑連締織餅

印尼名將林水鏡昨晚以二比



當豐富

埔頭聯賽戰情平淡乏味 精 東方媾

爾夫球公開

比四擊敗澳洲东

除會三比三賽和。 京縣工具東方一比一賽 京縣工具東方一比一賽 京縣工具東方一比一賽 京縣工具東方一比一賽 京縣工具東方一比一賽 來形勢亦有利,季初兩 來形勢亦有利,季初兩 來形勢亦有利,季初兩

湯姆斯盃亞洲 南韓首仗勝尼泊爾 A 組

優霸盃印尼女亦全勝泰國

五比〇全勝尼泊爾。 五比〇全勝尼泊爾。
(法新壯新徳里廿二日電)南韓今天在亞洲區場姆斯盃羽球賽首仗中 ・精工對上海隊・政

馬西亞主射十二碼,先 除的巴里在廿二分鐘由 球迷達四萬人。身爲客

多久條來港比賽茲錄如次 是球總會公佈本週足球賽 一月廿六日(星期日)條 一月廿六日(星期日)條

之秩序相

八日(星期二)

日(星期四)

青路遊貨泰國

甲跳高 聖方濟各李慧瑩越過一米三七萬得

才能决定那一隊代表A組出綫,亦告輕易取勝。

學校際田徑賽香港區第一 組次天成績

陳瓊珠 (桂華山)	許心影(玫瑰崗)	李慈瑩(聖方濟各)	張學詩(聖保羅) 陳謀堆(培儀)	水平(徳瑞) 梁仲權(漢華)	国强徳(画価) 何志翔(英皇) 第一名
女 陳桂花(堅尼地城)	薛紅 (堅尼地)	本淑貞(英雄)女子 子 甲	陳徳喜〈聖保 李旭輝〈英華 ・ 英華	吳華成〈符官 母女國〈文理 李鴻鈞〈玫瑰	男 第二名 第二名 第二名 第二名 甲
簡智慧(黃鳳翎)	1 何頌像(維工)	江玉美(文理)陳慈芳(何東)	新 (((((((((((((郡家輝(空瑪加利) 樹大衛(徳瑞) 劉沛(金文泰) 組	類 第三名 第三名 第三名
- 吳嘉蕙(何東)	周懋被(何東)	平愛蓮(眞光) 田鳳珍(聖方濟各)	李寶强(協南) 劉信堅(培僑)	陳志華(敬南) 林志强(培僑)	開國冬(培価) 李志强(英皇) 第四名
	黃淑儀(新法)	李月儀(桂華山) 陳秀玲(聖嘉勒)	張永亨(玫瑰崗) 宗英寶(桂華山)	陳肇春(公理)陳少强(英皇)	李良風(玫瑰崗) 郷型偉(漢華)
孫類欣(培徳)	麥秋盈(聖方濟各)	陳苑袞(新法)	李潤均(玫瑰崗) 製良忠(豪振强)	本金喜(金女秦) 陳容興(香港仔工業)	第六名 與主恩(新法) 第六名
八米八六	四米四二	一米三七 世一米二〇	五分一秒五三 一米五八 新	四分四八秒六九 一	四分卅四秒三〇 十一米一〇

徑錦標大賽

本週足球比賽

雙打賽事中取得一分。擊敗紐西蘭約克森及史提芬洛拔,在擊敗紐西蘭約克森及史提芬洛拔,在即尼陳金德(左)及楊榮美拍楷

際田徑

男甲鉛球

英皇何志翔以十

東方

張志徳 洪偉平顧錦輝 盧斯奴 漢學 徐國安寅健士 譚耀華尼 圖 黎永昌

憑兩隻十

巴里學 意大利西蘇 敗 爆出大 雲達斯 、强產生

拿個人爲球路 有佳作,他 最多的巴西亞 泰薛**賽** 斯高入 天又球 男内千五米,型保留 一脚薛斯拿一比零社連奴 一二比二平手,科倫天拿 一流光二平手,科倫天拿 ,森多利亞與亞斯高尼 榜上仍領前

使國際動旅被擠出局外 一日電) 聯賽領前隊伍 一日電) 聯賽領前隊伍 一日電) 聯賽領前隊伍

認爲靠女人錢生活爲 呂良偉托友

不名譽

興訟

告星加坡報紙試設報,我說說

1. 化大字

華星否認佔盡便宜 七月主辦羅文舞台劇「柳毅傳書」還有一連

在無綫搞宣傳

串的演唱會

買熟」,造成单星在宣傳演唱會方面,造成很多的不便,並不如外傳般但準星負責人陳亦織作目表示,由於他們關係密切,無綫反而會「以故有傳華星舉辦歌星演唱會,估盡有利條件。 無綫與華星是姊妹機構,關係密切,而無綫攤致了本地的大部份歌星無綫與華星是姊妹機構,關係密切,而無綫攤致了本地的大部份歌星

與泥血

女友感情佳

唱會,則在六月舉行,七月公演的舞台劇「柳毅傳書」,女角已定,但演場地大,文出甚鉅,故识價最高是二百元,而葉振葉、葉雕儀的雙葉籌備中,演唱會計有甄妮在五月在香港體育館舉行的三場個人演唱,因陳亦鎬同時稱,華星現時有兩個演唱會及羅文的舞台劇「柳毅傳書」

商業味道,但却可以减輕成本,他不抹煞華星以後仍死腹中,據陳亦鑲表示,這次與張之珏合作主辦「鬼度計劃邀詢現時的當紅藝員演出舞台劇「雷雨」,後



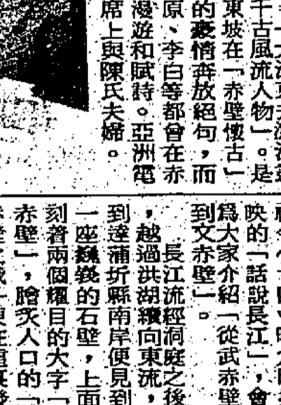




李小龍遺作









金髮女 安妮

麥安露 表反對

「新方世玉 東寶取得

界各地均受重視。

別的熱潮外,該片在世界各域の映,已揪起空 方世玉」,除了在美國 攝製的武術故事片「新 廣州文化服務公司聯合 在美國

、 新聞簡報, 心同呼一第八 心同呼一第八

人並不是她唯一的男朋友,她亦講那位是他的男朋友,

台她的條件·不過雙 朋友要有安全感·但

歌請演「二指神軍」的 取兩項條件:其一,是 價爭取此版權時,也爭



交通報

四一項最佳男主角獎,如果他今,只在多年前以「偉大的聖天尼中的戲,一直都是默默耕耘,與民則主角」。 羅拔杜華今年五十

被電影公司欣賞

他說:「看來「捕鷹」是一個先兆,在戲羅拔杜華對自己能得最佳男主角也頗有信,可吐氣揚眉。

豕人共浆天倫的,沒有與女朋友同行,桂林的風景令他感到十新年期間,曾偉權與家人去了桂林旅行,他表示,這次去旅行

她將會再度前往日本參加該音樂烈妲高妮芝曾經經一曲 DON'T

OUT LOUD 在東京音樂館中獲最高榮譽的獎項, "

雛鳳鳴荃灣演出

港督夫人往欣賞

· 一方等會談,並表示該團演出粤劇大學的主要演員龍劍笙,梅雪詩,朱吳人趁參加荃灣藝術, 12 而再度欣赏的注查灣大會堂欣賞該團演出粤劇公演粤劇,前晚演出「紫釵記」。



爲籌拍多部武

年代一,卅分,新聞天地 一體增快訊一,「新聞天地 一體增快訊」,「新聞天地 一體增快訊」,「新聞天地 一體換訊」,「新聞天地 一時,交通報告, 一時,交通報告,

,經濟行情報事,新聞簡報 十二時,新聞簡報。 十二時,新聞簡報

和国简報,於心動魄之別早期前報, 於心動魄之別早期前報, 於心動魄之,那分,四格報導,繼繼, 「朝田簡報,一時,新聞簡報

一种一生活百合匙」, 一生活百合匙」, 一十一分,「好面面和 一生活百合匙」,二十一分,新国面积 一生活百合匙」,二十一分,新国面积。 三時,新聞簡報。 無粮「ALBERT 無粮「ALBERT 中中,新聞簡報 十一時,新聞簡報 十一時,新聞簡報

五十七分鐘









台台台

十一時・新聞報告 · 「爵士世界」。 · 一時,新聞報告
大三十

香港第二台

双一〇三兆赫 四及一〇三兆赫 一段光第一線一,新聞簡報。 一段光第一線一,新聞簡報。 一段光第一線一,新聞簡報。 一段光第一線一,新聞簡報。 一段光第一線一,新聞簡報。 一段光第一線一,卅分,新聞簡報。 一段光第一線一,卅分,新聞簡報。 一段光第一線一,卅分,新聞簡報。 一段光第一線一,卅分,新聞簡報。 一段光第一線一,卅分,新聞簡報。 一段光第一線一,十分,一段光第一線一。 一段光第一線一,十分,一段光第一線一。 一段光第一線一。 一段光第一段光第一段光

分,新聞簡 類「節奏七 等,「英語

版。這四名對手,分别爲演「教育四爲去年已由「甘地傳」的實京十任。 観察者分析,一同競選的四個本成功的美國田園歌手,而被認爲本像。」他在其競選影片中,由於

趙從二

衍等設

宴招待

國京劇團抵港

日

月正年

甲曆夏

中國電影精

選雙週

台作

鍾保羅向影圈發展

也趁此機會推出。此片一點,一部作品「初哥」男雙响炮一整勢浩蕩,是一點,

数「遊俠情」最近又接 之琳目前與邵氏拍攝中 造時,劉丹等 1 7

時,劉丹等主演。即 開之琳,鍾保羅,其

陸小芬珍惜羽毛

每年只拍三部片

本国金馬影后陸小芬,目前正在台灣嘉義的 本国金馬影后陸小芬,目前正在台灣嘉義的 本国金馬影后陸小芬,目前正在台灣嘉義的 本国金馬影后陸小芬,目前正在台灣嘉義的 本国金馬影后陸小芬,目前正在台灣嘉義的

選擇男友條件

劉雪華要有安全感

有益社會個

く健康

及將之參安時恐,長立亦爲與別樂

謂遊戱可使體能智力社交得到發展

校長趙東成鼓勵同學參與課外活動

利用公餘參加康體

言院畢業禮容德根稱

治度治验 | 據和文學的與極。 小應培養對運動康樂文娛興趣

憑着進

取創新精



八三至八 另撥出六千元分捐 四年度頒助

科專業商港香 HONG KONG SCHOOL OF COMMERCE

Basic marketing
 Higher marketing (LCCI)
 Hongkong taxation

Business administration

. Shorthand theory 2000

Business correspondence

Oral business English
 CIF & I/E documentation

Elementary typewriting
 Intermediate typewriting
 IBM Electric typewriting

· Inward & outward bills

敎

請備出生證明書

• English for commerce

Commercial law & Economics

. Higher Hongkong taxation (ACCA/AIA)

Commercial law & Business communication

SECRETARIAL & GENERAL BUSINESS

PROFESSIONAL FULL COURSES

凡學生依本校規定修業期滿。成績及格者。

可免多與國AIA, AAT, SCCA, IAA 等專業

ELECTIVE COURSES

九龍油輸池彌敦道501號

(夜校) 3-854392

香港銀行公會試課程

會計全科課程

行政管理課程

E

刷學會獎

通

你死心母来入工压象 開課日期:三月初

報名地址:彌敦道469號新光大厦 1402B 室(敦煌酒樓側) 電話:3---853872

加拿大安大略省教育局核下中學

University of Ottawa

Municipality of Metropolitian Toronto. {12 Schools}:

Ohio Educational Board (75 Universities)

Concord College

※輔導學生申請進入政府及私立學校,並代辦美加澳 移民學生簽証、接機膳宿各項手續。 * 歡迎購閱本中心之美加澳升學移民手册



城市商業管理學校 CITY COLLEGE OF COMMERCE

夜校校址"九龍油蘇地彌敦道498—500號一至六樓(泰盛商業大厦) 校務成:二樓(2字) 3-858577 3-853568 九龍旺角彌敦道570-572號一至六樓(基利商業大厦) 校務成:二樓(2字) 3-306173 3-305487 香港銅鑼灣軒尼詩道458—468號四至六樓(金豐商業大厦) | 雕魚体楼上)|| 校務處:四楼(3字) 5-8912090 香港佬橘造西119-127號三樓(2字)近高陵酒樓 5-461226 校 址:北麓大埔道244—248號(夜校)近嘉顿酒楼(坚路加書院内) 3-853568(日) 3-7770282(夜) 3-7798811(夜)

Mew Classes Commence in March 1984 - (三月份新班通告) Banking Course 英國銀行學會試全科班 學制:"三個月結業,在銅鑼灣校(軒尼詩道458號)上課。 「本行 Local Stage I Examination of The Institute of Bankers 科目、超濟學、合計、法律概論、銀行學、英文。

Recognised Accountancy Course 國際會計師公會認可全科班 ·锋利:三個月結業·在銅鑼灣校(軒尼詩道458號)上謀 ·裸程:Foundation A for A.I.A.(英國國際會計師公會) 斜目:合計、商業通訊、經濟學、法律概論。

承認:考獲本校高級全科文憑可免考 A.I.A. Foundation A 全部科目。 Electric Typewriting Course 電機打字全科 如學剂:兩個月結業,在銅鑼灣校(新尼特進458號)及旺角校(彌數選570號)上課。 目:IBM電機打字(包括Telex)

Commercial Course (Evening) 夜校商科全科班 李豹,三個月幼常。 科目:簿记,商業書信,進出口實務及C.I.F. 地點:夜校商科全科班在下列校址上課: (一) 香港西區校: 铯销道西119-127號三樓(近高陸酒樓) 5-461226 5-476464

二月底開課

(二) 九龍大埔進在校:大埔道244-248號(聖路加書院内)3-7798811(夜) Single-Subject Courses 逐修科 Elementary Bookkeeping - 初級算起 Shorthand Theory Intermediate Bookkeeping 中级簿记 Higher Accounting 高級會計

成本合計 Costing Hong Kong Taxation Import & Export Practice & C.I.F. Calculation 進出口實務及計價 Commercial Correspondence 商業估扎 **Business Communication** : 商業通机

陳有后先生

趙世光先生

鍾景輝先生

費明儀小姐

江子榮先生

林作文先生 李景行先生

下列科目尚有餘額,報名從速。

Prof. Brain Cooke

名譽顧問:

初級會計(A)

& D.P.

英文(中一程度)

| 英文(中三程度)

'出入口實務

英文商業書信

會考英文複習

英語會話

國語(1)

應用電子學

心理學入門

初級樂理

全學樂入門

与時代曲訓練班

中國民間舞

、茶描初階

一些法初階

影視舞台化裝

人批行歌曲演譯法

時間

報名手續

廣告設計與製作

公司法

(B:)

Numberical Analysis

Quantitative Analysis

一室內設計之彩色透視表現法

上課地點:博允中學

油麻地南京街30號

博允中學

油麻地南京街30號

上述地點辦理。

葉氏音樂實踐中心

佐敦道6-8號佐敦行三樓

專業及持續教育學會辦事處

尖沙咀漢口道17號新聚大厦十五樓 逢星期一至五每日上午十時至下午大時 逢星期六上午十時至下午一時

逢星期一至五每日上午九時至晚上九時 逢星期六上午九時至中午十二時

Shorthand Speed Typewriting Electric Typewriting Elements of Banking 经済学 Principles of Law 法律概論 English (AIB) 專業英文

李乃元先生

虚實惡先生

彭永才先生

王皓明先生

黄黄均先生

29/2 逢週三7-9p.m.

3/3 逄週六6:30-9p.m.

3/3 逢週六2:30-5p-m-

2/3 逢週五7-9:30p-m-

28/2 逢週二7-9:30p.m.

28/2 逢週二7-9:30p.m.

3/3 逢週六5-7:30p.m.

27/2、逢週—7-9:30p.m.

1/3 逢週四7-9:30p.m.

逢週四7-9p.m.

27/2 逢週—7_9p.m.

27/2 逢週—7-9p-m-

29/2 達週三7-9p.m.

28/2 逢週二7-9p.m.

親身報名——請挑身份證及學費(可用現金或以「專業及持續教育學會」名義抬頭的支票或銀行本票)到

郵寄報名——埃安報名表連同身份證則本及學費(請

以「專業及持續教育學會」名義抬頭的支票或銀行本票級付)寄專業及持續教育學會辦事處。

29/2 逢週三、五7-9p.m.

逢週六3:30-6p.m.

逢週四6:45-9:15p.m.

逢週—6:30-9:30p.m.

逢週五7:30_9:30p.m.

逢週五8:15-9:15p.m.

28/2 逢週二7-9p-m-

27/2 逢週—7-9p.m.

2/3 逢週五7-9p-m-

29/2 逢週三7-9p.m.

28/2 逢週二7-9p-m-

Dr. Ross Mckee

Prof. Tim Moore

\$280

\$250

\$250

\$250

\$280

• Telex operation 專業及持續教育學會課程

5-781914

Accountancy Courses

leading to EXEMPTION of

IOB Local Stage I Course

* ABE Cartificate Course

AIA (Foundation Part A & B)

ACCOUNTING & COSTING
Elementary bookkeeping

· Statements of standard accounting

LCCI REVISION

· 倫敦市會 (LCCI) 海記會計及成本會計

• Intermediate bookkeeping

Advanced accountancy

Management accounting

• Intermediate bookkeeping

BANKING

• Economics & General principles

題解於各校備購。

· Elements of banking

Intermediate costing

Higher costing

practice (SSAP)

中文簿部及會計

AAT (Level 1 & 2) -> ACCA entry without 2 'A' 3 'O'

學會基本課程考試。

明我幼稚園明我幼兒園 招收1984——1985年度新生

制:幼稚園:高班一五歲至六歲中班一四歲至五歲 初 班——三歲至四歲

幼兒園:幼兒班——二歲至三歲 招收班級:上、下午初班及幼兒班 派發入學申請表格日期:一九八四年二日廿七日起 上午九時至下午四時

(派完即止) 址:香港筲箕灣西灣河街82-104號 校 電話:5-680181 5-680182 (本校備有校車行走銅鑼灣至柴灣)

校監:何羅美瑩

质告設計图包裝設計写工程施工及估價區印刷實務図日計給圖②表現法®舞台美術設計概論⑨傢具設計區商菜設計分科證书課程②室內設計分科證也課程③橱窗設計 理論實務へ、英語會話の 保健級粉畫與 本時被設計

475 12 W AD. COBOL OBOL OBOL OBOD AD. COBOL OBOD 中修 し「同

校外進修課程招生

本年度課程定三月份開始,凡有 志進修者,均可報名參加。 甲、專業考試課程: ○初級----中級會計 (半年制課程,每週授課五小時)

班

招

生

幼兒班

○中級——高級會計 (半年制課程,每週授課三小時) ⑤香港銀行學會試全科課程 (三個月制課程,每週授課二小時)

(三個月制課程,每週授課五小時) 1. 在職人員進修課程 2.初級課程

1. 在職人員進修課程 2. 初級課程 面國語班(三個月課程每週授課二小時)

丙、托福(三個月制課程·每週授課六小時) 報名日期:自即日起毎日上午九時卅分至 下午九時(例假假期除外)

址:九龍農圃道六號 (請由天光道、合一道進入) 話:3-7600923

商 章 備 三 月 中 開 一 開 子 課程招

開始備

新亞文商書院

乙、證書課程: ⊖速記——(從理論到速度) (半年制課程,每週授課三小時) □商業英文

②企業管理證書課程 @ 市場管理、銷售管理證書課程

⊘秘書課程(半日課程半年)

上課日期:校內通知

兒

加拿大·英國·美國·澳洲各中學(招收7至13班· G.C.E."O"及"A"LEVEL)大學(文·理·商各科系) 及專科學校現接受84年入學申請。

■●■加拿大 HIGH SCH G7-G13, UNIVERS B.A.M.A. PROGRAM

 Alberta College Division (4 Schools). 美國 HIGH SCH G6-G12, UNIVERSITY B.A.M.A. PROGRAM

California University & College Placement Association (36 U) Northfield Mount Herman School 英國 G.C.E. "O" & "A" LEVEL, BUSINESS & B.A. PROGRAM

Buskswood Orange College Greyland College





觀測記錄表

觀測者面讲他此

競測者

视测地

经铺度

小行星 241 号 掩心宿一

復現=2

S.人类時間 ____ 初已谁观测中伪正 E. 超侧方沟但人类数值 N.人类時間未修正

●北松星

三月五日凌晨五時 香港星空

天文學與人類發展及思想的探討、理論探討、信星演化」、「黑洞」……內容多姿多米,太陽」、「地球與月球」、「火星」、「地外基出,本星期將播出「太陽系起源」,近月將一,逢星期四晚上十時半至十一時在港台第一台

港電台第一台合作

一大)「第一居香港天文大會同願」經已出版 明附上等量的郵票(一角三角或四角),寄中環郵政總二八七二號 明附上等量的郵票(一角三角或四角),寄中環郵政總二八七二號 可附上等量的郵票(一角三角或四角),寄中環郵政總二八七二號 以上等量的郵票(一角三角或四角),寄中環郵政總二八七二號 以上等量的郵票(一角三角或四角),寄中環郵政總二八七二號 以上等量的郵票(一角三角或四角),寄中環郵政總二八七二號 以上等量的郵票(一角三角或四角),由價二元(連郵費),有興趣訂 是上的中英文名字,是一份十分實用的星圖。

文活動消息

路断

707.83 明报4

月專題 B



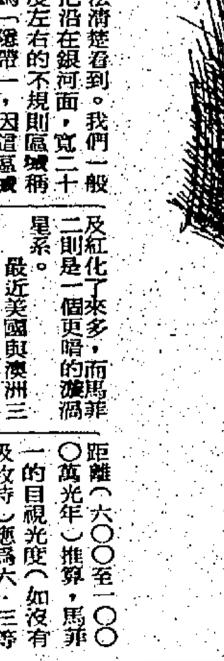
五期星

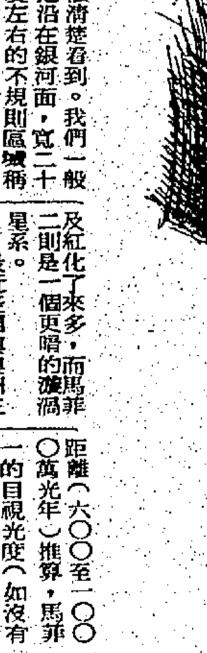
垂洲地區雲量分佈

ASTRO MISSIONS

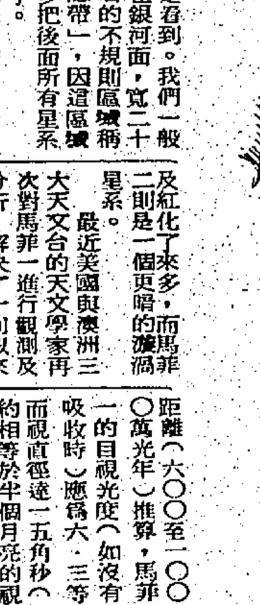
ULTRAVIOLET ASTRONOMY

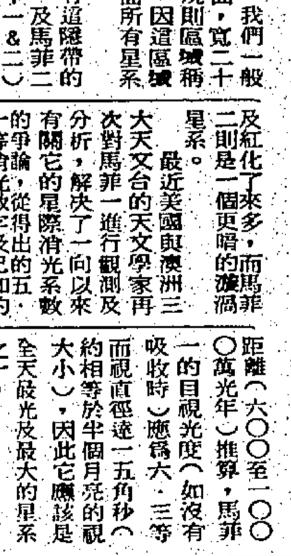
掩星資料

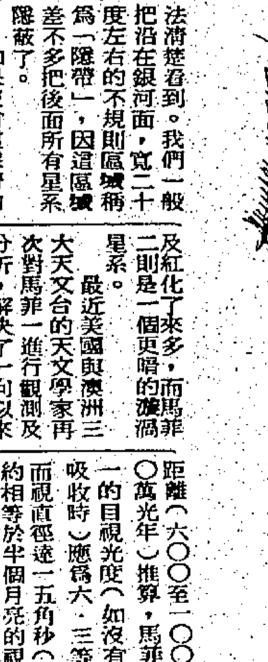


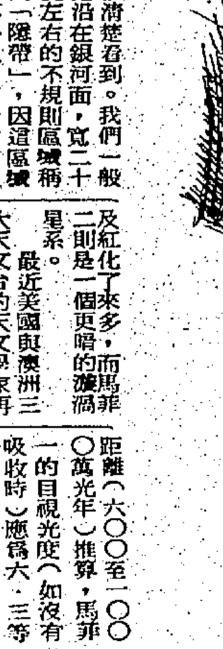


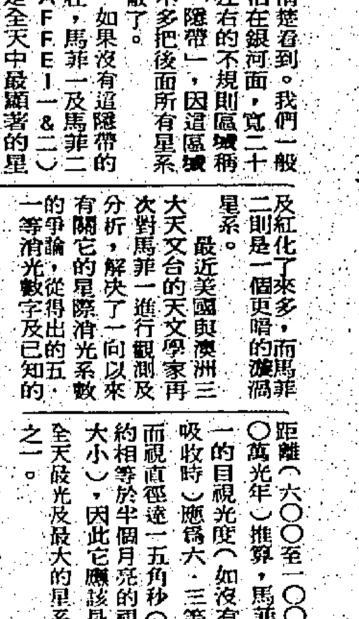
大至七時放映,電影名為「最後極限」 大至七時放映,電影名為「最後極限」 大多學大空電影將於三月一日(星間) 大多學館長還透露,市政局正考底在是 一個大學的廣大市民提供一個大學眼界 一個大學的廣大市民提供一個大學眼界 一個大學的廣大市民提供一個大學眼界 一個大學的廣大市民提供一個大學眼界 一個大學眼界 一個大學眼界 一個大學眼界 一個大學眼界 一個大學眼界 一個大學眼界 一個大學眼界 一個大學眼界



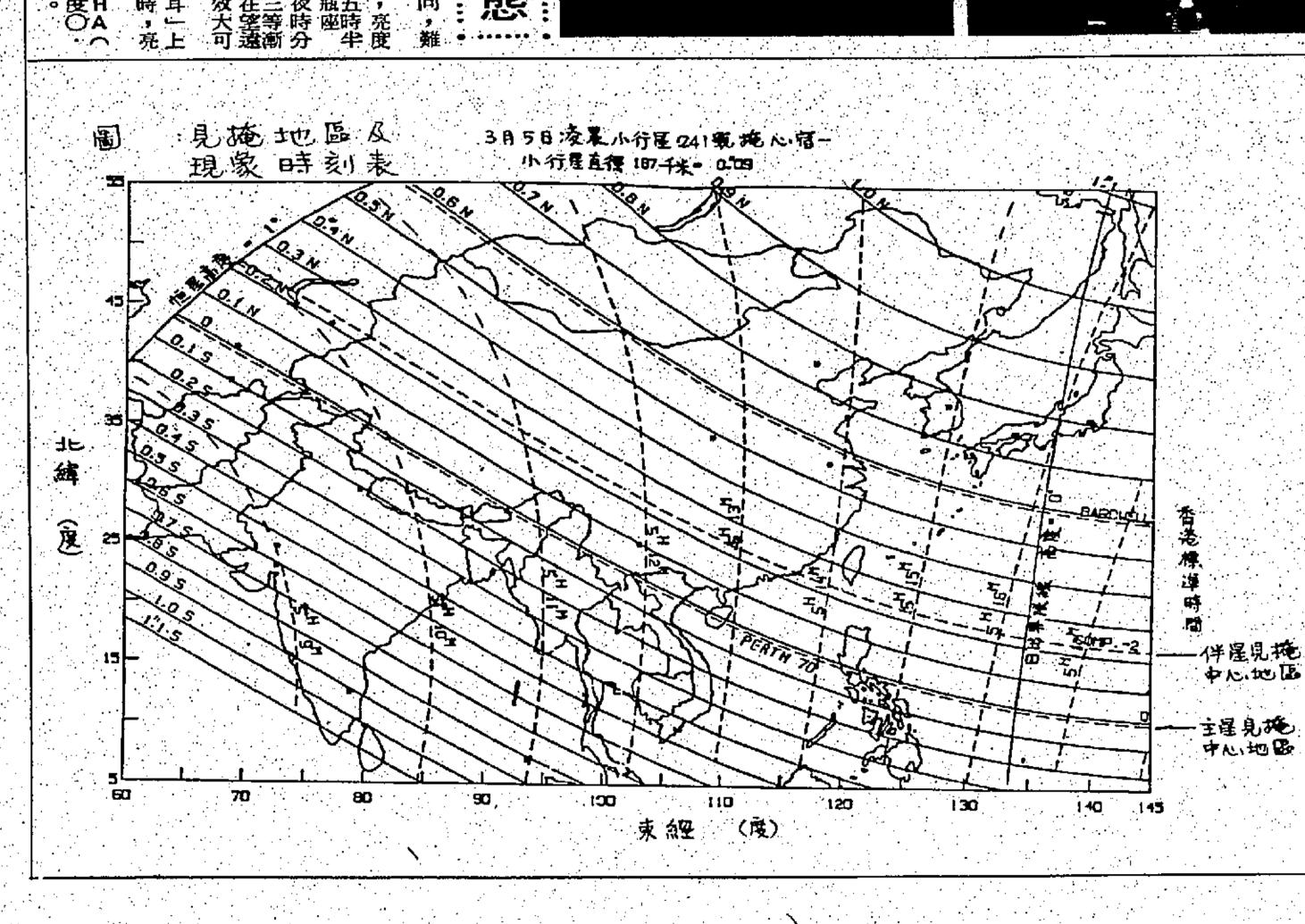












全台灣·菲律賓慶為韓國九州鹿兒島慶

美加歐洲澳洲

清邁·曼谷·芭堤雅·布吉島

行程種類本社最多,歡迎選擇: 清邁四天\$2190 七天\$2700 八天\$2880 芭堤雅四天\$2150 曼谷七天\$2480 布吉島七天\$2890 八天\$2990 (雙程內陸機)

天天出發(乘泰航早機 S That)

· 機 : 乘搭泰航 A 300豪華噴射客機、早去晚返、班次最多 乘泰航往泰國乃最佳選擇、機票價錢最貴 **內陸機:清邁——**曼谷乘泰航豪華巨型客機、節省行車

九小時、行程更舒適、更愉快。 | 芭堤雅住最高級豪華之①假日大酒店(Holiday Inn) ②最高級豪華皇家酒店(Royal Cliff Hotel) 全港旅行團僅本社獨家住得到上述兩家最靚大酒店

食:、六晚豪華夜總會,膳食全港最靚,選用粤菜、 泰皇餐、海鮮席、乳豬席等應有盡有。

馬星(檳城)七天\$3530

馬星泰 九天\$3890 十一天\$4350 全泰馬星(清邁)+二天\$4580

馬星泰(布吉島)十天\$4290

逢星期一、二、四、六、日出發

高雄·花蓮·阿里山·日月潭

四天\$1690 豪華七天\$2300 九天\$2720 五天S1880 高級七天S2390 九天S2790 阿里山澎湖列島八天S2590(雙程內陸機)

天天出發(乘華航早機 🖼

航 機:乘搭中華航空公司豪華客機、早機去、晚機返、 乘華航往台灣乃最佳選擇、班次最多、回程可停留 台北、早午晚班機任君選擇。

内陸機: 華航兩程內陸機(台北——花蓮、高雄——台北) - 節省行車16小時・行程更舒適・愉快。

住 宿:台北住希爾頓、花蓮住中信、台中住全國 阿里山賓館、高雄佳圓山。

膳食・膳食全港最朝・選用粤菜、台灣菜、川菜 全港獨有蒙古烤肉。

夜總會: 人有我有一第一夜總會、太子夜總會、花蓮文化村 本團獨有一收費最貴、最精彩之豪華夜總會

菲律賓碧瑶百勝灘

七天高級豪華團 \$1950

逢星期一、三、六、日 出發 💻 乘搭國泰豪華747客機 — 🚳 💆

暢遊:馬尼拉市區、大高地火山湖、碧濤林、 碧瑤、蘇碧灣、賭塲、百勝灘急流。 住宿:最高級豪華之喜來登大酒店—— 五星級市區酒店・方便團友逛街購物

韓日

八天\$4088

3-699568-0 3-662982` 尖沙咀漢口道14號模漢

TELEX:40397 VKTVL HX

比郊區酒店免除乘車往返之苦。

先遊韓國,再遊全九州鹿兒島 七天\$3990 八天\$4200 九天\$4540

逢星期一、三、四、五出發

乘華航最新式767早機 暢遊韓國、華克山莊賭城、日本九州、福岡、別府 鹿兒島、櫻島火山、阿蘇火山、熊本城、長崎吳血池地獄、宮崎、指宿、霧島神宮、仙人掌公園

日本本州迪士尼樂園

六天\$3290 七天\$3670 八天\$4050 逢星期一、二、三、六、日出發 💻

本團成本全港最高:(增加迪士尼樂園) 🚛 🚳 🔻 ① 國泰商航大坂,東京晚機返港,且國泰航機每日三班袞 華客機由東京、台北返港停留東京、台北者最為方便 ②獨家住富士山山中湖大酒店。子彈火車。 (3)增加節目,瓊塚日劇歌舞夜總會,水中芭蕾舞,淺草。

逢星期六出發(乘搭大韓) 旣遊韓國、亦遊日本東京、大坂

日本NHK 電視台、東芝科學館。

韓國龍平大雪山冥雪團 四天\$2700 五天\$3000

逢星期一、五、日出發(直飛漢城) 暢遊:漢城、華克山莊賭塲、慶州、釜山 住宿:華克山莊喜來登大酒店。

觀光團高級豪華*探親團妥善安排 乘中華747SP豪華客機(回程可延期返港)

節目非常豐富、暢遊:夏威夷、檀香山、洛杉機 廸士尼樂園,荷里活環球片塲,三藩市、拉斯維加斯 華盛頓、紐約、尼加拉瓜大瀑布、多倫多、溫哥華

1.美國西岸7天豪華團 1/4 1/4 \$ 7399 2.美國西岸8天觀光/探親團 % 3.美國西岸賭城10天豪華觀光團 \$ 9499

暢遊:德國、奧大利、意大利、瑞士

荷蘭、英國等(七國十六大城市) 8980 4.歐洲11天超級豪華團 5/4 \$ 10780 5.歐洲15天精選豪華團 54 54 \$ 11680 6.歐洲17天特選豪華遊覽團 光 火 沙

8.澳洲(黃金海岸)8天精選 全程採用國泰747直航往返歐洲·無須中途轉機及停留過夜 包足三餐,住宿一流大酒店,回程可自由停留倫敦

5-211411 3-676111 3-305207 3-322301

0-430211 延長辦公時間:朝九至晚九

(星期日及公衆假期照常辦公)

Goodie 199

韓國大觀遊(加插陽智山滑雪 4 天 \$ 2700起 逢星期三·五·日 (1)。 (2) 4 天 \$ 3000起 逢一·六 ★回程可停台北,不另收费。

フ天\$2480 (6天(東京・廸士尼) 连五、六〇 😂

中山長江樂園

平日\$430

假期\$510

香蜜湖

平日\$438

假期\$498

逢二、四、六出發

七天尼泊爾觀光團

菲島蒙地卡羅三天遊

加德满都三晚酒店十機票

八天登拔士(Dhampus)遠足團

十七天額菲爾士峯基地營遠足團

★早機去,晚機返,行程充定。 日本大觀遊 6天(大阪、東京) \$3290 逢星期三、五、日

日本 八天全本州 迪士尼美國 经出日、六、三國藍 八天\$2388

發出穴。四、一量 六天\$1760 模划七天\$3430 七天\$1950

遭遇六出發 尖沙咀星光行924-6室 ☎3-7243883

1000 韓日台 1990 倫敦 2150 1260 馬星泰 1550 徳國 2150 1700 夏威夷 1800 巴黎 2150 1300 三藩市 1900 羅馬 2150 2050 洛杉磯 1750 荷瀬 2150 1900 温哥華 1880 雪梨 4050

特快台證\$150

3-319151 旺角登打士街56號栢裕商業大厦2010室

平價機票市場

省\$1750西雅圖\$1650 約\$2450溫哥華\$1900 星加坡\$1550 曼 谷\$1050]

特快台證十次全套\$160 台、馬、泰簽證\$80

中華民國觀光及審定台北市甲種旅行社聯營組合

台證\$120

泰馬證\$80

代訂世界各地特平機票

香港皇后大道中14號大厦行1007室

北京火車團九天

桂林航空五天團

惠州、西湖天半團

中山溫泉、長江樂園兩天

中 區 總 社:5-211551-3 香港仔分社:5-551387-8

\$ 2190

\$ 1530

●芭堤雅四天 ●泰國七岩、華欣、曼谷六天 \$ 2300 乘泰航早機**会 Thai**天天出發

7.澳洲9天精華豪華遊

請與港澳新界各大旅行社查詢 4天\$2780

石岩湖兩天

平日\$438

假期\$498

天天出發

\$ 350

5-259241 10線 3-670091 3線

193 \$ 5650

% \$ 6900

5天\$3000 伎 生 宴 回程免费 花蓮高級團。 【三次夜總會

台北麒麟大飯店

H 431331-3

(中輔道中185-195時李字)特大厦103字

\$3290

舌池德輔道中45號永隆銀行大厦137名權

尼泊爾精選遊

十天虎閣(Tiger-Tops)豪華国 % \$ 9000

雪嶺遊踪・喜馬拉雅山精選遊

十四天告拿班尼(Ghorapmi)遠足團 % \$ 7850

代辦Contiki歐洲假期及各地旅遊團

旺 角 中 心 第 一 座 1308室

逢週一、六出發 逢週三、六出發

· 澳航澳洲精華遊·\$8495起: 日航天地美加进 S8550起。 日航天地日本遊 S3850起 菲航假期菲島遊 S1600起 斯航假期曼谷遊 S2290起 馬星複城豪華遊 \$3499起

尖沙咀彌敦道100號東英大厦1108室

5-227063 5-268020

尊縫代理星、馬、泰、印尼 特快簽證 平價機票 星馬泰九天 \$4250 星馬(檳城)七天 \$3450 \$2450 泰國六天 韓國四天 \$2950 \$4050 日本八天 狄士尼六天 \$3250

\$2150 台灣八天 香港德輔道中48-52號 裕昌 大炮 5 抄 505警

夏威夷 西岸

九龍尖沙咀漆咸道67—71號安年大厦601室

Philippine Airlines

菲航歐洲假期

精選假期

\$ 9680

請向各大旅行社查詢

或熱線電話5-213624

\$ 7380

博覽假期

旅遊巴士服務。歡迎各社團、機構查詢。 中環皇后大道中陸佑行403室 香港仔大道香港仔中心商坞6號舖

蛇口、香蜜湖、海上樂園天半遊 \$ 345

代訂世界及中國各地機票、酒店、簽證。

代理東莞大酒店訂房服務,代理出租本港

出

\$450 超

3-664203-6

康寧3-323419

桂木木 溶江、陽朔 五天團 星湖、鼎湖、從化、廣州四天 \$ 690 \$ 690 蓮花山、佛山、從化、廣州四天 春灣、凌霄岩、星湖、鼎湖四天 代訂白雲賓館、白天鹅賓館、星湖輪票

旺角登打士街56號家樂商場一樓43室

飛機票、直通車票、廣州往各地火車臥翻票

3-319281 3-322301

代盯各地酒店及機栗 多倫多 \$3600 夏威夷 \$ 1850 洛杉磯\$2050 \$ 2370 西雅圖 \$1650 黎 \$ 2250 三藩市\$2050 荷蘭 \$ 2250 超 約\$2480 芝加哥 \$2300 溫哥華\$2700 哥本哈根\$3550.

0 - 430211

總社:中環大道中31號陸海通大厦1字全層分社:実沙咀彌敦道23號瑞興大厦11字 班角爾敦道636號銀行中心17字 旺角彌敦道582號信和中心10字 拳:: (坤)静站南盟中心6. 樓及商埠 A 72

全港最精選特級泰國團

● 淸邁、曼谷、芭堤雅八天 \$ 2880 \$ 2480 布吉島、曼谷、芭堤雅七天

一 圣灣地鐵站南豐中心 6 字及商塲 A72 `

\$ 2990 \$2160

8495

新達旅行社 5-447821

全台灣阿里山8天豪華團\$2510 全台北4天豪華團 \$ 1670 (復活節假期,開始接受報名)

台北華麗大飯店四天三晚 \$1160 、機票十3晚單人房十3早餐十接機 ●台灣百貨包收包賺包退●

泰國7天2490 馬星7天3690 日本6天3290 代辦台證,參圍只收80,各地平機票 中環李寶椿大厦 830 室

請向各大旅行社或 菲律賓航空公司查詢



逢星期三、四、六、日出發 菲航機票十麗晶酒店住宿四日三晚

HK\$1740 天天出發

3-660206-7 3-306331-4

自置物業信譽可靠 2700 起回程停台北包依生藝宴

環亞飯店 保證住環亞飯店|機票、早餐、接機 七天 \$12300 四天 \$ 1690 花莲四天\$1670 【逢一二三四六

台九天 3290 起東京廸士尼 旺角彌敦道636號銀行中心905室 自置分行 星光行752室

服務時間與九跨七數目作行節常性,從以安惠及信用結

HK \$1788起 華航假期 至\$2588 (環島花蓮雙程機)

HK \$1670起 **雌川精選假期** 至\$2550 首創住台北環亞大飯店 乘中華機,最高級,回程多班任選

5-211411 3-676171 3-319281 3-322301 0 - 430211

布吉島、曼谷芭堤雅 \$ 2120 機票 三晚酒店單人房,包雙程內陸機 清邁、曼谷 三晚酒店單人房,包內陸機 |台北、高雄(乘華航) \$1175 單人房毎晩100元

台證\$120 泰證\$80

忠社:中環大道中31號陸海通大厦1字全層。

5-211411 3-676171 3-319281 3-322301 0-430211

東京、大阪、名古屋、奈良、富士山、山中湖 七天\$3670 八天\$4050 逢星期一、二、三、六、日出發

|本團成本全港最高:(增加廸士尼樂園) ①國泰直 航大阪、東京晚機返港、且國泰航機每日均有三班 豪華客機由東京、台北返港,停留東京、台北者最為方便。 ②獨家住富士山山中湖大酒店。乘子彈火車。 ③增加節目: 費塚日劇歌舞夜總會・水中芭蕾舞表演・日 本NHK電視台、東芝科學館、淺華等名勝。

被冠:中環大道中31號陸海通大厦1字全層

◀代辦國內親友旅遊移民出國機票▶

台灣渡假團台灣豪華團 四天\$1670 八天\$2510 韓國豪華團 七天 \$2480 四天 \$ 2700

蛇口兩天遊 台灣急證180泰證100 美加廉價機票 逢五、六、日出發 台北機票十酒店十接送 \$1070 天天出發 代訂國內及各地實館、機票、簽證 旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

5-776685 美國七天\$ 4390

台北四天\$1670 歐洲十天\$ 7088 澳洲七天\$ 6888 韓國四天\$2700 美加12天\$12099 日本六天 \$ 3290 特快台證 \$ 170 十天 泰證 \$ 80四天 **代理各大航空公司廉價機果** 羅 省\$1780 租 約\$2480 多倫多 2850

澳 洲 \$ 3650 歡迎信用咕及旅行支票 3-918783 3-7447265 (夜

綠印黑印任何人仕出國移民權威 中華屬護照至尊

代理各地機票・酒店・平通港九 非島(包簽證) 四天起\$998 三天 \$ 988

日本五天起 \$ 2698 |旺角彌敦道744號道亨銀行大厦土樓||近麗聲戲院|

5-211411 3-676171 3-319281 3-322301 0-430211

代訂泰國酒店 曼 谷: FIRST \$250 PALACE\$250 MANDARINS 280 ASIA \$ 280 芭堤雅: MERLIN \$250 PALACE\$250

ROYAL CLIFF \$ 350 布吉島: MERLIN \$280 PEARL \$280 · 清 邁:GRAND PALACE\$ 250 PORNPING \$ 200 (以上全部雙人房,包二人早餐)。

题制:中環大道中31關陸海通大厦1等个層。

5-211411 3-676171 3-319281 3-322301 0-430211 44· 章子 4×、絲。夕 --- :西 丁二

1	て言り			トヘ	、川当	/占	
台北	環亞	\$ 500	書	雄星	主王:::	\$ 25	50
	來來	\$ 500		E	3金溪	\$ 18	30
	華國	\$ 350	花	蓮「	中信	\$ 24	40
	國聯	\$ 250		· · · · · ·	亚士者	B\$ 20	00
	假期	\$ 170	台	中:	全國	\$ 22	20
	天成	\$ 170			鸡蛋。		
	第	\$ 120	日月	潭		\$ 20	
1. 1. A. - 1.	三陽	\$ 120			归潭	\$ 16	5 0
	代制	丁星馬	変 日オ	大各 均	的酒店	=	· .

總社:中環大道中31湖陸南道大厦上学全層



方便讀者 選擇旅遊

旅遊有限公司 15.1.九龄字沙咀概制赴巴利通星光行马楼。29年入安 廣東通過四 化过去香港草品水道中心一点被风雨得失魔人的点 计估分时 斯佩爾首尼尼亞 被辩行中心 "你这一个家

假日英公伙假期被会至下年四時半 IATA 特備廉價機票住美國、加拿大 、東南亞各地歡迎查詢 與線電話:3 1330333 ↑ 31091 € (-243068 3-320955 0-465473

廸士尼八天豪華團

暢遊日本東京・箱根・富士山・濱 名湖・白絲瀑布・伊豆・京都・奈 良・名古屋,大阪・廸士尼樂園及 新幹線(子彈火車)。住宿一流酒 店,乘747珍寶客機,早機去,夜 機返・唯一直航大阪・東京返港 不用坐內陸機,獨立成團,專人領 隊·天天出發 \$4050

東京廸士尼樂園六天豪華遊 天天出發 \$3290 北海道廸士尼七天團 逢星期日 \$ 4490 廸士尼韓國九州九天團 逢星期二\$4890

見島 九州·東京·廸士尼樂園

暢遊鹿兒島、櫻島火山・指宿・長 崎鼻,池中湖,霧島、宮崎、和平 台,自然野生動物園,大分水族館 ・別府・地獄溫泉・阿蘇火山・熊 本古城、天草五橋、雲仙、長崎、 福岡,天滿宮・櫛柚神社等・住宿 一流酒店,獨立成團,專人領隊。 廸士尼九州東京九天團・則在東京 住兩晩・加遊廸士尼樂園

廸士尼九州東京九天\$ 4590 逢星期四、六: 确士尼九州東京七天\$ 3990 逢星期二 鹿兒島九州八天 逢星期三 \$4160

澳 PS 二ノ三天豪華遊

暢遊澳門名勝。包括主教山。跑狗 場,大三巴牌坊,觀香堂,澳門娛 樂場·賽馬車會等、住宿最豪華之 凱悅酒店,享用酒店內各項娛樂設

天天出發 \$ 310起

特約代理澳門凱悅酒店 HYATT REGENCY MACAU 酒店十船票十澳門接送 天天出發 \$ 260 起

美 加 暢遊檀香山、珍珠港・鑽石頭山

伊奥蘭尼皇宫,洛杉磯,和路廸斯 尼樂園・聖地牙哥・環球片場・拉 斯維力斯(賭城) 大峽谷,三藩 市・金門大橋・雙峯山・漁人碼頭 ,加州紅木林、沙沙利圖、溫哥華 ・士丹尼公園・煤氣鎭・加碧蘭盧 吊橋等。專人領隊,住宿一流豪華 大酒店。逢星期日 BIG TOP 747 出發。

美國西岸七天 \$6490 \$9390 \$11690 美國西岸十天 美加西岸十一天 加拿大東西岸豪華图 \$6890 起

黃金海岸八天豪華團

暢遊布里斯本・黄金海岸・海洋世 界,雪梨歌劇院、雪梨塔、澳洲首 都坎培拉・新金山――墨爾本・蔚 菲力山、樹熊動物園及雪梨港遊船 河等。乘搭澳航珍寶 747 客機及多 程內陸機免刑車勞頓之苦。膳食以 適合香港人口味之中菜為主・獨立 成團,專人領隊。免費代辦簽証

逢星期一 八天\$6990起



旅遊有限公司

IATA 特備廉價機票任美國、加拿大 歐洲、東南亞各地歡迎查詢

車線電話18 1.36333 3 3209 __c 3-24306c

全港最豪華・成本最高 暢遊馬尼拉市區名勝、碧瑤、文化 村(千島縮影)太高地・艾蘭廸・ 賭場,百勝灘,急流飛瀑。漫遊風景 秀麗之雅谷渡假村住宿馬尼拉五星 超級豪華麗晶・郷村・及碧瑤凱悅 大酒店。並採用菲航及國泰豪華噴 射客機、觀光時間充足、節目豐富 **,團團獨立,專人領隊,最佳導遊**

爲你服務。 天天出發,早出晚返

复合药是形

暢遊著名佛寺,玫瑰花園,桂河橋 ・大佛統・水上市場・大皇宮・芭 堤雅,珊瑚岛,東芭文化邨。 鱷魚 湖,人妖花街,四面神,奇妙樂園 等住宿一流大酒店

本團特點: 天天出發 1)住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店 2)新增行程有泰國廸士尼之稱奇 妙樂園設備一流。 3) 多晚夜總會,包括皇帝餐及海

鮮餐,膳食豐富。 早機出發・晚機返港 七天\$ 2480



清道布吉島

2) 清漢往曼谷乘內陸機 3)布吉島來回乘內陸機: 4)新增行程有泰國強士尼之稱奇 妙楽園。 逢星期二、日出發

八天淸邁 \$ 2890 逢星期六出發布吉島 七天 \$ 2990

台灣環島 早機出發、晚機返港

暢遊台北,陽明山,故宫博物館。 野柳,地獄谷,日月潭,阿里山, 高雄,澄清湖,彰化,台中,梨山 ·天祥,花莲,六福村野生動物園 · 忠烈詞等 · 住宿一流豪華大酒店

,獨立成團,真人領隊。早機直航 高雄,台北返港。 台北住財神,統一等豪華大酒店, **村加太陽城及豪華夜總會,分社直** 營。保証滿意。 八天\$ 2510

天天出發 七天\$ 2300 逢星期四、日出發

馬星麦 乘新航旱機出致。

暢遊檳城,蛇廟,極樂寺,臥佛寺 ,猴子公園,丹絨武雅海灘,太平 湖,怡保,霹靂洞,雲頂高原、賭 場,清水岩,黑風洞,清眞寺,吉 隆坡,星加坡,聖陶沙島,花葩山 ,裕華園,飛鷹公園,曼谷、鱷魚 湖、古城、著名佛寺、芭堤雅、珊 瑚島等名勝·多晚夜總會·住宿一 流大酒店。專人領隊,團團獨立。

逢星期一、六出發 馬星七天\$ 3580 馬星泰十二天\$4580



AERO FILIPINAS逢三、五、日出發)三天超值遊乘楷/ **港渥、碧瑤四天特選**

港渥市簡介

LAOAG(港澤市) 乃菲律賓最新發展

滿傳統色彩,亦是總統之故鄉。市內

最新落成之五星极渡假大酒店,附設

|各種水上及岸上活動・令毎一位遊客

,均能在陽光與海灘之中,享受優悠

三天精選行程

祇收\$998

創新行程・妥善行程 豪華客機・一流酒店

超値享受・報名從速 (請向以下各大旅行社查詢)

恰高蘭地渡假大酒店乃淃渥市一座 最新落成之五星級西班牙式渡假大 酒店,設備完善,氣派不凡。內設 豪華賭塲、高爾夫球塲、網球塲 餐廳、咖啡室、汞池、蒸汽浴室及 現代化之的士高夜總會。豪華客房 內現代化設備齊全,令旅客有賓至 如歸之感。

CARRY ON TRAVEL

日 本 \$ 3290起

欧洲 36690起

夏威夷类加 \$ 4390起

並代售世界各國平機票

怡高蘭地渡假大酒店

凱達旅運有限公司 九龍彌敦道668 號旺角中 心第一期 | 308室

周生生大厦803室

\$ 1198 (逢週日出發) 除暢遊港渥市外,加插碧瑤市 觀光,遊覧風景優美之第一夫

人伊美黛公園總統夏宮,礦景 公園騎馬塲等名勝,豐富午、 晚膳,一流住宿,超值享受。

曼谷、芭堤雅六天超值遊

乘搭意航珍寶747 巨型豪華客機 逢星期五、日出發

暢游:水上市場、大皇宮、佛寺観光、蛇園、暹選 花園、鱸魚潭、芭堤雅、珊瑚島、挽盛、東 芭樂園、等名勝古蹟,多晚夜總會,乳豬席 全程專人領隊,服務一流。

第一旅行社 九龍旺角彌敦道584 號 信和中心M24室。 利行旅遊有限公司

自在的樂趣。

樓505A室 F港中環機利文新街18號 悦酒店地下商坞G-22B 永康樓2樓101 室 ③7233212 3 —319151 ·

之旅遊區,有非島東地卡羅之稱,充 第一天:香港一港渥市

九级星一点光明媚。玻埃图美、特数第二天:老潭市一市內觀

城市旅遊有限公司

凡宜旅遊有限公司 九龍彌敦道580 號彌敦中 3A 雲畝街成空頓大厦5 心 (30)室

夜宿怡高蘭地渡

光一自由博彩。

假大酒店。

第三天:芭里澳海灘一香港

九龍旺角登打士街柘裕商 中心909 室 業大厦2010室 5 -- 762525

3-7236161 3-325655

0-420248 0-4981511 長期自及公衆假期服常辦公

票務專線:5~241292 5~241366

多增,長族灣、仙寨山・漫選人工海

智偲旅游有限公司 九龍彌敦道601 號廖創興 | 九龍尖沙咀漢口道8-10 銀行大厦1415室 號漢中大厦 3 樓C 3 -841399 3 -314614 3 -661142 3 -662027 3 -916892

大度203A 室

美國關島投資,南美洲巴拉圭

投資移民,有專業律師負責協助

辦理一切手續事宜,詳情請到

本公司查詢。

香港德总笠街17一19號德和大厦4字全層、吳冠章)主理

全層自置物業) 5~445151 (內線21)

馬 星\$3299起

- 國 \$ 2700起

皇后大道中368 號地下西 塲22號(近海聯酒樓) 5. -418108

順威旅行社 土龍旺角登打士街56號柘 九龍彌敦道721—725號 俗商業中心切り室 華比銀行大厦706 室 3 —967828 3 —945657

九龍彌教道580號彌敦 中心703室。 3 -692271-4 ③303233-8 **⑤**213233-5

海帝旅運有限公司 九龍尖沙咀赫德道24首 邦行203 室 3 -32090 | 3 -303703 | 3 -678926 | 3 -7231890 (37237820 (37238252 九龍漢口道8-10號漢中大

|| 九龍尖沙咀漢口道 17號新 整大厦!304室 金安旅遊服務社 九龍官塘康寧道15一17號 裕民商業大厦 8 樓D 座

3 **—452021** 3 **—45268**2

誌標的譽信

ל ללול

③7237234 5 -412142 5 -412109 3-916347 3-951635 3-916348 3-968132

会\$3290起

電話:5-254596-9

西麗湖

蛇口

旗幟鮮明

領隊夠醒

材料吗堅

食足四餐

四天 \$ 1670

天天出發

曼谷芭堤雅

七天 \$ 2480

逢二、六出發

一天遊\$160

特快台証 \$170 九天包出 曼谷美、癸、美 \$ 2150起 | 麒麟 福君 三普 華麗 國正 環亞 一經報名·決不加價 每晚由95元起包接送

深圳水庫

两天遊\$290

坐電氣化

嘆直通車

中華民國護照

180綠印同價

韓國豪華團

四天單人房

逢週五、六出發

快捷妥當

台灣急證180泰證100 美加廉價機栗

台北機栗十酒店十接送 \$1070 天天出發

莊角彌敦道六五五號胡社生行1412室。

九龍彌教道655號胡社生行1010室

獨家乘

珠海賓館419

六天直航團\$4090起 选星期二、六 七天航空團\$3290起 逢星期二、六 八天火車團\$2090 南京上海杭州 \$ 4290起 逢星期五、六 逢星期三 北京部州洛陽10天 桂林、陽朔5天 - 逢星期一、三、五

旺角亞皆老街16號旺角商業中心2103室 旺角彌敦道5.9.2.號價和中心地庫B38 香港皇后大道中31號 陸海通大厦7字樓

四天\$1670 \$ 180 七天\$2300 九天\$2720 **参團台証\$120** 天天出發 住希爾頓 環亞飯店 筆航雨程內陸機

天天出發 華國・來來・環亞 九龍彌敦道301-309號

中山温泉439

K +322688 H +2**66836**+8

古印德軸道中51站金城银行大阪 502 全

一年一度國際藝術學塑冰雕賽、作品晶盤剔透

美景與您共享・全程食宿一流

泰國遙羅花園七八天

中山珠海長江樂園

台灣花蓮日月潭四七九天。

北京長城觀雪團七八九天

早去晚返

\$1670起

- \$1998起

\$ 430起

中學·大學·各專科學院 現已接受申請・歡迎親臨查詢 代售學生各地廉價機票

3-319151 即運輸處樓上

各地旅行團 日本本州迪士尼尔七八天 \$3290起 \$2480起

新春期間特價優待 九龍登打士街56號柏裕商業大厦2010

美加豪華團 由 HK\$6,988 起

特設:機票十酒店\$4,388 起 詳情講向各大旅行社接洽或菲航查詢 電話:3-7232882

旅遊,代訂酒店、機票、台証 四日阿里山專線、五日、六日 七日、八日台灣環島行程 專線電話:3-698105-6

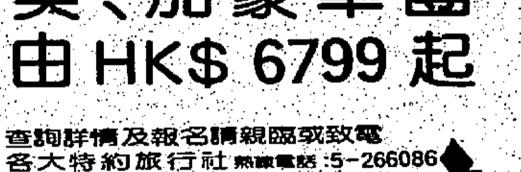
台灣阿里山九天。 馬星泰(檳城)九天\$4290 澳美加十七天精華滋\$17895

31: 0-432631.0-432708

\$3290 日期:逢星期一、三出發 本州富士山迪士尼樂園八天豪華園 **54050** 白朗:天天出發 北海道東京迪士尼七天超級豪華團 日期:逢星期三出發 鹿兒島九州本州迪士尼八天超級豪華團 54480 日期:逢星期六出發

度4樓8座

美、加豪華團 由 HK\$ 6799 起



(2) 澄清湖—台南—溪頭

(3) 日月潭一八卦山一台中 (4) 梨山—天祥—太魯閣一花蓮。住海濱: [5] 台北一野柳一陽明山一故宮 住南華 1240 (6)野生動物園―中正紀念堂 : 住康華 : 1390 (7) 聲後自由活動:夜機返港: | 尚有多飲台灣行程・請財電垂詢・ 九龍彌敦道 636 號銀行中心 2110 室

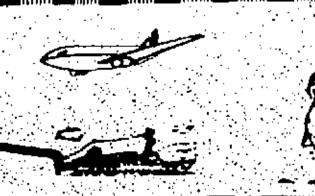
畅激檀香山、珍珠港、洛杉 職《廸士尼樂園、現球片場》 **製造遊船河、藍山、珍羅糊體乳酒** · 牌坡 拉斯維加斯 · 三濱市 ·進斯華英祭。 美國西岸七天 \$ 6490 逢星期日出發 和社。九服天沙坦州和王二州温泉元行15億1529-32至 分社:香港里后大道中60一70號連卡佛大厦17樓1701-3室 分社:九龍彌敦道343—349號永安匯業大厦15槽1604室 分社:荃灣地號站南豐中心衛塔150 A—151及1701室 分社:荃灣地號站南豐中心衛塔150 A—151及1701室

铜鑼川(5-775655, 5-77526) 火沙咀:3-694447 4 線 .:4 1 0-432631, 0-432708

曼谷芭提雅七天豪華團52480 \$2700 **法星期二、日出**级 星馬(檳城)七天豪華團\$3590建星期一、三、六出發 \$1920·逢星期四·六出發 菲律賓七天豪華團 台灣七天豪華團 \$2300 逢星期一、四出發 台灣八天豪華團 S2510 连星期三、六出發 總社: 德輔道中50號裕昌大厦4字 5-256243 總社: 德輔道中50號裕昌大厦4字 5-256243

月旬 滿會 或會

四 投有





方便讀者 選擇旅遊

旅遊有限公司 制以:九斯因沙磁梳制士巴利酒星光行马槽 5万二只宴 行行工者 再皇后 医前轴线一 八进 上关便太遵一 辖门

特備廉價機票住美國。加拿大 、東南亞各地歡迎查詢 算線電話:3 1230333 € 3209° 6

计位义联角编数消息图点进银行中心 "如二十草

廸士尼八天豪華團

暢遊日本東京、箱根、富士山、濱 名湖、白絲瀑布、伊豆、京都、奈 良・名古屋・大阪・廸士尼樂園及 新幹線(子彈火車)。住宿一流酒 店,乘747珍寶客機,早機去,夜 機返・唯一直航大阪・東京返港・ 不用坐內陸機。獨立成團。專人領 除。天天出發 \$4050

東京廸士尼樂園六天賽華遊 天天出發 \$3290 北海道廸士尼七天團 逢星期日 \$ 4490 強士尼韓國九州九天團 逢星期二 \$ 4890

腥 島 見 九州,東京,廸士尼樂園

WAH KIU YAT PO

暢遊鹿兒島・櫻島火山・指宿・長 崎鼻·池中湖,霧島:宮崎,和平 台,自然野生動物園,大分水族館 ・別府・地獄溫泉・阿蘇火山、熊 本古城、天草五橋・雲仙・長崎、 福岡,天滿宮,櫛柚神社等,住宿 一流酒店・獨立成團・專人領隊。 **廸士尼九州東京九天團** 則在東京 住兩晩・加遊廸士尼樂園

廸士尼九州東京九天\$4590 逢星期四、六 确士尼九州東京七天 3990 途星期二 鹿兒島九州八天。 逢星期三 \$4160

二/三天豪華遊 暢遊澳門名勝 包括主教山 跑狗

門

塲,大三巴牌坊,觀音堂,澳門娛 樂場,賽馬車會等,住宿最豪華之 **凱悅酒店,享用酒店內各項娛樂設** 天天出發\$ 310起

特約代理澳門凱悅酒店 HYATTREGENCY MACAU 酒店十船票十 澳門接送 天天出發 - \$ 260 起 美 加

暢遊檀香山,珍珠港,鑽石頭山。 伊奥蘭尼皇宮・洛杉磯・和路廸斯 尼樂園・聖地牙哥・環球片場・拉 斯維力斯(賭城)・大峽谷・三藩 市・金門大橋・雙峯山・漁人碼頭 ·加州紅木林 · 沙沙利圖 · 溫哥華 · 士丹尼公園 · 煤氣鎮 · 加碧蘭盧 吊橋等。專人領隊,住宿一流豪華 大酒店。逢星期日 BIG TOP: 747 出發。

\$6490 美國西岸七天 \$9390 美國西岸十天 \$11690 美加西岸十一天 加拿大東西岸豪華團 \$6890起 【◀

洲 黃金海岸八天豪華團

暢遊布里斯本・黄金海岸・海洋世 界,雪梨歌劇院,雪梨塔,澳洲首 都坎培拉,新金山——墨爾本,蘇 非力山、樹熊動物園及雪梨港遊船 河等 乘搭澳航珍寶 747 客機及多 程內陸機免刑車勞頓之苦。膳食以 適合香港人口味之中菜爲主·獨立 成團・專人領隊・免費代辦簽証

逢星期一 八天\$6990起



旅遊有限公司

票務部: IATA / 一歐洲、東南亞各地歐川香詢

港渥市簡介

LAOAG(港渥市)乃菲律賓最新發展

滿傳統色彩,亦是總統之故鄉。市內

最新落成之五星級渡假大酒店,附設

養藥賭場,毗鄰之芭里澳沙灘,長約

各種水上及岸上活動,令每一位遊客

,均能在陽光與海灘之中,享受優悠

全港最豪華・成本最高 暢遊馬尼拉市區名勝、碧瑤、文化 村(千島縮影)大高地、艾蘭廸、 賭場·百勝灘·急流飛瀑。漫遊風景 秀麗之雅谷渡假村住宿馬尼拉五星 超級豪華麗晶、鄉村、及碧瑤凱悅 大酒店。並採用菲航及國泰豪華噴 **射客機,觀光時間充足,節目豐富**

,團團獨立,專人領隊,最佳導遊

爲你服務。 天天出發,早出晚返 七天特價\$ 1920

三天精選行程

夜宿怡高蘭地渡

光一自由博彩。

業大厦2010室

假大酒店。

第三天:芭里澳海灘一香港



暢遊著名佛寺,玫瑰花園,桂河橋 ・大佛統・水上市場・大皇宮・芭 堤雅,珊瑚島,東芭文化邨,鰮魚 湖,人妖花街,四面神,奇妙樂園 等住宿一流大酒店。

本團特款: 天天出發 1) 住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店。 2)新增行程有泰國廸士尼之稱奇 妙樂園設備一流。 3)多晚夜總會,包括皇帝餐及海

鮮餐,膳食豐富。 早機出發・晚機返港

七天\$ 2480

清邁術島

暢遊淸邁市、雙龍寺、泰皇夏宮: 美人窩。苗人村,布吉島。拳牙灣 ・占土邦島・芭樂海灘・神仙島・ 著名佛寺・玫瑰花園・桂河橋・大 佛統,水上市塲,大皇宫,芒堤雅 ・珊瑚島・鱸魚湖・奇妙樂園等・ 住宿一流大酒店・獨立成園・事人 額隊。本團特點:)乘早機出發・晩機返港。

2)清邁往曼谷乘內陸機。 3)布吉島來回乘內陸機 4)新增行程有泰國強士尼之稱 奇 妙樂園。

逢星期二、日出發 八天淸邁\$2890 逢星期六出發布吉島 七天 \$2990

台灣環島 早機出發·晚機返港

楊遊台北,陽明山,故宮博物館, 野柳,地獄谷,日月潭,阿里山。 高雄・澄清湖・彰化・台中・梨山 ・天祥・花蓮・六福村野生動物園 · 忠烈詞等 · 住宿一流豪華大酒店 ,獨立成團,專人領隊。早機直航 高雄・台北返港。

台北住財神,統一等豪華大酒店, **并加太陽城及豪華夜總會,分社直** 營。保証滿意。 八天\$ 2510

天天出發 七天\$ 2300 逢星期四、日出發

馬星表 乘新航早機出發。

暢遊檳城・蛇廟・極樂寺・臥佛寺 ,猴子公園,丹絨武雅海灘・太平 湖,怡保,霹靂洞,要頂高原,賭 塲·清水岩·黑風洞·清眞寺·吉 隆坡·星加坡·聖陶沙島·花葩山 ・裕華園、飛禽公園、曼谷・鱈魚 湖,古城,著名佛寺,芭堤雅,珊 湖島等名勝・多晚夜總會・住宿一 流大酒店。専人領隊・團團獨立。

逢星期一、六出發 馬星七天 \$ 3580 馬星泰十二天\$4580

曼谷、芭堤雅六天超值遊

乘搭意航珍寶747 巨型豪華客機

逢星期五、日出發



祇收\$998

三天超值遊乘搭/DAERO FILIPINAS逢三、五、日出發 港渥、碧瑤四天特選

怡高蘭地渡假大酒店 怡高蘭地渡假大酒店乃渚渥市一座 最新落成之五星級西班牙式渡假大 酒店,設備完善,氣派不凡。內設

豪華賭場、高爾夫球場、網球場 餐廳、咖啡室、泳池、蒸汽浴室及 現代化之的士高夜總會。豪華客房 內現代化設備齊全一令旅客有賓至 如歸之感。

凱達旅運有限公司 九髓彌敦道668 號旺角中

公園騎馬塲等名勝,豐富午、 晚膳,一流住宿,超值享受。 順威旅行社

\$ 1198(逢週日出發)

除暢遊港渥市外,加插碧瑤市

觀光,遊覽風景優美之第一夫

人伊美黛公園總統夏宮 礦景

九龍彌敦道721—725號 華比銀行大厦706 室

九龍旺角登打士街56號栢 ·裕商集中心17日室。

厚4捜B座

暢遊:水上市場、大皇宮、佛寺觀光、蛇園、暹邏 花園、鱷魚潭、芭堤雅、珊瑚島、挽盛、東 芭樂園、等名勝古蹟,多晚夜總會,乳豬席 全程專人領隊 服務一流。

海帝旅運有限公司 九龍尖沙咀赫德道2 4 首

第一旅行社。 九龍旺角彌敦道584 號 信和中心M 2 4室。 3 -324338 3 -328423 利行旅遊有限公司

永度樓2樓101 室

自在的樂趣。

城市旅遊有限公司 3A 雲成街成空頓大厦 5 樓505A室 5 **---**214108

悦酒店地下商塲G-22B

3-916347 3-951635

特快台証

之旅遊區,有非島豪地卡羅之稱,充 第一天:香港一港渥市

九公里一風光明媚。環境出失。特改一第二天:淺潭市一市內觀

九龍彌敦道580 號彌敦中 心1301室 九龍旺角登打士街栢裕商 九龍尖沙咀彌教道67號凱

智偲旅遊有限公司 九龍彌敦道601 號廖創興 銀行大厦1415室 好時旅遊

5 -762525

創新行程・妥善行程

豪華客機·一流酒店

超値享受・報名從速

(請向以下各大旅行社查詢)

號漢中大廈3樓C 3 -661142 3 -662027 海威旅遊有限公司 大厦203A 室

3.—693992 3.—693083

聯達旅運公司

·九龍尖沙咀漢口道8---10

心第一期1308室

| 3 **—**7236996

皇后大道中368 號地下商 塲22號(近海聯酒樓) 5 -418108

中心703室

③303233-8 ⑤213233-5

九龍尖沙咀漢口道17號新 學大厦1304室 3 -678926 3 -723 890 37237820 37238252

裕民商業大厦 8 樓D 座

∵3.—452021 3.—452682

香

(3)7237234 (3)7233212 3 -319151 5 -412142 5 -412109

北京都州洛陽10天

香港星后大道中31號

陸海通大厦7字樓

蛇口

一天遊\$160

旗幟鮮明

材料階慳

食足四餐

台灣叟·吳·吳 \$1670起 日本菜 · 美 · 会 \$ 3290起

\$170 九天包出

三陽 第一 來來 每晚由95元起包接送

旺角亞皆老街16號旺角商業中心2103室

旺角彌敦道5.9.2 號信和中心地庫 B38

香蜜湖

- 由\$2590起 乘日航·早去晚返 [漢國·泰國茅幻遊樂園·巨鞋樂園·

六天 直航團 \$4090起 達星期二、六 八天火車團\$2090 **途星期一、五** 四天\$1670 南京上海杭州\$4290起 逢星期五、六 七天 \$ 2300 逢星期五 六 九天\$2720 南京無錫蘇州上海杭州11天 \$ 2840起 **逢星期三** 天天出發 逢星期一、三、五 主希爾頓・環亞飯店

\$ 180 麥團台証 \$ 120

專辦台証 穩健可靠 天天出發 塞航雨程內陸機 華國・來來・環亞 九龍彌敦道301-309號

電話: 3-308311-6

3-319151 即運輸處樓上

新春期間特價優待 九龍登打士街56號柏裕商業大厦2010

美加豪華團 由HK\$6.988起

詳情請向各大旅行社接洽或菲航查詢

電話:3-7232882

、團體、台灣考察、觀光 旅遊、代訂酒店、機票、 四日阿里山專線、五日、六日

七日、八日台灣環島行程 專線電話:3-698105-6

白置物業總社:九龍彌敦道440號澤豐大厦三樓 日置物業分社:九龍旺角億和中心地庫商場B23

到海::::5-775655,5-725266 0.432631,0.43270本州富士山迪士尼六天豪華團

日期:逢星期一、三出發 本州富士山迪士尼樂園八天豪華區 \$4050 日期:天天出發 北海道東京迪士尼七天超級豪華園 \$4350 白期: 逢星期三出發 鹿兒島九州本州迪士尼八天超級豪華團 日期:達星期六出發

總社:徳輔道中50號裕昌大厦4字 5-256243

華團 美、加豪 由 HK\$ 6799 起

各大特約旅行社系統章話:5-266086



首創高雄線) 香港一高進一佛光山 z) 澄清湖一台南一溪頭 1) 日月潭一八卦山一台中。 (4) 梨山一天祥一大岛第一花簿》往海滨 (5) 台北一野柳一陽明山一故宮 住南華 (6) 野生動物園―中正紀念堂 住康華 7) 整後自由活動・夜機返港。

九龍彌敦道636 號銀行中心2110室

美 國西岸七天 美國西岸十天 \$ 9390 逢星期日出發 總社:九龍尖沙咀梳利士巴利適星光行15樓1529-32室 分社:香港皇后大道中60-70號連卡佛火厦17槽1701-3室 分社:九龍彌敦道343-349號永安置業大厦15樓1504室 分社:至海地鐵站南豐中心商場150A-151及1701室 分社:旺角彌敦道636號銀行中心1704-5案

銅鑼川:5-7/5655、5-775266 实沙咀:3-694447 4 線 :4 : 0-432631.0-432708

曼谷芭提雅七天豪華團\$2480 天天出發 曼谷清邁七天豪華團 \$2700 逢星期二、日出發 星馬(檳城)七天豪華團\$3590建星期一、三、六出發 \$1920 逢星期四、六出發 非律賓七天豪華團 台灣七天豪華團 S2300 達星期一、四出發 台灣八天豪華團 \$2510 逢星期三、六出發 總社: 徳輔道中50號裕昌大厦4字 5-256243

加力 广复 電訴不本

五 四五 辦可 歡迎如 四 投有

出晚

台灣渡假團 中華民國護照 四天\$1670 180綠印同價 天天出發 快捷妥當 曼谷芭堤雅 韓國豪華團 七天 \$ 2480 四天單人房 造週五丶六出發 台灣急證180泰證100 美加廉價機栗

台北機栗十酒店十接送 \$1070 天天出發

旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室。

深圳水庫 兩天遊\$290 坐電氣化 嘆直通車

珠海賓館419、中山温泉439 澳門兩天遊280 珠海澳門三天590

、學校、公司、個別組團,参加任何路線均可享特價優待。 九哥强致值 469 驱粉无菌等大阪 601 德 古.非德輔道中51些金城银行大厦 502 图 K-323388 K-322688 H-266836-8

> 一年一度國際藝術學塑冰雕賽,作品晶瑩剔透 美景與您共享,全程食宿一流 日本本州迪士尼六七八天 \$3290起 \$2480起 泰國邊羅花園七八天 台灣花蓮日月潭四、七、九天 \$1670起 \$1998起 北京長城觀雪團七八九天

中山珠海長江樂園

CARRY ON TRAVEL

辦理一切手續事宜,詳情請到 本公司查詢。

日 本 \$ 3290起 馬 星 \$ 3299起 夏威夷美加多4390起 欧 洲 \$6690起 **並代當世界各國平機系** 國 \$2380起

香港德总型街17一19號德和大厦4字全層、吳冠章)主理

現已接受申請・歡迎親臨查詢 代售學生各地廉價機票

4天酒店

美加九天图 \$ 6990 - 欧州八天图 \$ 6488 馬星泰(核坡)九天\$4290。

(怕不妥,一時支支唔唔。

(#11)

色銷員嗎?一他開心得不斷點頭。一

蜂蝶為雛撲翅忙 蜂蝶為雛撲翅忙 蜂蝶為雞一片好春光

半人探長

双死了。一占士不得不掩钩时,飛撲向他身上,哭叫登员,飛撲向他身上,哭叫登风好的身旁,二小姐由房里不掛鐘仍發出「滴答、滴答、滴答

粗然若失的神情

會記起了他。

明明這個男朋

你遭要睡麽?」「所以,我要囘我的房內去了結婚嘛!」她將頭搖搖。

爲

你的身份……我得回我

我們還沒正式

不知怎樣了

小知誰入來把她殺了,可憐然此:「姊姊躺在大沙發上午睡年,輕拍着她。

「孫姐睡吧!明 「是很有財勢的世家 「是很有財勢的世家 「是很有財勢的世家 「是很有財勢的世家

学

大夫是誰

· 見。」 炉英呵,如願以僨。]

「陪,還沒有。「結婚了沒有?」

小慈識地少說了

五竅。

和台灣話

1肚,她沒想到直對主任說,便沒有轉圖之地。 他還說,八時三刻,伍主任準包來的了,二姑這個婦人也是一位選說,時間還早,只有侍應生,侍應生說,要告假便得對主人不為與,但畢竟假是告了,可是今天,二姑醒來時,已是八不為與,但畢竟假是告了,可是今天,二姑醒來時,已是八如何子雄在身邊,即如前一次,子雄會替他告假,雖然伍主

SKAKES STATES

的小柯。 也替兒子難過,世上多美女,如何一定要得到恨胡亮節,也替兒子難過,世上多美女,如何一定要得到,如何突然變了,變成這個樣子,這還不是爲了戀愛,她在到兒子的傷勢他不嚴重,但已心如刀割,國明是個循規

验出誰的指模,誰便是凶手。」「這指示錠數的大指針是殺人凶器,拿回大鐘的玻璃門,用顯微銳細細觀看一番後大鐘的玻璃門,用顯微銳細細觀看一番後

學說道,現在她的眼睛更大。 一時之間,眼睛更出來 一時之間,

意召救傷車,把二小姐送入醫院一聲,在表哥的手臂中暈去。

骨自己現在是夠强了,于要叫了起來,兩手緊 一它,也許就在你的身

或者就处說明早警長第一件事情或者就是什麽?快說!」

,就是

自己的手・雖然天氣很冷

一定是公平互思的。 一定是公平互思的。 制度的工廠。我不可然

总來往,我借以達車子給妳一我們認識在先,妳現在和則面,像是受了傷害。

當然我絕不會反對

地來看看,也許以後此即人,你們那些名牌的 一以達,我已瞭解過。 一以達,我已瞭解過。 一家握住她的手:「一

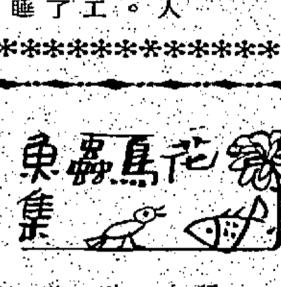
「沒有車子

遊動 宝之鱼知安 鱼非子

更多人思上了心臓病,輕微的心臓無定時,這會使病况更加深。

免的,如何能在緊張之中,鬆弛下 助之餘來點體力勞動 替刻板工作,也是休息之道。腦一個人都有他的方法,用别的工

唐 疫勞便使人心臟易生毛病,主要是多病感到心跳加劇。這是過份疲勞之故 华村 以香港來說,在



生活緊張

爲什麽如此緊張·無非

血壓高也來了。更爲了食無定時,得更辛苦,追麽一來,于是肝病來



部,是全國所有分支各十的向伊花斯訴說。 ,因何躲在追巷喪?一一當當家,你們何伊花斯道: 路謁見

特使,居然住在王府裏地何在,這是孫得勝與 場為人所知。 學超就是想破了路 場為人所知。 也不知他們的駐脚 6 道一夜,當家曾超安特使,居然住在王府

「我不……如……我也爱你……我也就……」 我也就……」 字卯加聚了抱着她雙手的力量

篮

是回部派來的特別

他俩互擁互吻不願分開,纏綿得



賀原·

朱秀娟

可與移,表

晚在此過一宵,明天小。」「「好」得你這句話,

医人來吧?」 医人來吧?」 相信不會有下不好?追地方,相信不會有下不好?追地方,相信不會有

。我自有個好地方,你放心好了一身武功,只怕非兩年以上不可不是住一月半月的,你要學完我不是住一月半月的,你要學完我

,你可以自己; 民功與否,

時就想上前拜見。

一日五室裏····(上)

THE HAY

THE HA

去。她看到兒子受傷,心下不好過,她呆呆的坐在床前,等候兒子,并是又通知了國明家人。 竟然人事不知,還好給路人發現,馬上報醫,醫祭發現他受了傷, 有點支持不住。 一個別方便的,他下石階,便跌了下來,這一跌,頭破血流, 有點支持不住。

少腹跗踉出了酒巴,給風一吹,有來,他要離去,便得獨個兒扶理他今夕選是一樣的醉了,今夕

五十二·又是 一下自己,消磨一段日子, 是不是受了爱情困擾,道都 是不是受了爱情困擾,道都 是不是受了爱情困擾,道都 是直趕到醫院去。 一下自己,消磨一段日子, 他還是清醒時候,他只打算 原來國明今夕又到酒巴 原來國明今夕又到酒巴 原來國明今夕又到酒巴 原來國明今夕又到酒巴 原來國明今夕又到酒巴 **畔了兩次,爲了什麽,** 一姑知道兒子因醉受傷

《替見子告病假,這個病人是為了酒醉嗎?」假如3又告假?你是他什麽人工好不是他什麽人

花錢不會多 姊姊啊! 一次姐邊哭邊說· 一次姐邊哭邊說· 一次姐

不多搭正十點了。 叫,李卯舉目望望柏頭 明明¢ 以在李卯懷 以

说的鐘,已輕差 內依然睡得很 ××× 一他俯吻她

「我倦煞了……我的腰……很酸…」她重將頭埋在他的脖子咬耳脱「啊!十點鐘了,我也得起來了

「你很壞……」她狠狠的盯他一一他輕生發笑。 「甜心,是不是要我再親你……「甜心,是不是要我再親你……「不要緊,方伯不會上樓來的,

重閉上了雙 ·我眞要把你吞下肚去。」
·但我愛得狂了……瘋了……

變蠅

是假旗。 是假旗。 整而碎的可用脑袋壁一整而碎的可用

「不,莉拉,在我沒有明瞭全部的事情以做任何事情之前先把那隻蒼蠅毀滅了。」「如果我告訴你……你肯不肯答應在沒有我看到她前額和手掌都濕了。 須履行,在沒有諾言之前,我不能告訴你什麽捉到那隻蒼蠅,立刻就加以毀滅,這個諾言必「不!我會答應過我丈夫,他死後如果我前,我不能答應你什麽。」

室不沒有發瘋了, 學祭把那隻蒼蠅一 但我仍然模道:一

。」她顫抖着近乎可憐的樣子說。
 找到我的,但結果並沒有,而竟飛到你那邊去道嗎?我在等着那隻蒼蠅,起先我想它一定會 不沒有發瘋了,以後……」祭把那隻蒼蠅一加研究之後,立即就可以斷我仍然檢道:「莉拉嫂嫂!你知道啦,如果我仍然檢道:「莉拉嫂嫂!你知道啦,如果我感到現在我們已經陷入了談話的優局,

碧血源看秋

之後,替我去找一個**雷電有心疫佞臣** 風響無情欺古樹

下你還沒說,爲什麽帶我到 隨遇而安,果然不令我失空。」 補。」樣面人說:「你倒很懂得 一好一個大局已定,於事無

雙劍天涯 條面人道:「我簡單的說吧

最公碑和福書宮

大帮各類眞皮猄皮及各種顏色P U 人造皮平沽。

葵涌梨木樹道億萬工業中心10字A-B座

3-643038 5-675102 5-694935

朗埔門街啷街場

WAH KIU YAT PO 郭日橋業 日三廿月正年子甲曆夏 頁三第張八第 大阪大阪登登公室電 名師指導教法創新旺角 15549 15549 中後©635401陳 中後 拼音會話倫大 拼讀發困難生字個别小 文法專教標準音學後能 文法專教標準音學後能 正葉藝術學院 ※ 443536 院長: 翻雷 於 543536 院長: 翻雷 於 525 中醫許仁生 北京晉院 住民學會主辦 政府註册 教授自我催眠療法 政府註册 教授自我催眠療法 政府註册 教授自我催眠療法 政府主册 教授自我催眠療法 解權無處 神經衰弱 强迫心理 神經痛症 會棒催眠針灸中心 旺角彌敦道679號三樓(恒生銀行 右鄰)3-933533 『XII 年級験取才 成英日 人文文 主辦 全港唯一設有語言實驗室之日語專門 學校早午晚各班由留學日本教師任教 報名:彌敦道524號2字 ③323331 軒尼詩道458號6字⑤8912023 新子文章 (本本) 本本 (本本) 香港藝苑程 烹飪 信 加拿大中學聯合招生 Dorset College: Marian High School: Southern Ontario College; Danforth College; St. Edmund's School; Westgate Mennonite Collegiate. 上列加拿大政府特准註册之標準中學,聯合招收84年五及 九月入學之港澳地區學生。凡年滿十五歲,英文及品行民 好之中學生,均可申請入讀G10-13各級。我校等之畢業 生,均可順利直升加拿大及美國各大學。香港辦事處:九 "能尖沙咀星光行1426A室·西太平洋海外升學指導中心。 電話:③696477。各校章程備索·專人指導簽證。 溯狄道438號3.4樓K 859929駱克道272 號H 735830★ EMILE WOOLF STUDY MANUALS for ACA ICMA ICSA IOB AAT & ABE TIMES BOOK CENTRE LG23 Houston Centre, Tsimshatsul East, Kowloon. 靜怡護老之家 **⑤266057⑤229079** 和動內護事飲八四次 花園洋房環境優美 地鐵出口交通方便 *大坑半山高尚佳宅* 醫生主辦★免貨醫療 銅鑼洲福菜道8號3樓 設備週全老人調養 住收 1500 元 查詢電話:⑤769683* 註受歡迎⑤663821 獨立花園别墅八千呎規模最大環境幽美註册醫生護士物理治療師全日完善護理院車接送入院歡迎參觀比較或電話查詢電話:O-716407-8, O-718397 置 樹 車 7丁 _{③-7 159587(六線)} 特高價收購各類型貨車
大高價收有會車或車換車大 柏苑護理中心 每月祇收2500元 歡迎來電問價 ★睇車有利市★土瓜灣木 園别墅住在博愛老人幸福家人放心歡迎 報名參觀電話③366897 ③377708 廠街口與譚公道交界。

護老之家

喇沙大院

★社交舞★ 現代舞*健舞 芭蕾舞*個別 *2/3月開新班* 爾敦道509號三樓@ 電話:3329332 整灣沙咀道321號@ 接電0-436556

音樂學的

H747766編集 246 246 二樓 246 二樓 246 二樓 246 二樓 246 二樓 246 二樓 246 三樓 246 三樓 246 三樓 246 三樓 246 三樓 246 三樓



有意電③339838 ③7149044 富都水晶地板工程公司

失物、疑騙侦查、樓宇收回、租務糾紛、追債貨款

獨家首創一圖琴分期兒。
本行總代理西德註册TREBEL,VERTI-GRAND; VERTI-PREMIUM,
KRANZ LAURENT 音觀歌美,適逢新春大特價,鋼琴、樂譜由五折起,可免首期,月供百餘元起或用分期兒息,任君選擇,並設鋼琴外租,優待顧客凡本月底前租緊免收運費,歡迎參觀垂詢。

古洲琴行:中環奧卑利街21-27號地下。H 223211、213561(三線)
西環灣扶林道64-68號地下。H 488138(三線)
香港仔南寧街13-23號地下。H 559331(三線)

中華民國護照 灣 当 出入境証·他國簽証 海明威旅運 3-958807 - 3-958547

> 百 貨

嫌 機 票 ★四天三晩單人房 1150

來回機票包接送。天天出發 ★特快台証十天出証\$ 200 韓國豪華團4天\$ 2700 旺角彌敦道655號胡社生行801室 南美洲移民

代辦中南美洲移民居留、可辦永久居留權。中南美洲各國移民、旅遊簽証 雙程證、綠印、國內親友均可辦理。 中南美洲商業考察團

每月出發 中途可行美、加等地。 **藝發旅運貿易公司** 香港徳輔道中216號三昌大厦702室⑤410896

各大航空公司贊助 十一年歷史 自置物業 信用可靠 康樂旅遊團 特平機栗·特快簽証 680 洛杉磯 1850 超約 950 三藩市 1850 倫敦 1400 夏威夷 1690 巴黎 1350 温哥華 2200 荷蘭 1650 多倫多 3000 西德 1090 菲律賓 1000 澳洲 1450 星馬泰 1450 南美 1350 韓日台 1790 中東 1880 1880 1880 2400 2880 (國際大厦右鄰)查詢会5-443055(3線)



瑞興旅遊③-816528 桂林直航五天團\$ 2190 北京九天火車團\$ 2190直航團\$ 3990 海南島七天團\$ 1790逢週五出發 丹霞山/七星岩、廣州、從化四天\$650建一、四、六世校 惠州、西湖、羅浮山、香蜜湖 五5 360 住新西湖安馆 特投山珍野味宴園二天\$298三天\$398中山溫泉、長江樂園加班:4月1,4,20,21,22,23中山溫泉、長江樂園海六\$518,平日\$438住溫泉 西麗湖/小梅沙/香蜜湖 天天出發\$180 九龍彌敦道747 號金都商塲三樓324 室(大大對面)朝十晚九



方便讀者 選擇旅遊

加得澳 二十簽

代申辦各國各類簽証,兼售各地機票 專業職業化,商業事業化,服務企業化 旅遊移民隨君尊便,安全穩妥保簽五年

憑本署歷史經驗・對各國移民法之瞭解 實務豐富之經驗意見·使妳得致帮助與益處 香港干諾道西28號威勝商業中心1506室

往台灣可 貨

韓、日、台、百貨批發 特快台証、各國廉價機票

韓台機票 四天韓國豪華遊 可停留台北\$ 2450 \$ 1360

本州六天逍遙遊加插廸士尼樂園\$ 2860 包套票,包機場稅,可停留台北。

五期星

韓日台九天遊\$2,688起 遍遊:自然農場、華克山莊、民族村、東京迪 士尼樂園、上野公園、淺草、故宮、忠烈

祠·陽明山·地獄谷等地。 韋日台百貨扎 百貨批發

電話:③-303368 (三線) ③-317686

1年錄印·港澳台灣·國內親友可辦星馬菲泰國印尼台灣日韓美加澳歐南美 《泰國》南美洲各移民 (辦居留)南美洲岛移民

雙程漆探親智申請

65泰馬80 中華民國護照1 5 O

Choicest Holiday 那川虫工作设其用

平期日及方外级期间增强会 测虫 假排管限之言 🌞 3-674192 5-259311 ·传播相应 网络马黎人科马马纳人的 - 0-4981651

珠海石景山渡假村、長江 樂園、石岐、中山溫泉

由珠海九洲港入,免除雙重海關 手續,經澳門返港。 特約代理

\$290起 天天出致/ \$350 起 天天出發 \$490 起 天天出發

湖

東湖賓館、香蜜湖 蛇口兩日遊\$298天天出發 送半小時遊樂券, **住深圳最靚東湖賓館雙人房** 深圳香蜜湖逍遙遊兩天\$385 €

達星期二、四、六、日出發 東湖、西麗湖、香蜜湖: 蛇口 一天遊\$160

再进。鼓浪铁

廣州南湖渡假村 ▶兩天遊\$438 南湖渡假村、

\$ 560

從化溫泉三天遊\$638 逢星期五、六、日出發

厦門、鼓浪嶼、泉州\$1,298 六天遊 逢星期五出發 特約代訂白天鵝蜜館、南湖賓館\$165点

EV

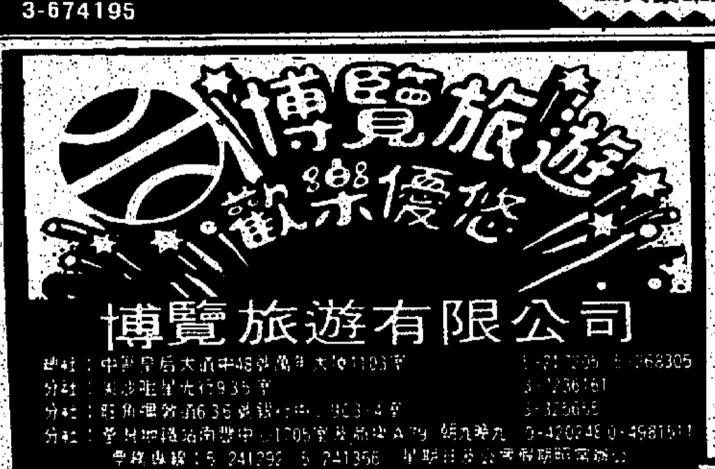
芭堤雅、桂河橋 七天團\$2,480天天出發 乘搭國泰747航機,早機去,晚 三晚芭堤雅,遊覽珊瑚島

清邁八天 \$2,880

美力目

七天美國夏威夷 \$6,799 西岸探親團 \$9,599 十天美國西岸渡假團 十二天美加西岸 \$12,499 豪華觀光團 十一天美國東西岸

渡假團 \$13,899 十三天美加東西岸 \$15,099 豪華觀光團 夏威夷逍遙遊 \$3,990 每星期均有圍出發



新增:東京廸士尼樂園(包套票) 全港獨有:①日本環球片場②琵琶湖③東芝 科學館④橫濱中華街⑤大石寺 先 飛大阪、東京返港、減少行車16小時

*乘日航747客機·早機去·晚機返。

天天出發(回程可停台北) 全九州美、全由\$3790起 北海道廸士尼七天 \$4290 達星期六、一、二、三出發

清邁團: 乘泰航直飛清邁·清邁一曼谷乘 A 300內陸機。 布吉島、乘泰航、雙程 A 300內陸機。

清邁四天、六天、七天、八天 由\$2190起 曼谷四天、五天、七天 由\$2150起 布吉岛五天、七天 由\$2590起 全港獨有:①長勝灘 ②仙猴山 ③暹邏人工海浪團 ④東芭文化村 ⑤泰國夢幻遊樂園 ⑥芭堤雅嘉樂斯

⑦巨鞋樂園: 天天出發(可延期返港

・墾丁・溪頭・花蓮・野柳 野生動物園・地獄谷温泉・佛光山

人妖花街。

毎星期均有團出發

|環島阿里山八天\$2510 *高雄入・台北走*内陸機:花蓮一台北。 阿里山墾丁九天\$2720 *台北入-台北走*內陸楼:台北一花蓮 高雄一台北 **★**乘日亞航、華航、早機去、晚機返。

天天出發(回程可由台北、高雄返港)

高級七天\$1920 珠磯

雲頂高原渡假勝地

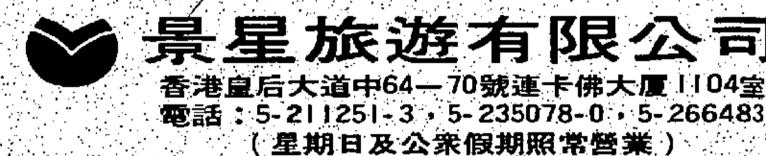
88306 72745

住宿兩晚三日·雙人房連早餐起需HK\$697.00 旅行社組團住宿兩晚三日,連兩個美式早餐, 一個午餐及兩個晚餐(其中一晚夜宴雲華宮夜 總會之每位祗收HK\$352.00



Lilili

天天計算》 免費專車由機塲或火車站接往賓館



香港旅行社協會會員・國際華商觀光協會會員

房服務 廣州—中國大酒店

北京一建國、華都飯店。 上海一華僑、國際、上海賓館。 杭州一花家山、花港、浙江及杭州飯店

南京一金陵飯店。 桂林一隱山飯店 爲閣下出門公幹或旅遊提供住房及交通絕對方便 開始接受預定廣州春季交易會期間住房 代訂國內機票,車、船票

復活節四天直航團 4月20日\$2090 桂林五天航空團

1<u></u>

\$1800 3月7,14,21,28 2月29,

一一八、"八上书

暢遊:天安門、故宮、頤和園、萬里長城、十三 **陵、北海公園、天壇、臥佛寺等等** *穗京飛機來回,住宿豪華賓館套房。 日期: 3月 10, 17, 24, 31日

江南九天直航團\$ 3390 3月 9, 16, 23, 30日

長江樂園珠海賓館 二天\$438

澳門凱悅器 栗\$ 310臺\$ 410

* 雙體噴射船來回 全程食宿一流

* 天天出發

and

香港:皇后大道中31號陸海通大厦7字樓 電話:5-212527・5-254596 九龍:彌敦道301-309號嘉賓大厦804室

宜活: 3-308311-6 星期日、例假、照常辦公、歡迎查詢報名

長江樂團

翠亨村 珠海賓館 獨家採用噴射船JET FOIL 來回港澳

走拱北免稅特快通道弒需五分鐘 • 兩日遊\$399

天天出發・早去晚返・食足四餐

• 中山溫泉\$439 珠海·澳門三日遊\$590

• 住宿珠海賓館\$419

西麓湖/香蜜湖 蛇口・水庫・深圳・悪州 獨家騎馬遊邊境·泛舟燒槍看煙

坐電氣化,嘆直通巴 魚鮮肉嫩・菜式上選 幽雅客房・住得開朗 • 西麗湖 一天遊\$160 兩天遊\$290

香蜜湖・惠州兩天遊\$320

天天出發・早去晚返

高鶴 新會 臺塵 石港 廣州

沙坪/順德

澳門 石蛟 小棟 中山 佛山

曼谷·芭堤雅·珊瑚島 水上市場·鍾魚潭 住宿最新落成之凱悅豪華大酒店 搭乘泰航 - 早去晚返・天天出發 • 曼谷七天\$2480

• 直航淸邁八天\$2880 · 泰星馬九天\$4090

•九 州八天\$4160 • 九 本 州八天\$4590 ● 北海道七天\$4490 韓八天\$4590 天天出發

本州-九州-北海道

日本本州六天\$3290

日本本州八天\$4050

3-953227 3-916713 機票部專線: 3-916716 5-417060

歡迎工廠・社團委託・特價優待 九龍旺角雕敦道 655號胡桂生行18字 查港皇局大道中156號華英昌大阪806室。 九龍總社 星期日及公衆假期照常游公

台灣事次 全港最高級七天豪華環島團\$ 2300 *七天時間玩足九天行程* *七天時間玩足九天行程*

節省時間·節省團費·減少行車時間24小時 高級四天\$ 1670九天\$ 2720 乘搭華航 医天天出發 華航雨程內陸機(台北一花蓮・高雄一台北)

獨家住宿台北,最大、最新、最豪華之環亞大飯店ASIAWORLD PLAZA 乘華航乃最佳保障:機票價錢最貴·回程班次最多· 台証\$ 120 台北機票十酒店(天天出發)

六天、八天、九天由\$ 3290起 逢星期一、二、五、六出發 遍遊:東京、富士山、山中湖·大涌谷、白絲瀑布·箱根 皇宮、銀座、太陽坡·奈良·京都、名古屋、大阪

日本台灣高級聯遊 六天、八天、九天由\$ 3290起

子彈車、美加及夜總會、廸士尼樂園等。

韓國專線 * 参加人數全港最多 *

龍仁滑雪·賞雪團 四天、五天、由\$2700起

* 免費享用傳統皇帝享受之 | 伎生 | 藝宴 * 🚮 * 全程住宿凱悅、華克山莊、高麗娜等五星大酒店 *膳食一流,早機去,晚機返,回程停留台北不另收費 *免簽証,持綠印者可參加,團團獨立,專人領隊。 逢星期一、三、五、六出發

朱沙明分时(1) 医沙阳磺胂基光行(0))至一论语(()) (1) 10 (1) 的对称激致分 **表** 曼谷七天豪華團 \$ 2480 天天出發

曼谷布吉島七天豪華團 \$ 2850 逢星期四出發 台灣七天豪華團

九群 1.76分钟 1.46分离的双线 2.5600 一直流流。— 2.66、40、42村间2位2位。

相構工分計1年存中心口原序。南語11十二十二

台灣溪頭八天豪華團 台灣阿里山九天豪華團\$2720逢星期四、五、六、日出發 | 表 泰馬星十天豪華團

|異門ったくが特諾大学根目状況||ジ 美國西岸八天豪華團

怪 一种法工法的 有条单捆化 机燃油法

再新分化工研究的 化法银合物 ()

力口美加西岸十二天豪華團

\$6980 逢星期三出發 \$ 1 1 4 8 O 逢星期三出發

馬星(檳城)七天豪華團 \$3590逢星期一、三、六出發 \$2510 逢星期四、五、六、日出發 星 曼谷、清邁芭堤雅七天豪華團 \$2700 逢星期二、日出發

\$4290 逢星期四出發

歷史悠久

日 本州富士山廸士尼六天豪華團

本 本州富士山廸士尼八天豪華團

信用可靠

\$ 3290逢星期二、四、六出發 \$ 4050 天天出發

才 日本鹿兒島南北九州廣島八天豪華團\$ 4180 逢星期四出發

\$ 2300 逢星期一、四、六、日出發

7丰 鹿兒島九州本州廸士尼八天豪華團 \$ 4480 逢星期六出發 了 非律賓 (碧瑶·百島)七天豪華團 \$ 1920 逢星期一、三、四、六